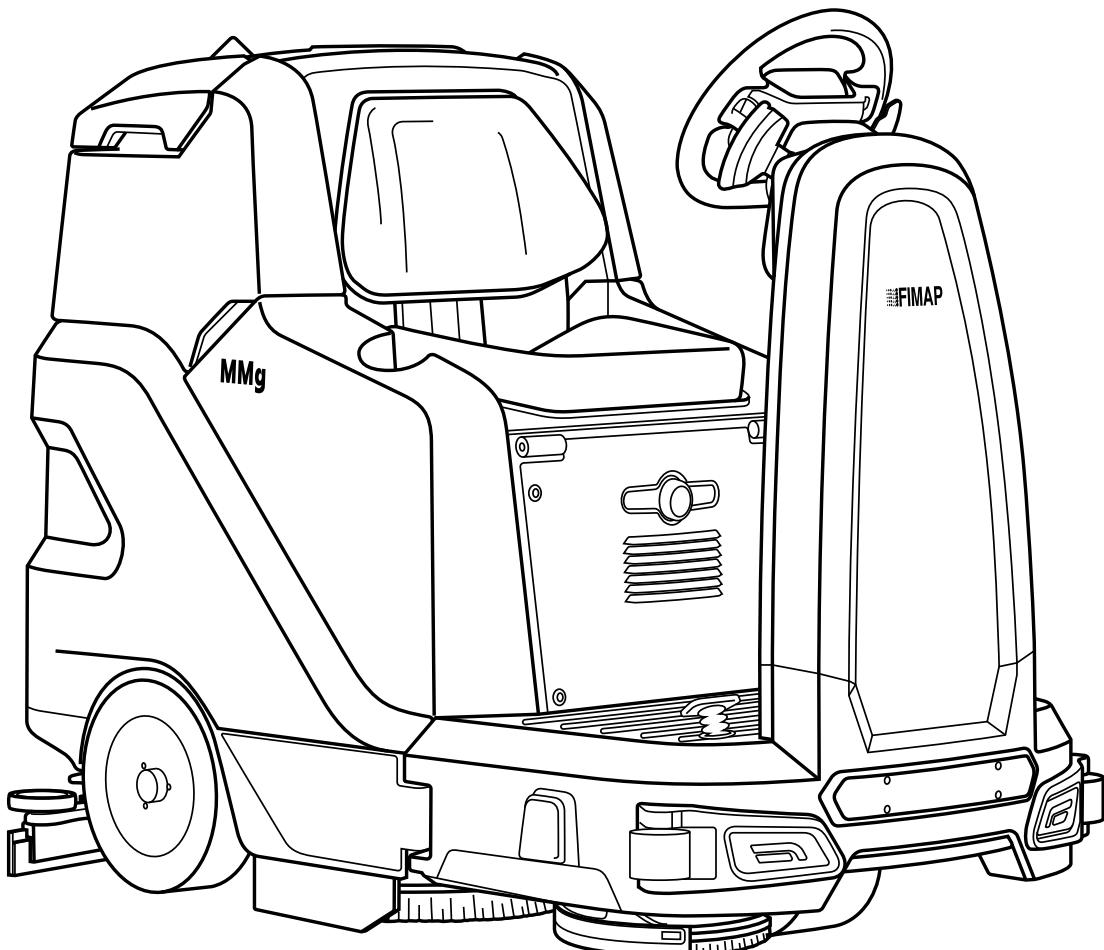


# MMg Plus



## PROFESSIONAL SCRUBBING MACHINES

IT    CATALOGO RICAMBI  
EN    SPARE PARTS CATALOGUE  
FR    CATALOGUE DE PIECES DETACHEES

DE    ERSATZKATALOG  
ES    CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO

 **FIMAP**<sup>®</sup>

The FIMAP logo consists of a series of small, circular dots arranged in a grid pattern to the left of the word "FIMAP". A registered trademark symbol (®) is located at the top right of the "AP" letters.



**SOMMARIO**

<b>SOMMARIO .....</b>	<b>3</b>
<b>GRUPPO BASAMENTO L=755mm L=29.75in.....</b>	<b>10</b>
<b>GRUPPO COMANDO BASAMENTO.....</b>	<b>18</b>
<b>GRUPPO TERGIPAVIMENTO L=885mm - 34,75in .....</b>	<b>20</b>
<b>GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO .....</b>	<b>22</b>
<b>PREMONTAGGIO TERGIPAVIMENTO LATERALE .....</b>	<b>24</b>
<b>GRUPPO TELAIO .....</b>	<b>26</b>
<b>PREMONTAGGIO MOTORIDUTTORE TRAZIONE.....</b>	<b>32</b>
<b>GRUPPO TELAIO (VER. SE) .....</b>	<b>34</b>
<b>GRUPPO STERZO .....</b>	<b>40</b>
<b>GRUPPO RUOTA ANTERIORE .....</b>	<b>46</b>
<b>GRUPPO RUOTA ANTERIORE (VER. SE).....</b>	<b>48</b>
<b>GRUPPO CARROZZERIA (VER. RAL7016 SG) .....</b>	<b>50</b>
<b>GRUPPO CARROZZERIA (VER. RAL7016 SB SG) .....</b>	<b>52</b>
<b>GRUPPO SERBATOIO SOLUZIONE (VER. RAL7016).....</b>	<b>54</b>
<b>GRUPPO SERBATOIO DI RECUPERO (VER. RAL5012).....</b>	<b>58</b>
<b>GRUPPO ASPIRAZIONE .....</b>	<b>60</b>
<b>GRUPPO IMPIANTO IDRICO .....</b>	<b>62</b>
<b>GRUPPO DOSATORE AUTOMATICO SOLUZIONE DETERGENTE .....</b>	<b>64</b>
<b>GRUPPO IMPIANTO ELETTRICO .....</b>	<b>68</b>
<b>KIT CARICA BATTERIE .....</b>	<b>70</b>
<b>GRUPPO SUPPORTO CONNETTORE BATTERIA.....</b>	<b>72</b>
<b>GRUPPO ETICHETTE .....</b>	<b>74</b>
<b>GRUPPO ETICHETTE (VER. CB).....</b>	<b>75</b>
<b>GRUPPO LUCI DI SERVIZIO .....</b>	<b>76</b>
<b>KIT LAMPEGGIANTE.....</b>	<b>78</b>
<b>GRUPPO LUCI DI MANUTENZIONE .....</b>	<b>80</b>
<b>GRUPPO SPAZZOLA LATERALE .....</b>	<b>82</b>
<b>KIT GESTIONE DELLA FLOTTA .....</b>	<b>86</b>
<b>GRUPPO TELECAMERA POSTERIORE .....</b>	<b>88</b>
<b>GRUPPO SISTEMA ANTICOLLISIONE.....</b>	<b>90</b>

**SUMMARY**

<b>SUMMARY .....</b>	<b>4</b>
<b>BRUSH BASE ASSEMBLY L=755mm L=29.75in .....</b>	<b>10</b>
<b>CONTROL BASE.....</b>	<b>18</b>
<b>SQUEEGEE ASSEMBLY L=885mm - 34,75in.....</b>	<b>20</b>
<b>SQUEEGEE CONTROL ASSEMBLY .....</b>	<b>22</b>
<b>PREASSEMBLY SQUEEGEE SIDE.....</b>	<b>24</b>
<b>GROUP CHASSIS MACHINE.....</b>	<b>26</b>
<b>PRE-ASSEMBLY TRACTION MOTOR.....</b>	<b>32</b>
<b>GROUP CHASSIS MACHINE (VER. SE).....</b>	<b>34</b>
<b>HANDLEBAR GROUP.....</b>	<b>40</b>
<b>GROUP FRONT WHEEL .....</b>	<b>46</b>
<b>GROUP FRONT WHEEL (VER. SE) .....</b>	<b>48</b>
<b>GROUP BODYWORK (VER. RAL7016 SG) .....</b>	<b>50</b>
<b>GROUP BODYWORK (VER. RAL7016 SB SGG) .....</b>	<b>52</b>
<b>SOLUTION TANK ASSEMBLY (VER. RAL7016).....</b>	<b>54</b>
<b>RECOVERY TANK ASSEMBLY (VER. RAL5012) .....</b>	<b>58</b>
<b>SUCTION MOTOR ASSEMBLY.....</b>	<b>60</b>
<b>WATER UNIT .....</b>	<b>62</b>
<b>AUTOMATIC DOSING UNIT DETERGENT SOLUTION.....</b>	<b>64</b>
<b>ELECTRIC COMPONENTS ASSEMBLY .....</b>	<b>68</b>
<b>BATTERY CHARGER KIT .....</b>	<b>70</b>
<b>SUPPORT UNIT BATTERY CONNECTOR .....</b>	<b>72</b>
<b>GROUP DECAL .....</b>	<b>74</b>
<b>GROUP DECAL (VER. CB) .....</b>	<b>75</b>
<b>SERVICE LIGHTS GROUP .....</b>	<b>76</b>
<b>FLASHING GROUP.....</b>	<b>78</b>
<b>MAINTENANCE LIGHTS GROUP.....</b>	<b>80</b>
<b>GROUP STAND SIDE BRUSH .....</b>	<b>82</b>
<b>FLEET MANAGEMENT .....</b>	<b>86</b>
<b>REAR CAMERA GROUP.....</b>	<b>88</b>
<b>ANTICOLLISION SYSTEM GROUP .....</b>	<b>90</b>

## SOMMAIRE

<b>SOMMAIRE.....</b>	<b>5</b>
<b>GROUPE DE PLATEAU DES BROSSES L=755mm L=29.75in.....</b>	<b>10</b>
<b>GROUPE DE CONTRÔLE BASE.....</b>	<b>18</b>
<b>GROUPE DE SUCEUR L=885mm - 34,75in.....</b>	<b>20</b>
<b>GROUPE COMMANDE DE SUCEUR .....</b>	<b>22</b>
<b>PRÉ-ASSEMBLAGE DE SUCEUR LATÉRAL.....</b>	<b>24</b>
<b>GROUPE CHASSIS MACHINE .....</b>	<b>26</b>
<i>PRE-ASSEMBLAGE DE MOTEUR DE TRACTION.....</i>	<i>32</i>
<b>GROUPE CHASSIS MACHINE (VER. SE).....</b>	<b>34</b>
<b>GUIDON GROUP .....</b>	<b>40</b>
<i>GROUPE DE ROUE AVANT.....</i>	<i>46</i>
<i>GROUPE DE ROUE AVANT (VER. SE) .....</i>	<i>48</i>
<b>GROUPE CARROSSERIE (VER. RAL7016 SG) .....</b>	<b>50</b>
<b>GROUPE CARROSSERIE (VER. RAL7016 SB SG) .....</b>	<b>52</b>
<b>GROUPE DE RESERVOIR EAU PROPRE (VER. RAL7016).....</b>	<b>54</b>
<b>GROUPE DE RESERVOIR RECUPERATION (VER. RAL5012).....</b>	<b>58</b>
<b>GROUPE MOTEUR DASPIRATION.....</b>	<b>60</b>
<b>GROUPE HYDRIQUE .....</b>	<b>62</b>
<b>SOLUTION DE DÉTERGENT D'UNITÉ DE DOSAGE AUTOMATIQUE.....</b>	<b>64</b>
<b>GROUPE COMPOSANTS ELECTRIQUES.....</b>	<b>68</b>
<b>KIT CHARGEUR DE BATTERIES .....</b>	<b>70</b>
<b>L'UNITÉ DE SUPPORT DE CONNECTEUR DE BATTERIE .....</b>	<b>72</b>
<b>GROUPES DE ETIQUETTE .....</b>	<b>74</b>
<b>GROUPES DE ETIQUETTE (VER. CB) .....</b>	<b>75</b>
<b>GROUPE ÉCLAIRAGE DE SERVICE .....</b>	<b>76</b>
<b>GROUPE CLIGNOTANT.....</b>	<b>78</b>
<b>GROUPE ÉCLAIRAGE DE MAINTENANCE .....</b>	<b>80</b>
<b>GROUPE STAND SIDE BROSSE .....</b>	<b>82</b>
<b>GESTION DE FLOTTE .....</b>	<b>86</b>
<b>GROUPE DE CAMERA ARRIÈRE .....</b>	<b>88</b>
<b>GROUPE DE SYSTÈME ANTICOLLISION .....</b>	<b>90</b>

**INHALTSANGABE**

INHALTSANGABE.....	6
BÜRSTENGESTELL GRUPPE L=755mm L=29.75in .....	10
STEUEREINHEIT BASE.....	18
SAUGFUSSGRUPPE L=885mm - 34,75in .....	20
GRUPPE SAUGFUSSBETÄTIGUNG.....	22
SEITENWISCHER VORMONTAGE.....	24
GROUP FRAME MACHINE.....	26
VOR-MONTAGE-TRAKTION MOTOR .....	32
GROUP FRAME MACHINE (VER. SE) .....	34
HANDLEBAR GROUP.....	40
GROUP VORDERRAD .....	46
GROUP VORDERRAD (VER. SE) .....	48
GROUP KAROSSERIE (VER. RAL7016 SG) .....	50
GROUP KAROSSERIE (VER. RAL7016 SB SG) .....	52
GRUPPE FRISCHWASSERTANK (VER. RAL7016) .....	54
GRUPPE SCHMUTZWASSERTANK (VER. RAL5012) .....	58
SAUGMOTORGRUPE.....	60
WASSERGRUPPE.....	62
AUTOMATISCHE DOSIEREINHEIT REINIGUNGSLÖSUNG.....	64
GRUPPE ELEKTROTEILE .....	68
KIT LADEN BATTERIEN .....	70
BATTERIEANSCHLUSS DER SUPPORT-EINHEIT .....	72
GRUPPE SCHILD .....	74
GRUPPE SCHILD (VER. CB) .....	75
SERVICE LIGHTS GRUPPE .....	76
GRUPPE BLINKEN .....	78
WARTUNGSLEUCHTEN GRUPPE.....	80
GROUP STAND SEITENBÜRSTE .....	82
FLOTTERNMANAGEMENT .....	86
HINTERE KAMERAEINHEIT.....	88
ANTICOLLISIONS SYSTEM GRUPPE .....	90

## ÍNDICE

ÍNDICE .....	7
GRUPO BANCADA CEPILLO L=755mm L=29.75in .....	10
UNIDAD DE CONTROL BASE.....	18
GRUPO LIMPIADOR DE SUELO L=885mm - 34,75in.....	20
GRUPO MANDO LIMPIAPAVIMENTOS .....	22
PREMONTAJE DEL ESCURRIDOR LATERAL.....	24
GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA.....	26
PRE-MONTAJE MOTOR DE TRACCIÓN .....	32
GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA (VER. SE) .....	34
MANILLAR GRUPO.....	40
GRUPO DE RUEDA DELANTERA.....	46
GRUPO DE RUEDA DELANTERA (VER. SE) .....	48
GRUPO CARROCERÍA (VER. RAL7016 SG).....	50
GRUPO CARROCERÍA (VER. RAL7016 SB SG).....	52
GRUPO TANQUE SOLUCIÓN (VER. RAL7016) .....	54
GRUPO TANQUE RECUPERACIÓN (VER. RAL5012) .....	58
GRUPO MOTOR SUCCION .....	60
GRUPO AGUA .....	62
SOLUCIÓN DETERGENTE DE LA UNIDAD DE DOSIFICACIÓN AUTOMÁTICA.....	64
GRUPO COMPONENTES ELÉCTRICOS .....	68
KIT CARGADOR DE BATERÍAS .....	70
GRUPO SOPORTE DEL CONECTOR BATERIAS .....	72
GRUPOS ETIQUETA .....	74
GRUPOS ETIQUETA (VER. CB) .....	75
GRUPO DE LUCES DE SERVICIO .....	76
GRUPO DE INTERMITENTE.....	78
GRUPO DE LUCES DE MANTENIMIENTO.....	80
GRUPO DE SOPORTE CEPILLO LATERAL.....	82
GESTIÓN DE FLOTAS .....	86
GRUPO DE CÁMARA TRASERA .....	88
GRUPO DE SISTEMAS DE ANTICOLISIÓN .....	90

**IT** - Le descrizioni contenute nella presente pubblicazione non si intendono impegnative. L'azienda pertanto, si riserva il diritto di apportare in qualunque momento, le eventuali modifiche ad organi, dettagli, forniture di accessori, che essa ritiene convenienti per un miglioramento o per qualsiasi esigenza di carattere costruttivo o commerciale.

La riproduzione anche parziale dei testi e dei disegni, contenuti nella presente pubblicazione, è vietata ai sensi di legge. L'azienda si riserva il diritto di apportare modifiche di carattere tecnico e/o di dotazione. Le immagini sono da intendersi di puro riferimento e non vincolanti in termini di design e dotazione.

#### INTRODUZIONE:

Il presente vuole essere da guida per l'ordinazione delle parti di ricambio ed è stato realizzato in modo da consentire una rapida identificazione della macchina in tutte le sue versioni e quindi una rapida visualizzazione dei pezzi che la compongono.

#### MODALITÀ DI ORDINAZIONE:

Per facilitare la ricerca di magazzino e la spedizione dei pezzi di ricambio, si pregano vivamente i Sig. Clienti di attenersi alle seguenti norme e specificare sempre :

Modello e numero di matricola della macchina;

Numero di posizione e numero di tavola dove sono rappresentati;

Codice di ordinazione e denominazione;

Quantità dei pezzi desiderati;

Indirizzo esatto e ragione sociale del Committente, completo con l'eventuale recapito per la consegna della merce;

Mezzo di spedizione desiderato. (Nel caso questa voce non sia specificata la Ditta Costruttrice si riserva di usare a sua discrezione il mezzo più opportuno).

**EN** - The contained descriptions in the present publication are not binding. The Manufacturer therefore reserves itself the right to bring in whatever moment possible organs changes, details or supplies of accessories, that it holds convenient for an improvement, or for any demand of constructive or commercial character. The partial reproduction of the texts and diagrammes contained in the present catalog, is forbidden by law. The Manufacturer reserves itself the right to bring changes of technical character and/or of endowment. The images are meant of pure reference and not binding in terms of design and endowment.

#### INTRODUCTION:

This catalogue is intended to serve as a guide for the ordering of spare parts and is designed to facilitate rapid identification of the machine in all its versions and to rapid location of its component parts.

#### HOW TO ORDER:

For the purpose of simplifying stock searching and the delivery of spare parts, we would ask our customers to observe the following standard procedures, at all times specifying:

The model and part number of the machine;

The position number and the number of the table of chart in which the parts appear;

Ordering code and part name;

Quantity of parts required;

Precise address and company status of the purchaser placing the order, complete with address for delivery of the goods;

Shipping means required.

**FR** - Les descriptions contenu dans la présente publication ne s'entendent pas contraignant. Le Fabricant donc, il se réserve le droit d'apporter dans n'importe quel moment, les modifications éventuelles à organes, détails, fournitures d'accessoires, qu'elle croit convenables pour une amélioration ou pour n'importe quel exigence de caractère constructif ou commercial.

La reproduction partielle aussi des textes et des dessins, contenu dans le présent catalogue, elle est prohibée aux termes de la loi.

Le Fabricant se réserve le droit d'apporter modifications de caractère technique et/ou de dotation. Les images sont à s'entendre en référence pure et pas contraignants en termes de design et dotation.

#### INTRODUCTION:

Le présent catalogue a pour but de guider l'utilisateur dans les commandes de pièces détachées. Il a été réalisé pour faciliter une identification rapide de la machine dans toutes ses versions et permet ainsi un repérage rapide de ses composants.

#### COMMENT PASSER COMMANDE:

Afin de simplifier la recherche dans le magasin et l'expédition des pièces de rechange, nous prions notre clientèle de respecter la procédure suivante en indiquant toujours:

Le modèle et numéro de la machine;

Le numéro de la position et numéro du tableau sur lequel figure la pièce;

La référence et la dénomination;

La quantité des pièces demandées;

L'adresse exacte et la raison sociale de l'acheteur qui passe la commande, en indiquant l'adresse de livraison;

Le moyen de transport désiré (dans le cas où ceci n'est pas précisé l'expéditeur se réserve le droit de choisir le transporteur).

**DE** - Die Beschreibungen, welche in der vorliegenden Veröffentlichung vorhanden sind, sind nicht verpflichtend. Die Firma behält

sich das Recht vor jederzeit eventuelle Modifikationen an wesentlichen Baugruppen, Details und Zubehör-Teilen durchzuführen, wenn dies für vorteilhaft bewertet wird und zu einer Verbesserung führt oder aufgrund von konstruktiven oder kommerziellen Anforderungen. Die Vervielfältigung, auch wenn es sich nur um Text-Auszügen oder Abbildungen handelt, der vorliegenden Bedienungsanleitung ist entsprechend dem Gesetz untersagt. Die Firma behält sich das Recht vor technische Eigenschaften und Ausstattungen zu modifizieren. Die Abbildungen sind zum Verständnis und dienen als Bezug und sind nicht bindend in Bezug auf Design und Ausstattung.

#### EINLEITUNG:

Der vorliegende Katalog versteht sich als Führer für Ersatzteile und soll eine rasche Identifikation der Maschine in all ihren Ausführungen ermöglichen und daher ein sofortiges Erkennen der Teile, aus denen sie besteht.

#### BESTELLVORSCHLAG:

Um ein Auffinden im Lager und den Versand der Ersatzteile zu erleichtern, werden die Kunden erachtet, sich an folgende Normen zu halten und immer folgendes anzugeben:

Modell- und Gerätenummer;

Positions- und Tafelnummer, wo sie dargestellt sind;

Bestellnummer und Handelsbezeichnung;

Menge der gewünschten Teile;

Genaue Adresse und Firmennamen des Auftraggebers, gemeinsam der ev. Anschrift für die Zusendung der Ware;

Die gewünschte Versandart (falls nicht angegeben, behält sich der Lieferant das Recht vor, die günstigste Art zu wählen)

**ES** - Las descripciones contenidas en la presente publicación no son empeñativas. La Empresa por lo tanto se reserva el derecho de aportar en cualquier momento, eventuales modificaciones a órganos, detalles, suministros de accesorios, que ella crea conveniente para una mejoría o por cualquier exigencia de carácter constructivo o comercial. La reproducción parcial de los textos y los diseños, contenidos en el presente catálogo, está prohibida por la ley. La Empresa se reserva el derecho a aportar modificaciones de carácter técnico e/o de dotación. Las imágenes son de pura referencia y no vinculantes en términos de diseño y dotación.

#### INTRODUCCIÓN:

Ese catálogo quiere servir como guía para pedir las piezas de repuesto y se ha realizado de manera de consentir una rápida identificación de la máquina en todas sus versiones y por consiguiente una rápida individuación de las piezas que la componen.

#### MODALIDADES DE LOS PEDIDOS:

Para la búsqueda en el almacén y el envío de las piezas de repuesto, se ruega encarecidamente a los Sres. Clientes de seguir las reglas siguientes y de especificar siempre:

El modelo y el número de matrícula de la máquina;

El número de posición y el número de la tabla donde son representadas;

El código de pedido y la denominación;

El número de piezas que se desean;

Las señas exactas y la razón social del Comitente, indicando también las señas eventuales para la entrega de la mercancía;

El medio de envío que se desea. (En caso de que ese dato no se haya especificado, la Empresa Constructora se reserva el derecho de utilizar a su elección el medio más adecuado).

#### AGGIORNAMENTI DALLA VERSIONE PRECEDENTE:

→ = Documento valido dalla matricola.

← = Documento annullato dalla matricola.

#### UPDATES FROM THE PREVIOUS VERSION:

→ = This document is valid since the serial number.

← = This document is valid till the serial number.

#### MISE À JOUR DE LA VERSION PRÉCÉDENTE:

→ = Document valable à partir du numéro de série.

← = Document annulé par le numéro de série.

#### UPDATES FROM THE PREVIOUS VERSION:

→ = This document is valid since the serial number.

← = This document is valid till the serial number.

#### ACTUALIZACIÓN DE LA VERSIÓN ANTERIOR:

→ = Documento válido desde la matrícula n°.

← = Documento válido hasta la matrícula n°.

	N. DOC.	VER.	SERIAL NUMBER

N. DOC.	VER.	SERIAL NUMBER

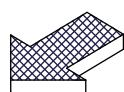
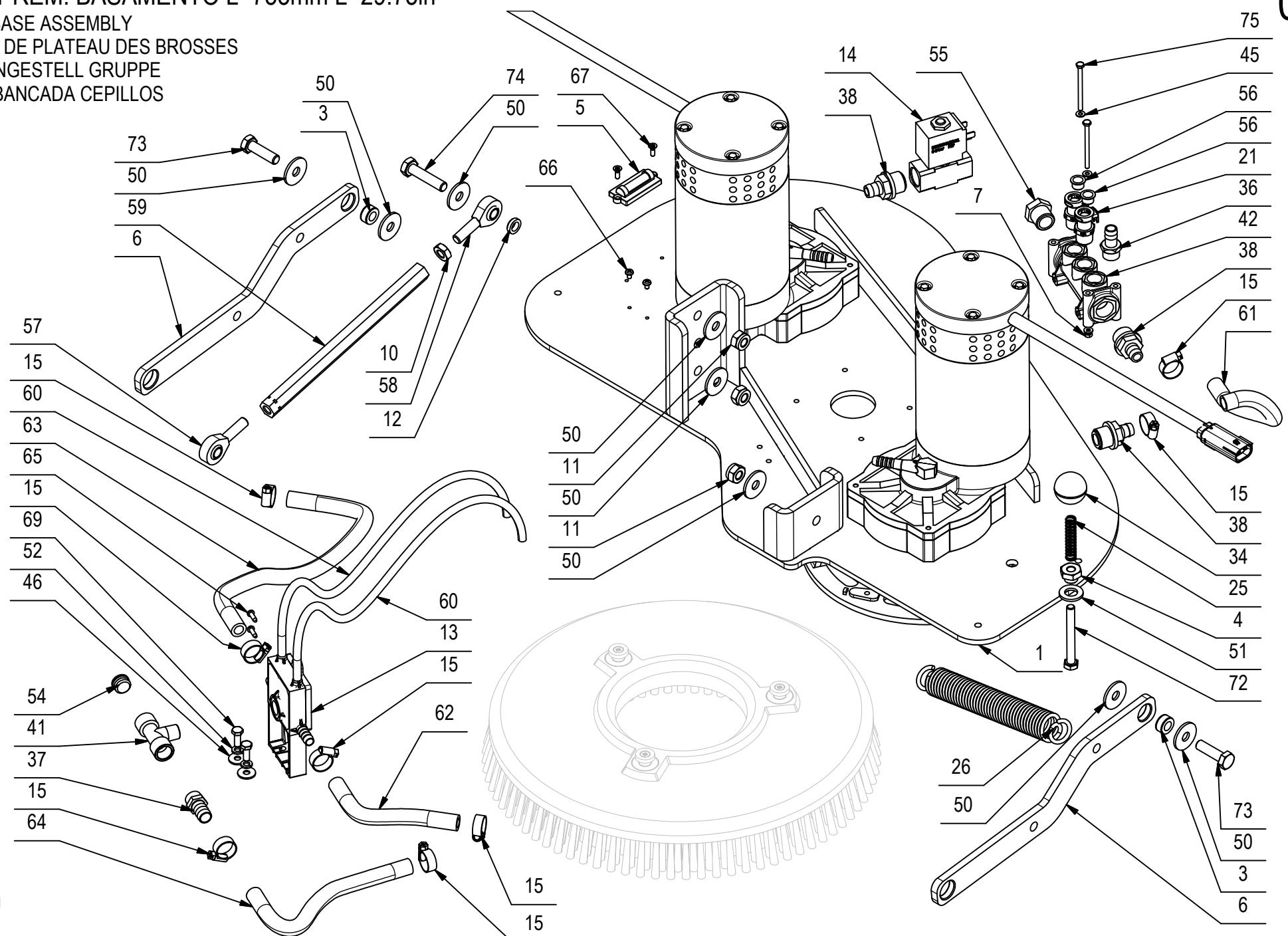
## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

BRUSH BASE ASSEMBLY

GROUPE DE PLATEAU DES BROSSES

BURSTENGESTELL GRUPPE

GRUPO BANCADA CEPILLOS



## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

01

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	447181	1	BASAMENTO MMG 2016 SLIM	BRUSHES BASE	EMBASE DES BROSSES	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLOS
2	202467	12	BOCCOLA CH22 d=M8 S=17 AVP	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
3	411769	2	BOCCOLA D=18 d=10 S=8,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
4	221055	2	BOCCOLA D=CH19-G1/4 d=8 S=13,5 AVP	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5	442965	1	BOLLA DI LIVELLO SINGOLA	BUBBLE LEVEL	NIVEAU A BULLE	BUBBLE LEVEL	NIVEL BURBUJA
6	442981	2	BRACCIO BASAMENTO MMG 2016	BLADE	PLAQUE	PLATTE	LISTON
11	409090	3	DADO M10x10 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
10	409059	1	DADO M10x6 UNI 5589 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
7	415884	2	DADO M4 UNI 5588 INOX	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	409048	4	DADO M8x5 UNI 5589 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	206567	1	DISTANZIALE D=16 d=10 S=5 Fe360	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
13	442057	1	DISTRIBUTORE BASAMENTO BISPAZZOLA	DISTRIBUTOR	DISTRIBUTEUR	VERTEILER	DISTRIBUIDOR
14	447203	1	ELETTRICALVOLA 24V 0-5bar (E106DB40-201)	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	MAGNETVENTIL	ELECTROVALVULA
15	410297	8	FASCETTA A VITE 12 -20 - 9	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
16	438569	1	FLANGIA BASAMENTO FILETTATA M18x1,5 DX	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
17	219082	1	FLANGIA BASAMENTO Ø610 FILETTATA SX	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
18	400255	2	GIUNTO ELASTICO D=115 S=11 GOMMA 4 TELE	JOINT	ATTACHE	SCHLOSS	JUNTA
19	450209	1	GOMMA PARASPRUZZI FAT DX MMG SLIM 40SH	SIDE RUBBER RIGHT	BAVETTE LATERALE DROITE	SEITENGUMMI RECHTS	GOMA LATERAL DERECHA
20	450207	1	GOMMA PARASPRUZZI FAT SX MMG SLIM 40SH	SIDE RUBBER LEFT	BAVETTE LATERALE GAUCHE	SEITENGUMMI LINKE	GOMA LATERAL IZQUIERDA
21	438572	2	INNESTO RAPIDO F 3/8" M CPC APCD10006BSPT	FEMALE COUPLING	EMBRAYAGE FEMELLE	KUPPLUNG OHNE ZAPFEN	ACOPLAMIENTO HEMBRA
22	448820	4	MANOPOLA DI BLOCCO PARASPRUZZI BMG 2018	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUNADURA
23	408124	2	MOLLA BLOCCAGGIO SPAZZOLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
24	408092	4	MOLLA COMPR. E 26 L 30 FILO 1.5	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
25	210212	2	MOLLA COMPRESSIONE 10.5x1x50	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
26	408114	1	MOLLA TRAZ. 30X4X208	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
27	223444	1	MOTORID. 24V 500W 140RPM DX CON MOLEX	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
28	223301	1	MOTORID. 24V 500W 140RPM SX CON MOLEX	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
29	451195	1	PARASPRUZZI DX MMG SLIM 2019	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
30	451194	1	PARASPRUZZI SX MMG SLIM 2019	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
31	447186	4	PERNO FERMO MANOPOLA PARASPRUZZI SLIM	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
32	447183	4	PERNO M8x72 REGOLAZIONE PARASPRUZZI SLIM	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
33	205990	2	PIATTO PORTASPAZZOLA D=253	BRUSH PLATE	PLATEAU DE BROSSE	BÜRSTENTRÄGER	PLATO PORTACEPILLO

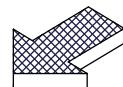
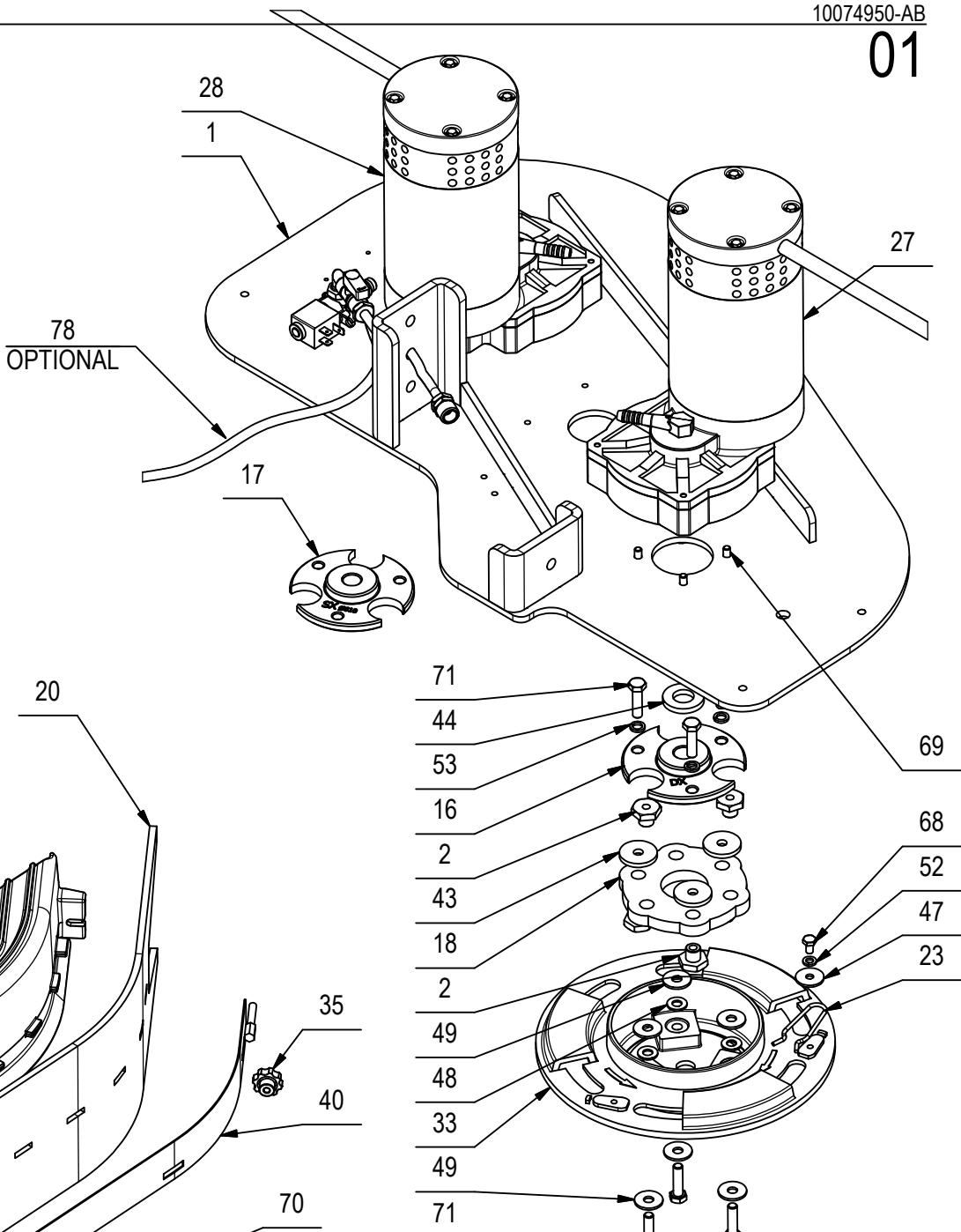
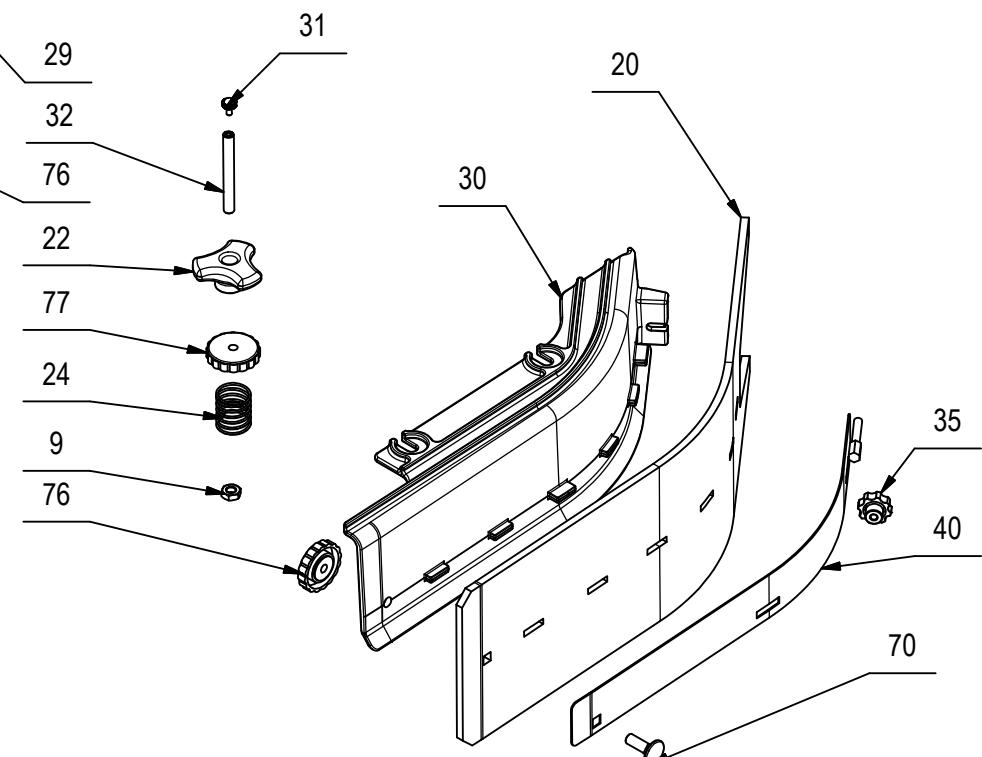
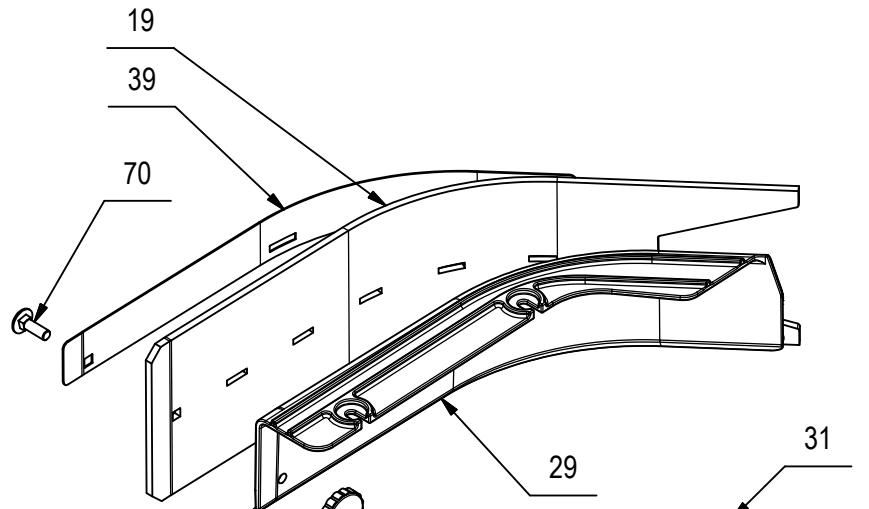
## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

BRUSH BASE ASSEMBLY

GROUPE DE PLATEAU DES BROSSES

BURSTENGESTELL GRUPPE

GRUPO BANCADA CEPILLOS



POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
34	416156	2	POMELLO A SFERA D.32 M8	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
35	410230	2	POMELLO VBA-25 M6 F.P.	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
36	420741	1	PORTAG. DIRITTO 3/8"x13 2 GRADINI OTTONE	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
37	410395	1	PORTAGOMMA DIRITTO 3/8" M D14	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
38	210541	3	PORTAGOMMA DIRITTO G 1-2" MASCHIO D=13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
39	447192	1	PREMIGOMMA DX BASAM. MMG 2016 SLIM	RIGHT BLADE	PLAQUETTE DROITE	RECHTE LEISTE	LISTON DERECHO
40	447191	1	PREMIGOMMA SX BASAM. MMG 2016 SLIM	LEFT BLADE	PLAQUETTE GAUCHE	LINKE LEISTE	LISTON IZQUIERDO
41	426372	1	RACCORDI A T F-F-M 3/8"	T-FITTING	RACCORD A T	T-VERSCHRAUBUNG	CODO DE TRES BOCAS
42	447180	1	RACCORDO 1/2" CON 3 USCITE LAT. 3/8"	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
43	400167	6	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
44	438931	2	RONDELLA SPECIALE 18 x 35 S=5 INOX	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
45	409143	4	ROSETTA 4X9X0,8 UNI 6592 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
46	409160	2	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
47	409170	2	ROSETTA 6x24x2 UNI 6593 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
48	409175	6	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
49	409179	12	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
50	439147	8	ROSETTA 10X30X2,5 UNI 6593 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
51	409201	2	ROSETTA 13x24x2,5 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
52	409164	12	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
53	415946	6	ROSETTA M8 GROWER UNI1751	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
54	418158	1	TAPPO 3/8" M CAMOZZI 2610-3/8	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
55	435208	1	TAPPO MASCHIO 1/2"G PLASTICA NERO	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
56	409831	2	TAPPO SALVAFILETTO D=11.5	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
57	408469	1	TESTA A SNODO D.10 CON GAMBO M10 SN	ARTICULATION HEAD	TETE ARTICULEE	KOPFGELENK	TESTA DE ARTICULACION
58	408468	1	TESTA A SNODO MASCHIO M10 DESTRO	ARTICULATION HEAD	TETE ARTICULEE	KOPFGELENK	TESTA DE ARTICULACION
59	442985	1	TIRANTE TERZO PUNTO BASAMENTO MMG 2016	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
60	225642	2	TUBO D=8 d=5 L=600 SILICONE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
61	209645	1	TUBO DIAM. 12x140 PVC SPIR. TRASPARENTE				
62	225552	1	TUBO DIAM.10X150 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
63	225553	1	TUBO DIAM.10X250 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
64	216305	1	TUBO DIAM.12X260 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
65	408876	2	VITE D.3.9x13 AUTOF. UNI 6954 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
66	408768	2	VITE M4x6 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
67	415793	2	VITE M4X12 TPSTC UNI 7688 (4.8) ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

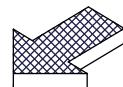
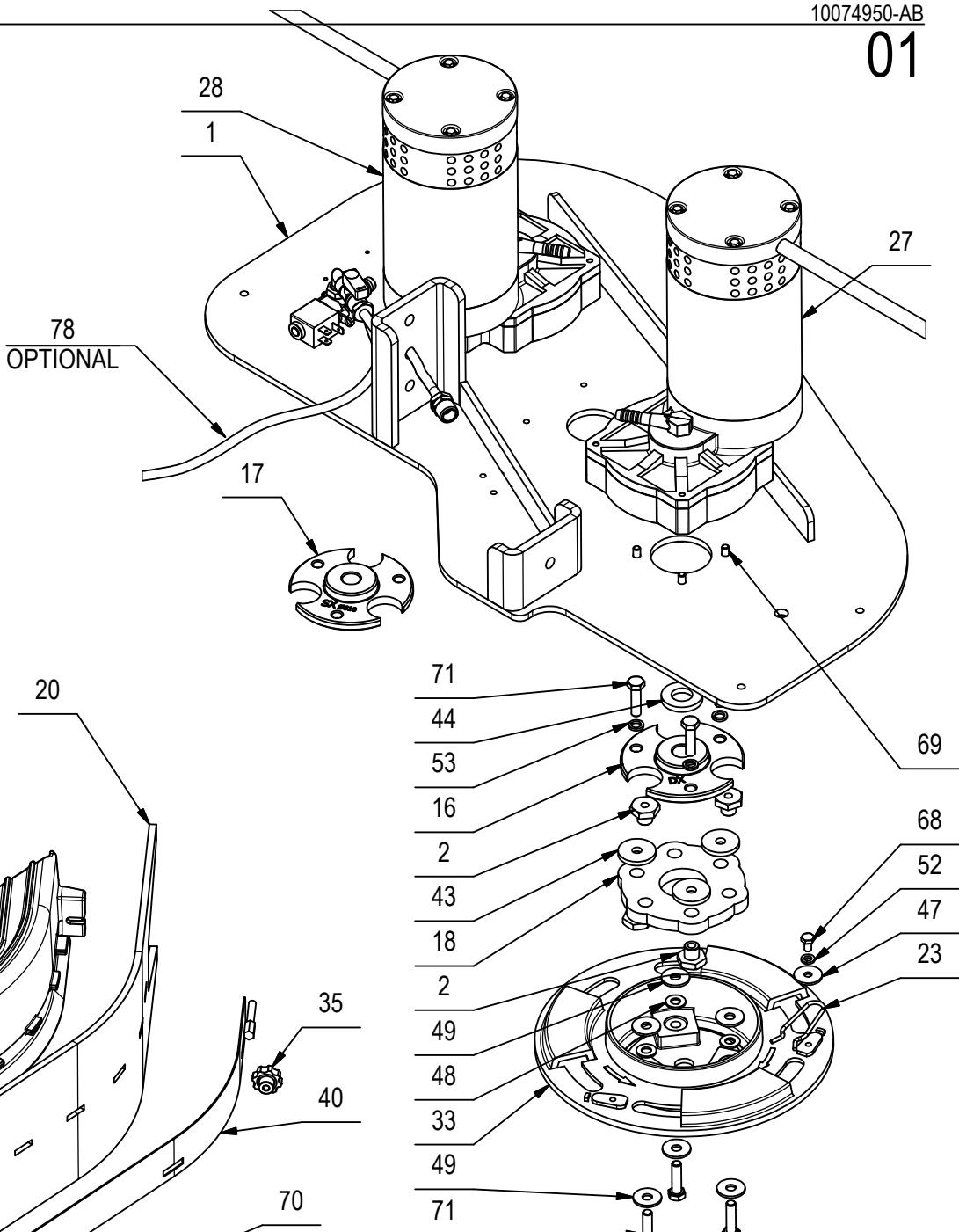
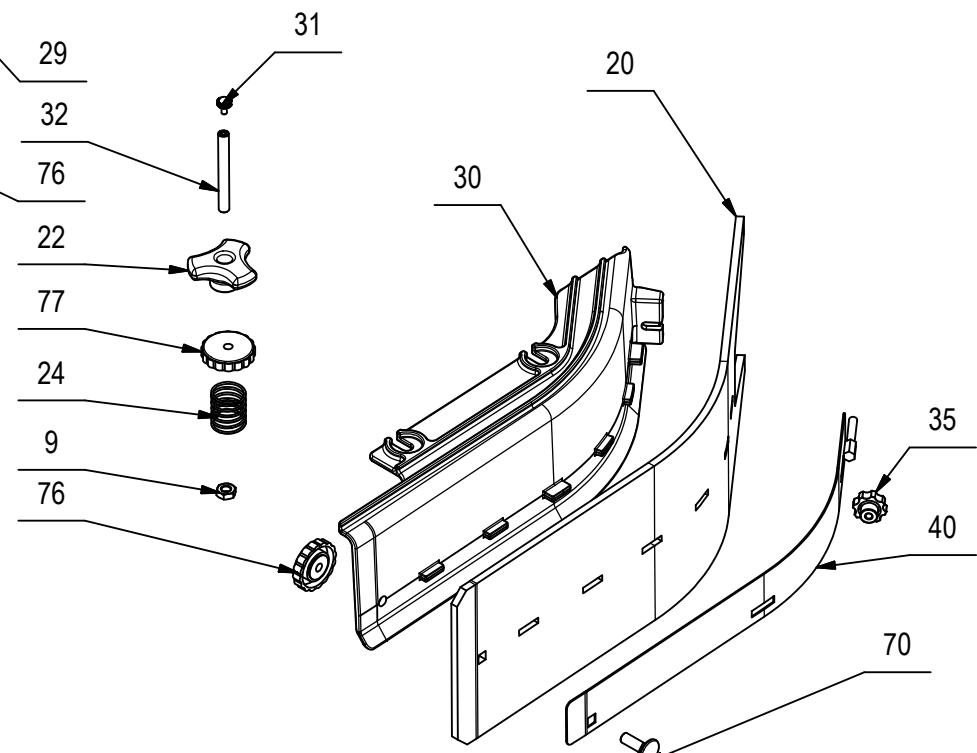
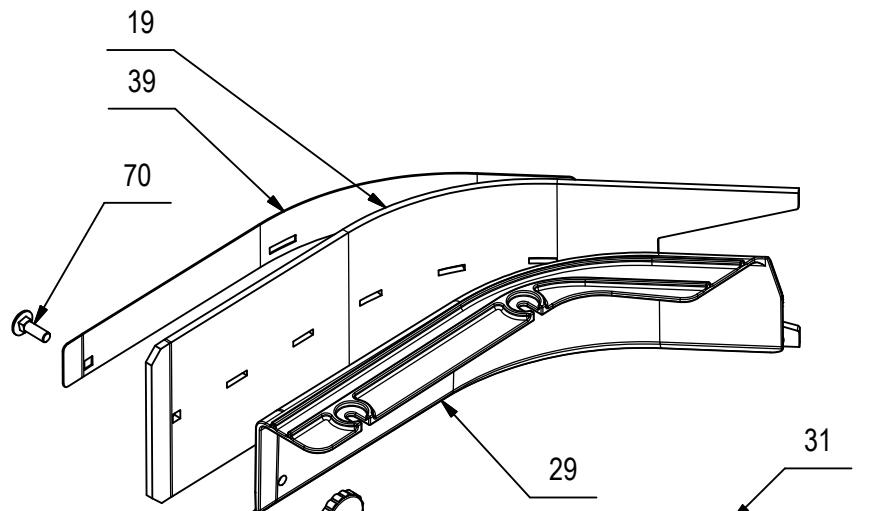
## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

BRUSH BASE ASSEMBLY

GROUPE DE PLATEAU DES BROSSES

BURSTENGESTELL GRUPPE

GRUPO BANCADA CEPILLOS



## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
68	407658	2	VITE M6X10 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
69	407663	10	VITE M6x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
70	408628	2	VITE M8x25 TTQST UNI 5732 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
71	408676	12	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
72	408686	2	VITE M8X70 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
73	408723	2	VITE M10X35 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
74	408721	1	VITE M10X45 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
75	451895	2	VITE TE M4X55 UNI 5739 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
76	400112	2	VOLANTINO LOBATO PASSANTE V/40/PS M8	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
77	447887	4	VOLANTINO LOBATO PASSANTE V/40/PS M8 YEL	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
78	229864	1	KIT SL1 BASAMENTO MMG 2016 SLIM				
78.1	407886	1	ELETTROV. 24V CC 1/4 ACL = 68	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE ASSY	MAGNETVENTIL KOMPLETTE	ELECTROVALVULA COMPLETA
78.2	415782	2	VITE M4X20 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
78.3	410443	1	DADO 1/4" GAS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
78.4	422184	1	RACC. A GOMITO 1/4 M.M. OTT. NICH.	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
78.5	422183	1	RUBINETTO 1/4 F-F L= 38 CON LEVA	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
78.6	422186	2	RACC. PORTAGOMMA 1/4x7 OTT. NICH.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
78.7	423029	1	RACCORDO DI RIDUZIONE 3/8" M - 1/4" F	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
78.8	409831	1	TAPPO SALVAFILETTO D=11.5	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
78.9	225560	1	TUBO D=8 d=5 L=170 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
78.10	225643	1	TUBO D=8 d=5 L=415 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO

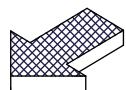
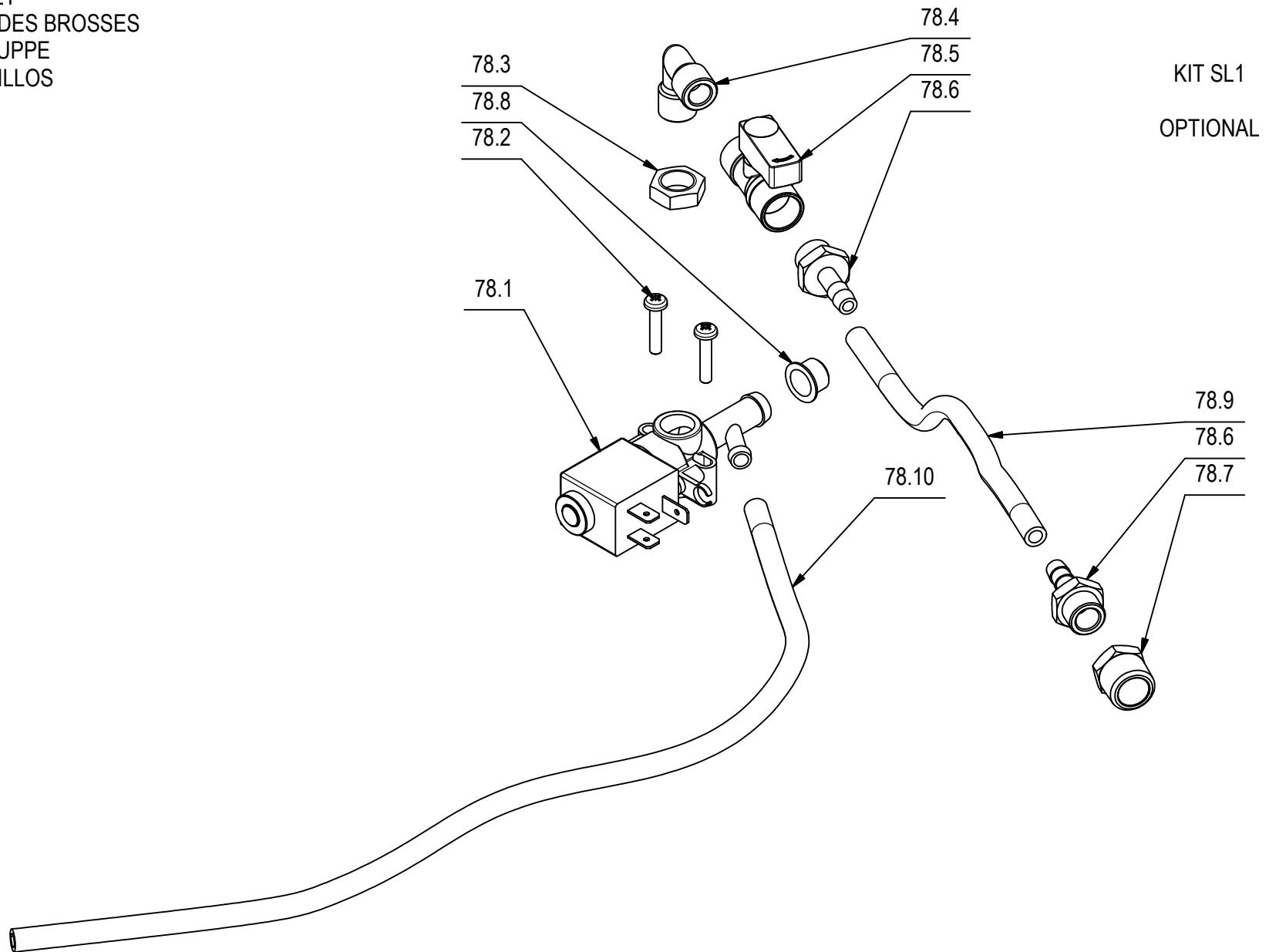
## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

BRUSH BASE ASSEMBLY

GROUPE DE PLATEAU DES BROSSES

BURSTENGESTELL GRUPPE

GRUPO BANCADA CEPILLOS

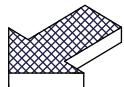
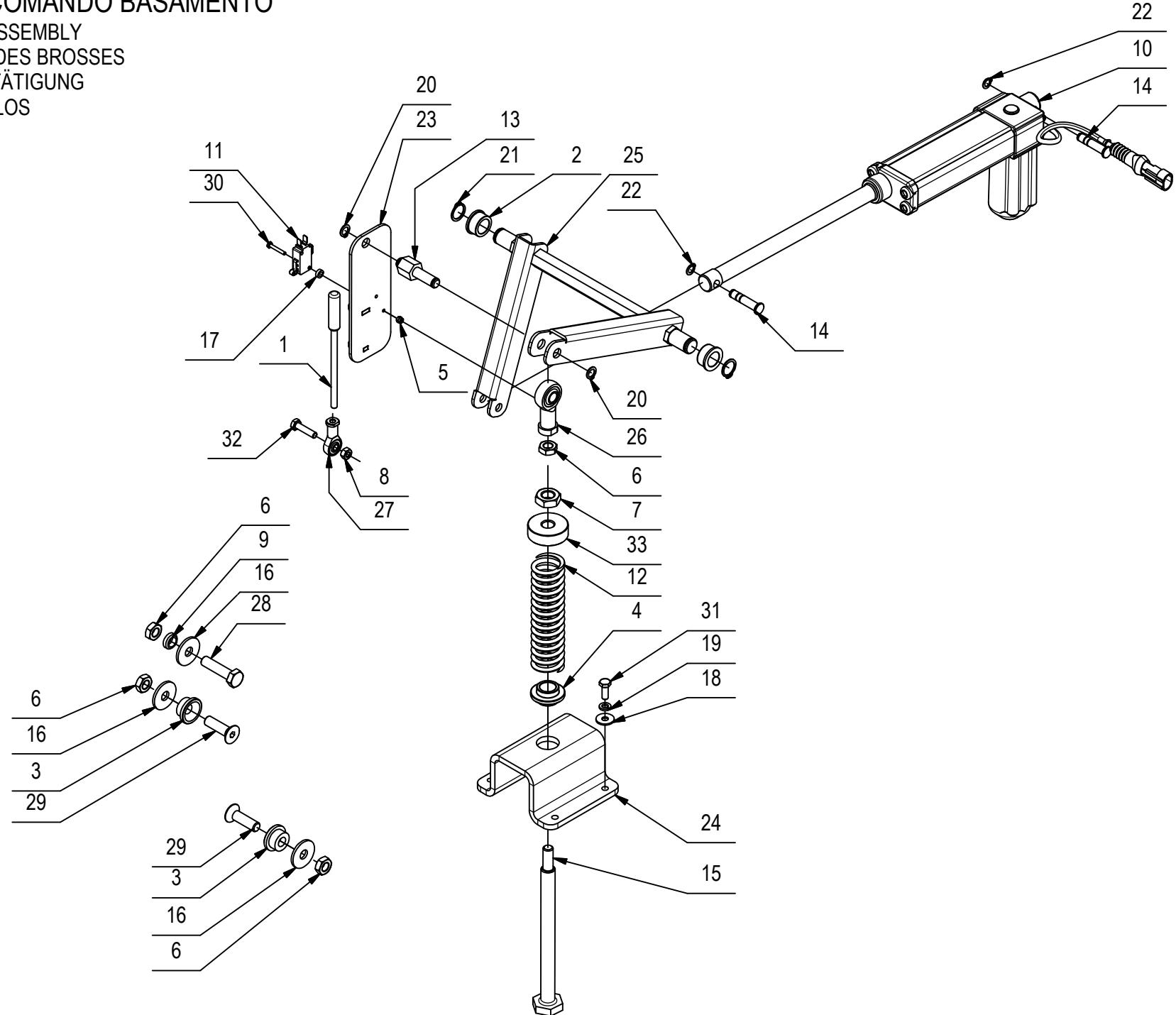


## CR-01 PREM. BASAMENTO L=755mm L=29.75in

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
68	407658	2	VITE M6X10 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
69	407663	10	VITE M6x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
70	408628	2	VITE M8x25 TTQST UNI 5732 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
71	408676	12	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
72	408686	2	VITE M8X70 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
73	408723	2	VITE M10X35 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
74	408721	1	VITE M10X45 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
75	451895	2	VITE TE M4X55 UNI 5739 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
76	400112	2	VOLANTINO LOBATO PASSANTE V/40/PS M8	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
77	447887	4	VOLANTINO LOBATO PASSANTE V/40/PS M8 YEL	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
78	229864	1	KIT SL1 BASAMENTO MMG 2016 SLIM				
78.1	407886	1	ELETTROV. 24V CC 1/4 ACL = 68	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE ASSY	MAGNETVENTIL KOMPLETTE	ELECTROVALVULA COMPLETA
78.2	415782	2	VITE M4X20 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
78.3	410443	1	DADO 1/4" GAS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
78.4	422184	1	RACC. A GOMITO 1/4 M.M. OTT. NICH.	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
78.5	422183	1	RUBINETTO 1/4 F-F L= 38 CON LEVA	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
78.6	422186	2	RACC. PORTAGOMMA 1/4x7 OTT. NICH.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
78.7	423029	1	RACCORDO DI RIDUZIONE 3/8" M - 1/4" F	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
78.8	409831	1	TAPPO SALVAFILETTO D=11.5	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
78.9	225560	1	TUBO D=8 d=5 L=170 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
78.10	225643	1	TUBO D=8 d=5 L=415 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO

## CR-02 GRUPPO COMANDO BASAMENTO

BRUSHES CONTROL ASSEMBLY  
GROUPE COMMANDE DES BROSSES  
GRUPPE BÜRSTENBETÄIGUNG  
GRUPO MANDO CEPILLOS

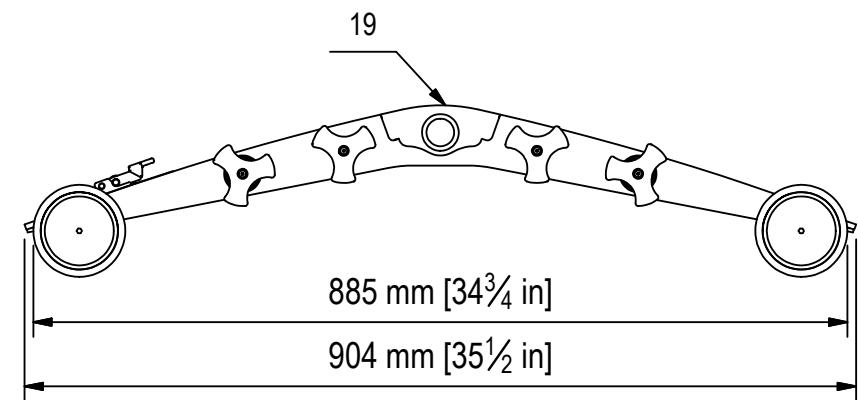
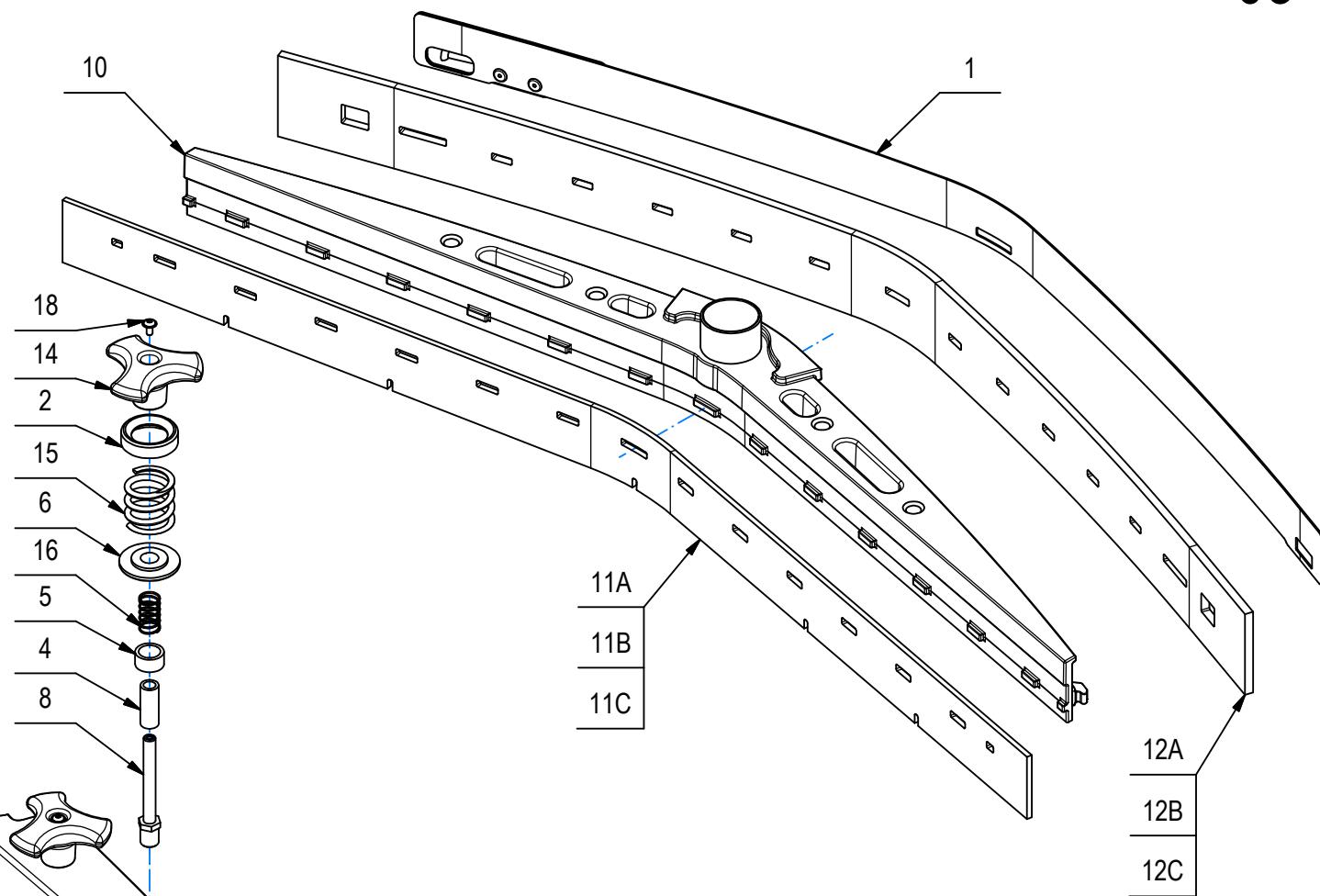
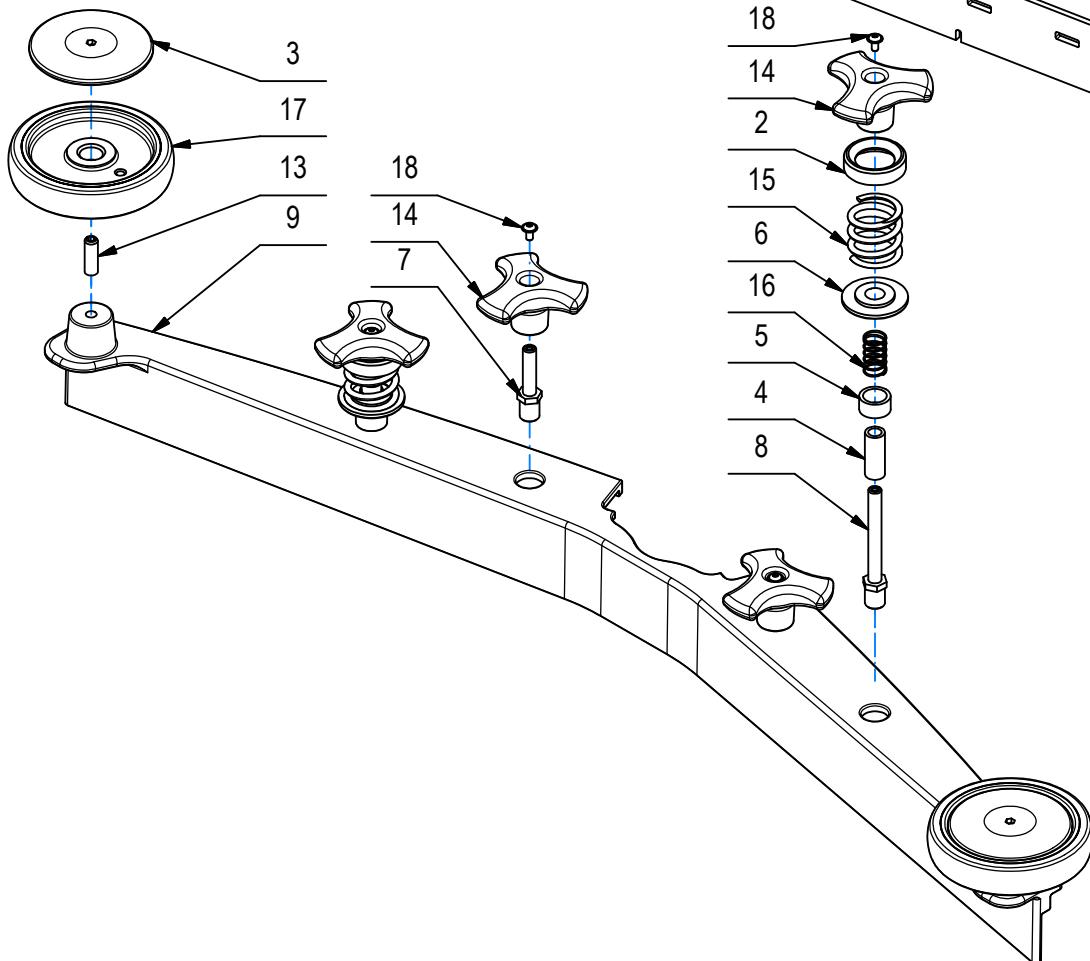


## CR-02 GRUPPO COMANDO BASAMENTO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	442960	1	ASTA AZIONAMENTO MICRO PRESSIONE BASAM.	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
2	408019	2	BOCCOLA D=25-22,2 d=16 S=12 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
3	443236	2	BOCCOLA D=27-20 d=10,1 L=12 S=8,5 SVAS	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
4	443013	1	BOCCOLA GUIDA MOLLA BASAMENTO MMG 2016	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5	415897	2	DADO AUTOBL M3 UNI7474 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOCANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
6	415890	4	DADO M10x1 UNI 5589 BASSO ZN	NUT	ECROU	MUT	TUERCA
7	415895	1	DADO M14X2 UNI 5589 ZINC. BASSO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	409040	1	DADO M6x5 UNI 5588 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	206567	1	DISTANZIALE D=16 d=10 S=5 Fe360	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
10	226030	1	MARTINETTO 24V L=315 F=500N + CONN. AMP	ACTUATOR ASSEMBLY	VERIN COMPLET	SPINDELMOTOR KOMPLETT	GATO COMPLETO
11	409491	1	MICROINT.10A 3X22 C/ROTEL 4.8 V5C010FB3D	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
12	210215	1	MOLLA COMP. 33X4,5X125	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
13	443014	1	PERNO COMANDO BASAM. + EXTRA PRESSIONE	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
14	443299	2	PERNO FISSAGGIO MARTINETTI	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
15	443011	1	PERNO SOLLEVAMENTO BASAMENTO MMG 2016	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
16	439147	3	ROSETTA 10X30X2,5 UNI 6593 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	409148	2	ROSETTA 4x8x3 NYLON	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
18	409160	4	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
19	409164	4	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
20	408347	2	SEEGER E 10 UNI 7435	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
21	408350	2	SEEGER E 16 X1 DIN 471	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
22	408346	2	SEEGER E 8	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
23	443006	1	STAFFA CONTROLLO PRESSIONE MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
24	442998	1	STAFFA GUIDA SOLL. BASAMENTO MMG 2016	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
25	443012	1	STAFFA SOLL. BASAMENTO MMG 2016	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
26	408466	1	TESTA A SNODO D.10X14 M10 FEMM.DIN 468K	ARTICULATION HEAD	TETE ARTICULEE	KOPFGELENK	TESTA DE ARTICULACION
27	437783	1	TESTA A SNODO M6 FEMMINA	ARTICULATION HEAD	TETE ARTICULEE	KOPFGELENK	TESTA DE ARTICULACION
28	408733	1	VITE M10X40 TE UNI 5737 FP	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
29	415844	2	VITE M10x35 TSPEI UNI5933 ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
30	415710	2	VITE M3X20 TE UNI 5739 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
31	407663	4	VITE M6x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
32	407669	1	VITE M6x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33	442832	1	VOLANTINO D=40 M14x2 - A2	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA

## CR-03 PREM. TERGIPAVIMENTO L=885mm L=34,75in

SQUEEGEE ASSEMBLY  
ENSEMBLE DE SUCEUR  
SAUGFUSSGRUPPE  
GRUPO LIMPIADOR DE SUELO



## CR-03 PREM. TERGIPAVIMENTO L=885mm L=34,75in

03

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	225365	1	ASSIEME PREMIGOMMA TERGI MMG 2016	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
2	451690	2	BICCHIERE MOLLA SG TERGI MAGNA 2017 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
3	436119	2	BOCCOLA COPERTURA RUOTINA BASAMENTO MXR	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
4	451689	2	BOCCOLA D=12 d=8,2 S=31 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5	442949	2	BOCCOLA D=19 d=14,4 S=10 OTTONE	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
6	451686	2	BOCCOLA SF. BLOCC. TERGI MAGNA 2017 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
7	442954	2	COLONNETTA M8-M12 CH=13 H=51 - A2	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
8	451730	2	COLONNETTA M8-M12 CH=13 H=85 - A2	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
9	449144	1	CORPO ESTERNO TERGI MXL 2018 L=900	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENTOS
10	449145	1	CORPO INTERNO TERGI MXL 2018 L=900	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENTOS
11A	442945	1	GOMMA ANTERIORE S=4mm L=914mm (PARA 40Sh)	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANERA
11B	443679	1	GOMMA ANTERIORE S=4mm L=914mm (PU)	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANERA
11C	442945	1	GOMMA ANTERIORE S=4mm L=914mm (PARA 40Sh)	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANERA
12A	442941	1	GOMMA POSTERIORE S=6mm H=65mm L=939mm (PARA 40SH)	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
12B	442942	1	GOMMA POSTERIORE S=6mm H=65mm L=939mm (PU)	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
12C	442943	1	GOMMA POSTERIORE S=6mm H=65mm L=939mm (PARA 33SH)	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
13	408913	2	GRANO M8x25 EI UNI 5923 A2	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
14	442892	4	MANOPOLA DI BLOCCO TERGI MMG 2016	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
15	451700	2	MOLLA COMPR. 33x32x4 TERGI MAGNA 2017	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
16	442956	2	MOLLA COMPRESS. De=14 Df=0,9 L=25 Sp=7	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
17	436120	2	RUOTINA PARACOLPI BASAMENTO D=100 H=20	BUMPER	BUTEE	PUFFER	PARACHOQUES
18	442958	4	VITE M4x8/8 ISO 7380-2 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
19	229757	1	PREMONTAGGIO TERGIPAVIMENTO L=885mm L=34,75in	SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COMPLET	SAUGFUSS KOMPLETT	LIMPIAPAVIMENTOS COMPLETO

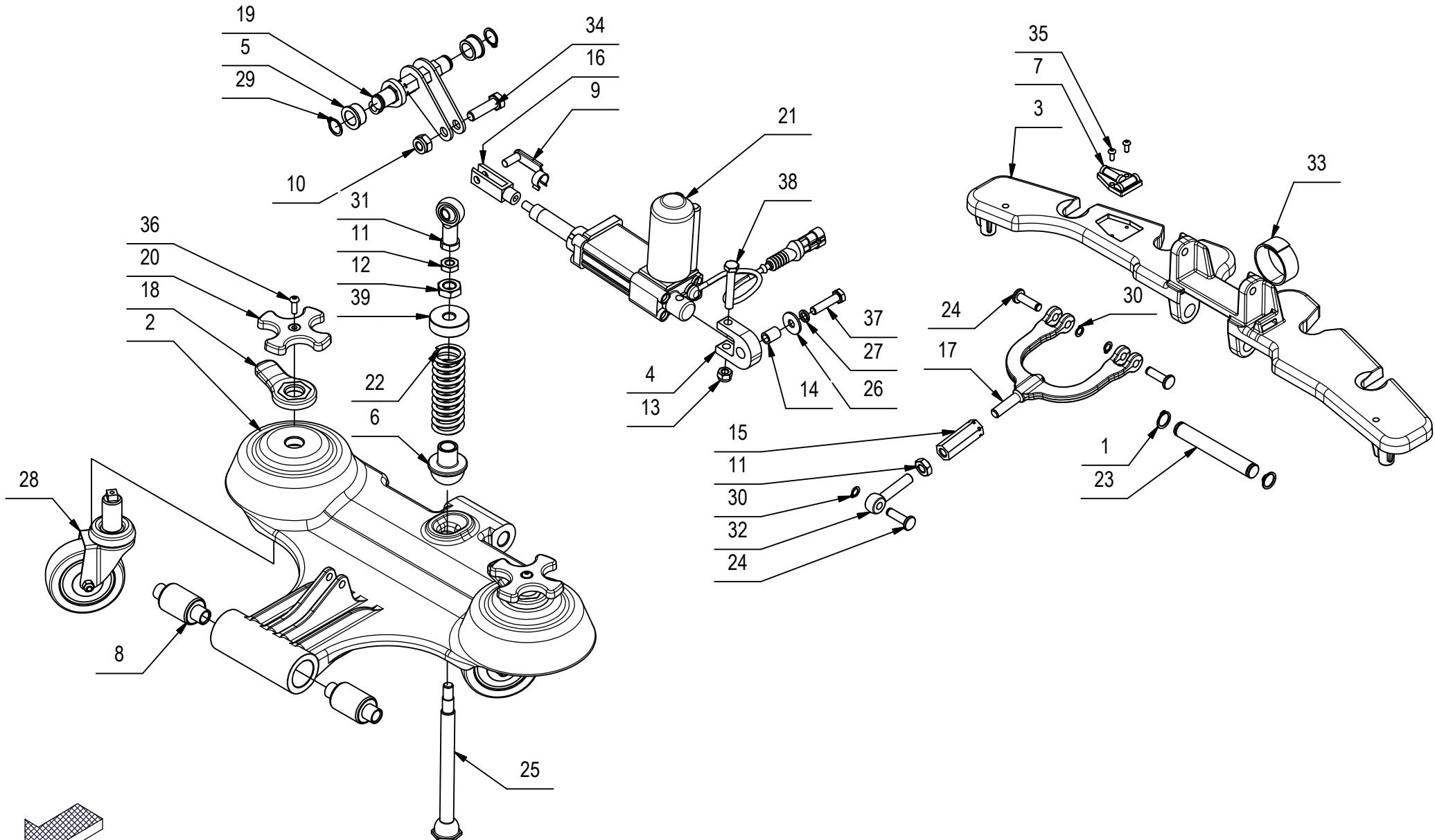
## CR-04 GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO

SQUEEGEE CONTROL ASSEMBLY

GROUPE COMMANDE SE SUCER

SAUGFUSSBETATIGUNG GRUPPE

GRUPO MANDO LIMPIADOR DE SUELO



## CR-04 GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	408353	2	ANELLO EST. 15 UNI 7435 C70	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
2	442784	1	ATTACCO TERGI ANTERIORE MMG 2016	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
3	446551	1	ATTACCO TERGI POSTERIORE MMG 2016 SLIM	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
4	442868	1	BLOCCHETTO SNODO MARTINETTO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
5	408019	2	BOCCOLA D=25-22,2 d=16 S=12 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
6	442844	1	BOCCOLA OGIVA MOLLA TERGI MMG 2016	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
7	442964	1	BOLLA DI LIVELLO DOPPIA	BUBBLE LEVEL	NIVEAU A BULLE	BUBBLE LEVEL	NIVEL BURBUJA
8	442813	2	BUSSOLA SILENTBLOCH D=30 d=12 L=40 l=67	BUSH	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
9	410464	1	CLIPS X FORCELLA M8 LUNGA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10	409090	1	DADO M10x10 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
11	409059	2	DADO M10x6 UNI 5589 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	415895	1	DADO M14X2 UNI 5589 ZINC. BASSO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	409085	1	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
14	210075	1	DISTANZIALE D=12 d=8,2 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
15	450014	1	ESAGONO M10 REGOL. INCL. TERGI HILLYARD				
16	410456	1	FORCELLA M8x32 UNI 1676 LUNGA	FORK	FOURCHETTE	GABELKOPF	HORQUILLA
17	442812	1	FORCELLA REGOLAZIONE TERGI MMG 2016	FORK	FOURCHETTE	GABELKOPF	HORQUILLA
18	442864	2	LEVA BLOCCAGGIO RUOTE TERGI M20x1,5	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
19	442869	1	LEVA SOLLEVAMENTO TERGI MMG 2016	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
20	442866	2	MANOPOLA REGOLAZIONE RUOTE TERGI	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
21	226031	1	MARTINETTO 24V C60 F500N V32+ CONN. AMP	ACTUATOR ASSEMBLY	VERIN COMPLET	SPINDELMOTOR KOMPLETT	GATO COMPLETO
22	442833	1	MOLLA COMP. De=33 Df=4,5 L=90 it=11,5	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
23	442849	1	PERNO D=15 L=108 OT58	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
24	442815	3	PERNO D=15 d=8 L=31 - A2	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
25	442831	1	PERNO SOLLEVAMENTO TERGI MMG 2016	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
26	409179	1	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
27	409181	1	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
28	225367	2	RUOTA PIVOTTANTE D=80 CON PERNO SPECIALE	CASTOR WHEEL	ROUE PIVOTANTE	LENKROLLE	RUEDA PIVOTANTE
29	408350	2	SEEGER E 16 X1 DIN 471	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
30	408346	3	SEEGER E 8	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
31	408466	1	TESTA A SNODO D.10X14 M10 FEMM.DIN 468K	ARTICULATION HEAD	TETE ARTICULEE	KOPFGELENK	TESTA DE ARTICULACION
32	442963	1	TIRANTE AD OCCHIO M10x50 UNI6058	TIE ROD	TIGE	SPANNSTANGE	TIRANTE
33	443525	1	VELCRO DOUBLE 18/19MM COLORE NERO L=28CM	VELCRO DOUBLE	VELCRO DOUBLE	VELCRO DOBLE	VELCRO DOBLE
34	408723	1	VITE M10X35 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
35	422111	2	VITE M4x10 TCBEI ISO 7380 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
36	415849	2	VITE M5X16 TCBEI ISO 7380 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
37	408678	1	VITE M8X35 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
38	408692	1	VITE M8X50 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
39	442832	1	VOLANTINO D=40 M14x2 - A2	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA

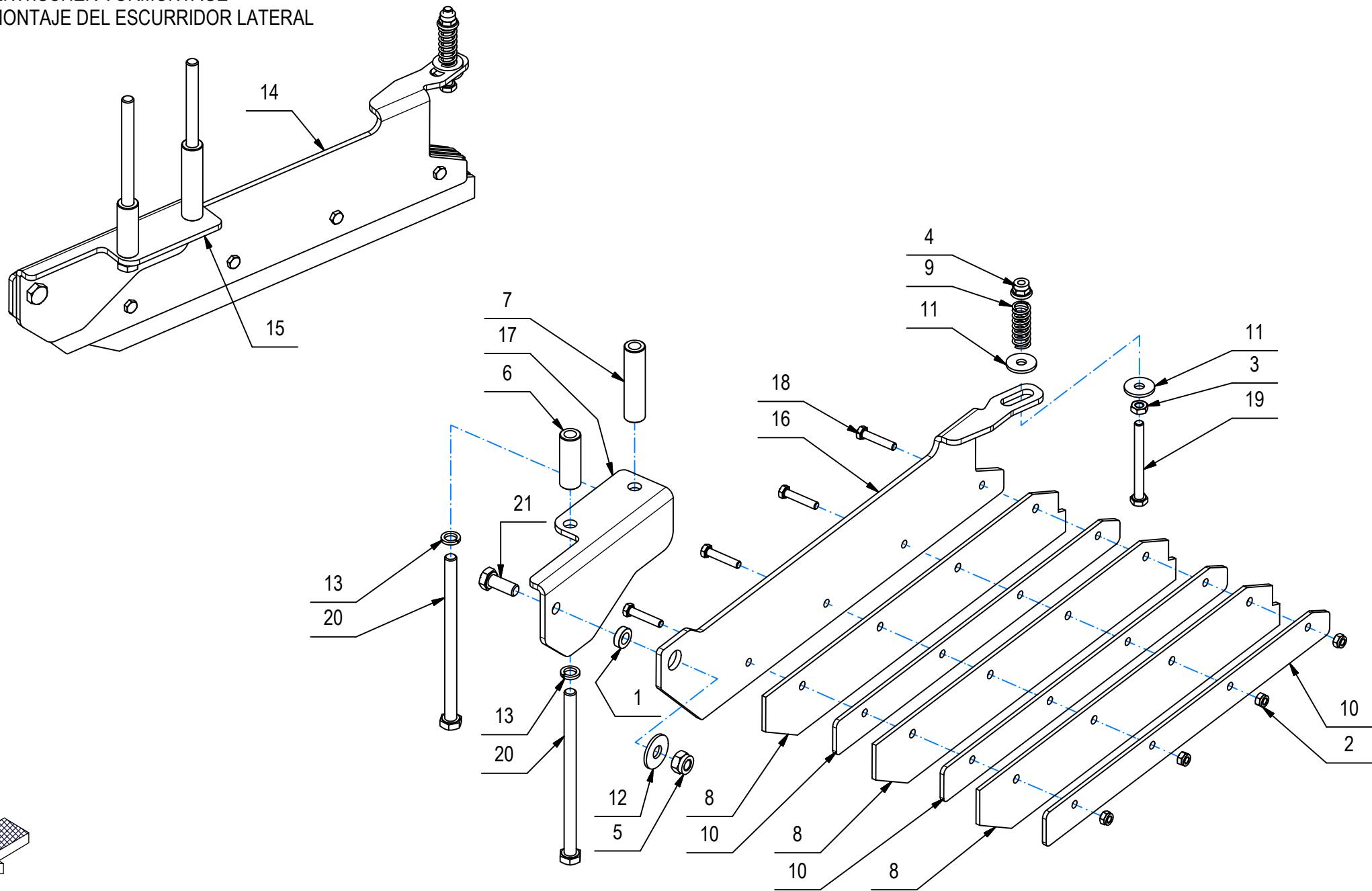
## CR-04A PREM. TERGIPAVIMENTO LATERALE

PREASSEMBLY SQUEEGEE SIDE

PRÉ-ASSEMBLAGE DE SUCEUR LATÉRAL

SEITENWISCHER VORMONTAGE

PREMONTAJE DEL ESCURRIDOR LATERAL



## CR-04A PREM. TERGIPAVIMENTO LATERALE

04A

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG	DESCRPCIÓN
1	448192	2	BOCCOLA D=14 d=8,1 L=4,2 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
2	448244	8	DADO M5x5 AUTOBL. UNI 7474 INOX	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
3	409044	2	DADO M6x4 UNI 5589 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
4	409084	2	DADO M6x9 AUTOBL. FLANG. UNI 6926 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
5	409087	2	DADO M8 AUTOBL. UNI 7474 INOX BASSO	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
6	448188	2	DISTANZIALE D=14 d=8,2 S=40 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
7	448189	2	DISTANZIALE D=14 d=8,2 S=57,3 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	448190	6	GOMMA TERGI LATERALE PARA 40Sh S=3 L=328	RUBBER	BAVETTE	SAUGGUMMI	GOMA
9	210213	2	MOLLA COMPR. 12x1,5x30	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
10	448186	6	PREMIGOMMA KIT TERGI LATERALI MMG 2016	BLADE	PLAQUE	PLATTE	LISTON
11	409167	4	ROSETTA 6x20x2 OTTONE	WASHER BRASS	RONDELLE LAITON	UNTERLAGSCHEIBE MESSING	ARANDELA LATON
12	409185	2	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
13	409181	4	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
14	448298	1	SUPP. DX GOMME TERGI LAT. MMG 2016 SLIM	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SUPORTE
15	448294	1	SUPP. DX KIT TERGI LATER. MMG 2016 SLIM	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SUPORTE
16	448300	1	SUPP. SX GOMME TERGI LAT. MMG 2016 SLIM	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SUPORTE
17	448293	1	SUPP. SX KIT TERGI LATER. MMG 2016 SLIM	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SUPORTE
18	407648	8	VITE M5x25 TE UNI5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
19	408658	2	VITE M6X60 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	408689	4	VITE M8x130 TE UNI5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	408671	2	VITE M8x20 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

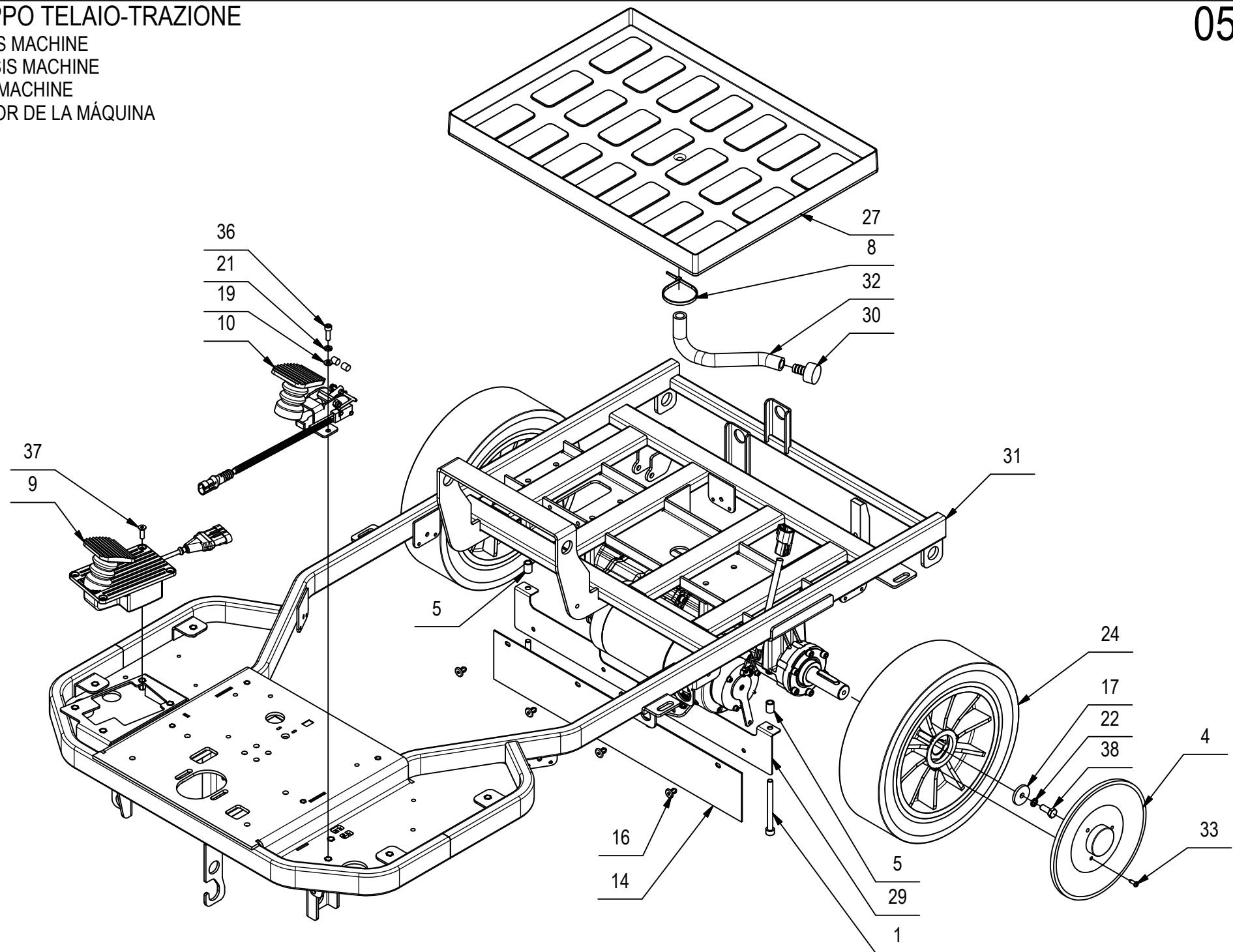
## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE

GROUP CHASSIS MACHINE

GROUPE CHASSIS MACHINE

GROUP FRAME MACHINE

GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA



## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	445100	2	BATTERIA ENERSYS 12NXS61 12V 61Ah	BATTERY	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA
3	408441	4	CUSCINETTO 6205 2RS 25x52x15	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
4	420141	2	DISCO COPRIMOZZO GRIGIO	HUB COVER	COUVERCLE DE MOYEU	NABENDECKEL	CUBRECUBO
5	210075	2	DISTANZIALE D=12 d=8,2 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
6	442957	2	DISTANZIALE D=40-32 d=24,2 S=20 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
7	400382	2	DISTANZIALE PORTACEPPI IN ALLUMINIO	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	410277	1	FASCETTA PLASTICA 4.5X200	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
9	225528	1	GRUPPO PEDALE ACCELERATORE MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
10	225525	1	GRUPPO PEDALE FRENO MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
11	415652	2	LINGUETTA 8X7X40 UNI 6604/A	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
12	225652	1	MOTORID. AMER MRP9D 24V 600W 140RPM+CONN	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
13	407621	2	PARAOOLIO D.32x52x7	OIL SEAL	JOINT PAULSTRA	SIMMERING	ARO RASCADOR DE ACEITE
14	406003	1	PARASPRUZZI CENTRALE	SPLASH GUARD	BAVETTE	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
15	443288	1	PERNO D=12 L=158	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
16	415952	4	RIVETTO 6.4X10 NYLON	RIVET	RIVET	NIET	CLAVO
17	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
19	409156	2	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
20	409157	8	ROSETTA 6x12x1,6 INOX UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
21	409164	4	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
22	409181	10	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
23	415945	20	ROSETTA M6 UNI 1751 INOX GROWER	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
24	442936	2	RUOTA D=300 d=24 S=85 MOZZO CHIAVETTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
25	442955	1	SEMIASSE DX MMG 2016	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	ACHSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
26	442953	1	SEMIASSE SX MMG 2016	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	ACHSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
27	430990	1	SOTTOFONDO BATTERIE ABS DIM. 532x394	BATTERY BASE	BAC LOGEMENT BATTERIES	BATTERIEKASTEN	PLACA ASIENTO BATERIAS
28	442884	2	SUPP. ALBERO MOTORID. MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOPORTE RUEDAS
29	444629	1	SUPPORTO PROTEZ. ATTACCO TERGI MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
30	400651	1	TAPPO D=13 NYLON	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON
31	442982	1	TELAILO MMG 2016	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR
32	209533	1	TUBO Di=13 De=20 L=220 PVC	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
33	408879	6	VITE D.4,2x13 AUTOF. UNI 6954 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
34	407666	2	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

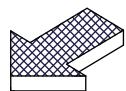
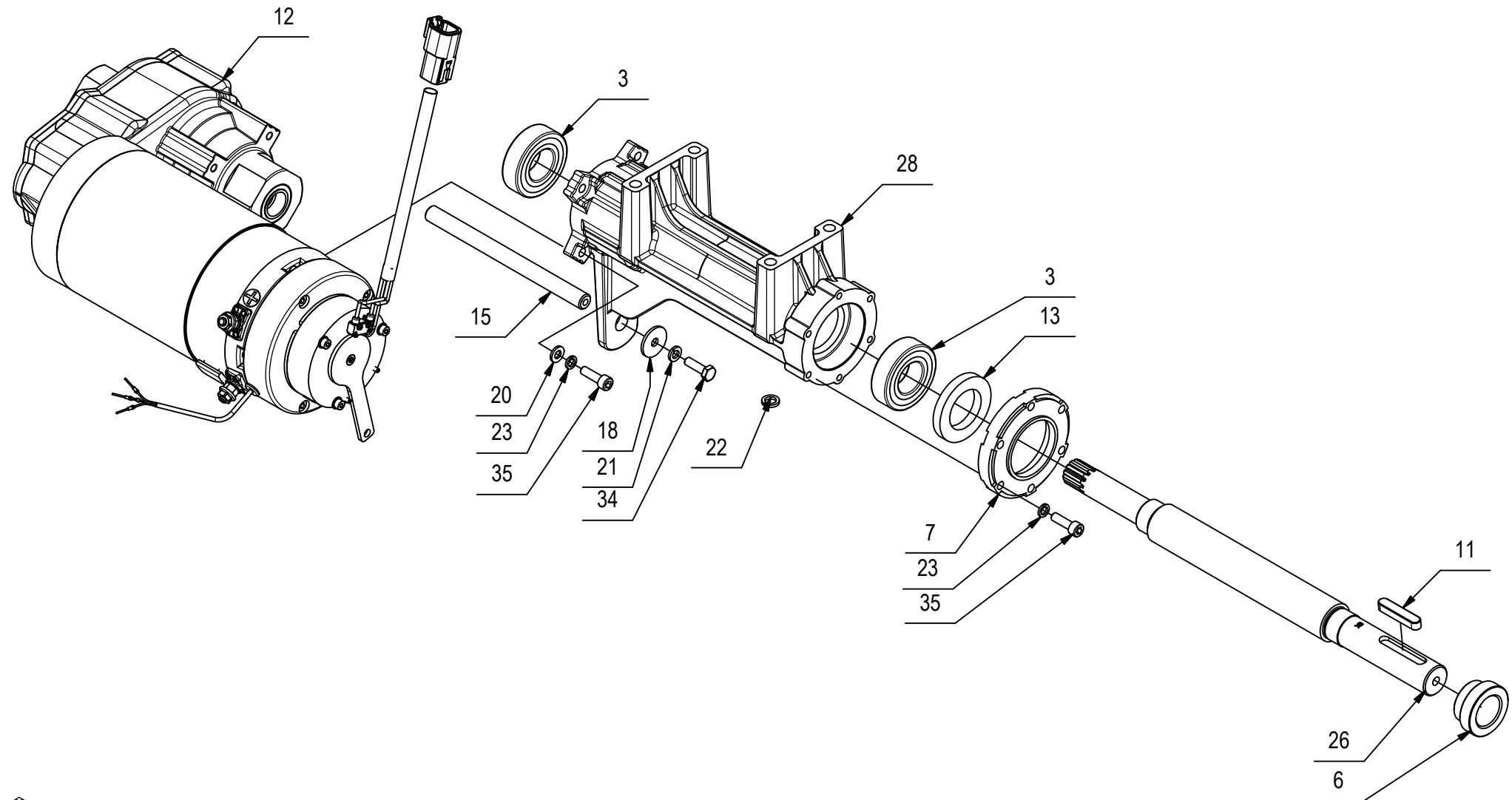
## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE

GROUP CHASSIS MACHINE

GROUPE CHASSIS MACHINE

GROUP FRAME MACHINE

GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA



## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	445100	2	BATTERIA ENERSYS 12NXS61 12V 61Ah	BATTERY	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA
3	408441	4	CUSCINETTO 6205 2RS 25x52x15	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
4	420141	2	DISCO COPRIMOZZO GRIGIO	HUB COVER	COUVERCLE DE MOYEU	NABENDECKEL	CUBRECUBO
5	210075	2	DISTANZIALE D=12 d=8,2 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
6	442957	2	DISTANZIALE D=40-32 d=24,2 S=20 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
7	400382	2	DISTANZIALE PORTACEPPI IN ALLUMINIO	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	410277	1	FASCETTA PLASTICA 4.5X200	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
9	225528	1	GRUPPO PEDALE ACCELERATORE MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
10	225525	1	GRUPPO PEDALE FRENO MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
11	415652	2	LINGUETTA 8X7X40 UNI 6604/A	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
12	225652	1	MOTORID. AMER MRP9D 24V 600W 140RPM+CONN	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
13	407621	2	PARAOOLIO D.32x52x7	OIL SEAL	JOINT PAULSTRA	SIMMERING	ARO RASCADOR DE ACEITE
14	406003	1	PARASPRUZZI CENTRALE	SPLASH GUARD	BAVETTE	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
15	443288	1	PERNO D=12 L=158	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
16	415952	4	RIVETTO 6.4X10 NYLON	RIVET	RIVET	NIET	CLAVO
17	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
19	409156	2	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
20	409157	8	ROSETTA 6x12x1,6 INOX UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
21	409164	4	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
22	409181	10	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
23	415945	20	ROSETTA M6 UNI 1751 INOX GROWER	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
24	442936	2	RUOTA D=300 d=24 S=85 MOZZO CHIAVETTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
25	442955	1	SEMIASSE DX MMG 2016	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	ACHSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
26	442953	1	SEMIASSE SX MMG 2016	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	ACHSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
27	430990	1	SOTTOFONDO BATTERIE ABS DIM. 532x394	BATTERY BASE	BAC LOGEMENT BATTERIES	BATTERIEKASTEN	PLACA ASIENTO BATERIAS
28	442884	2	SUPP. ALBERO MOTORID. MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOPORTE RUEDAS
29	444629	1	SUPPORTO PROTEZ. ATTACCO TERGI MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
30	400651	1	TAPPO D=13 NYLON	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON
31	442982	1	TELAILO MMG 2016	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR
32	209533	1	TUBO Di=13 De=20 L=220 PVC	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
33	408879	6	VITE D.4,2x13 AUTOF. UNI 6954 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
34	407666	2	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

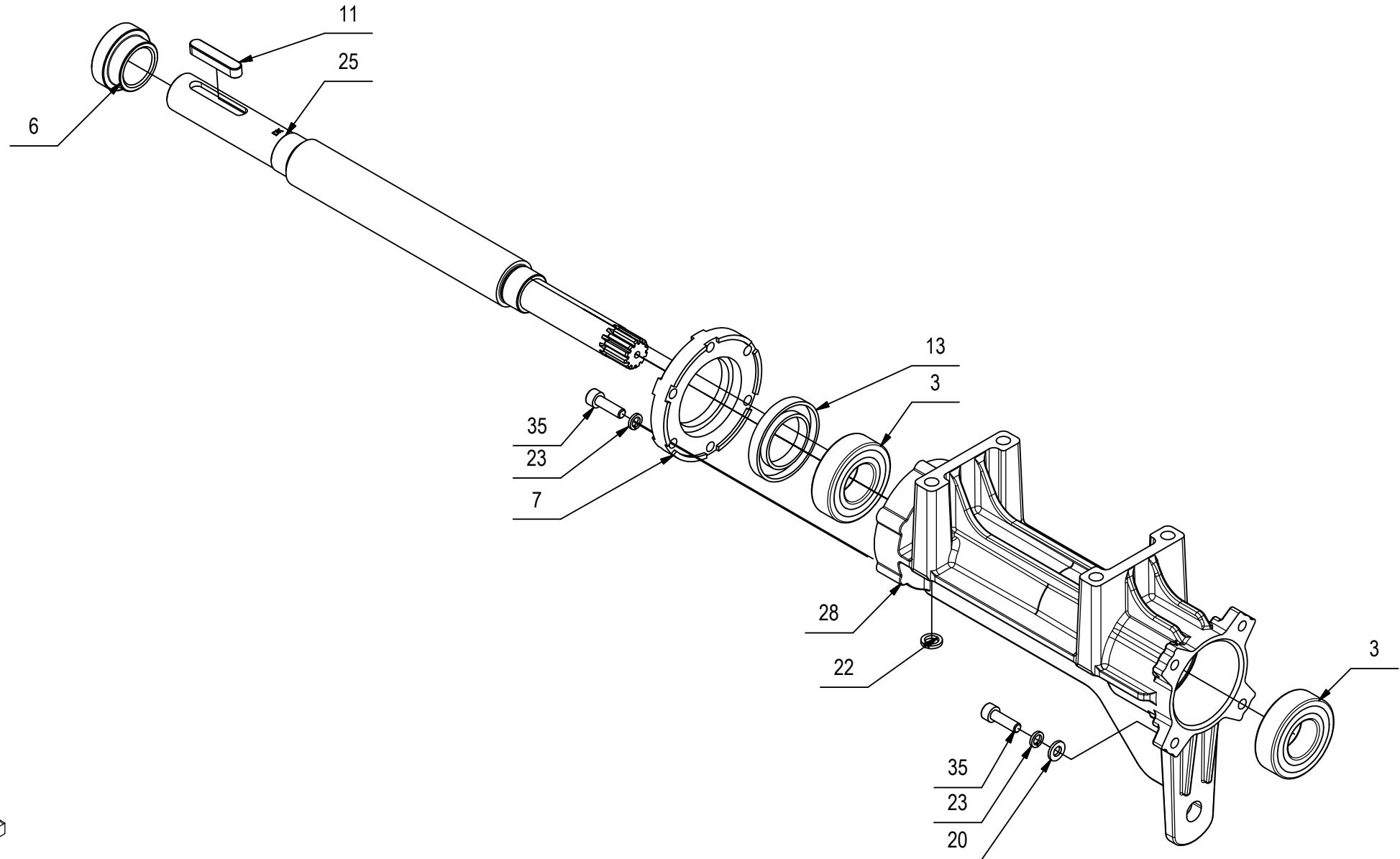
## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE

GROUP CHASSIS MACHINE

GROUPE CHASSIS MACHINE

GROUP FRAME MACHINE

GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA



## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE

05

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
35	418290	20	VITE M6x20 TCEI UNI 5931 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
36	408796	2	VITE M6x20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
37	408967	4	VITE M6x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
38	408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
39	418302	6	VITE M8x70 TCEI UNI 5931 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

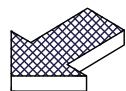
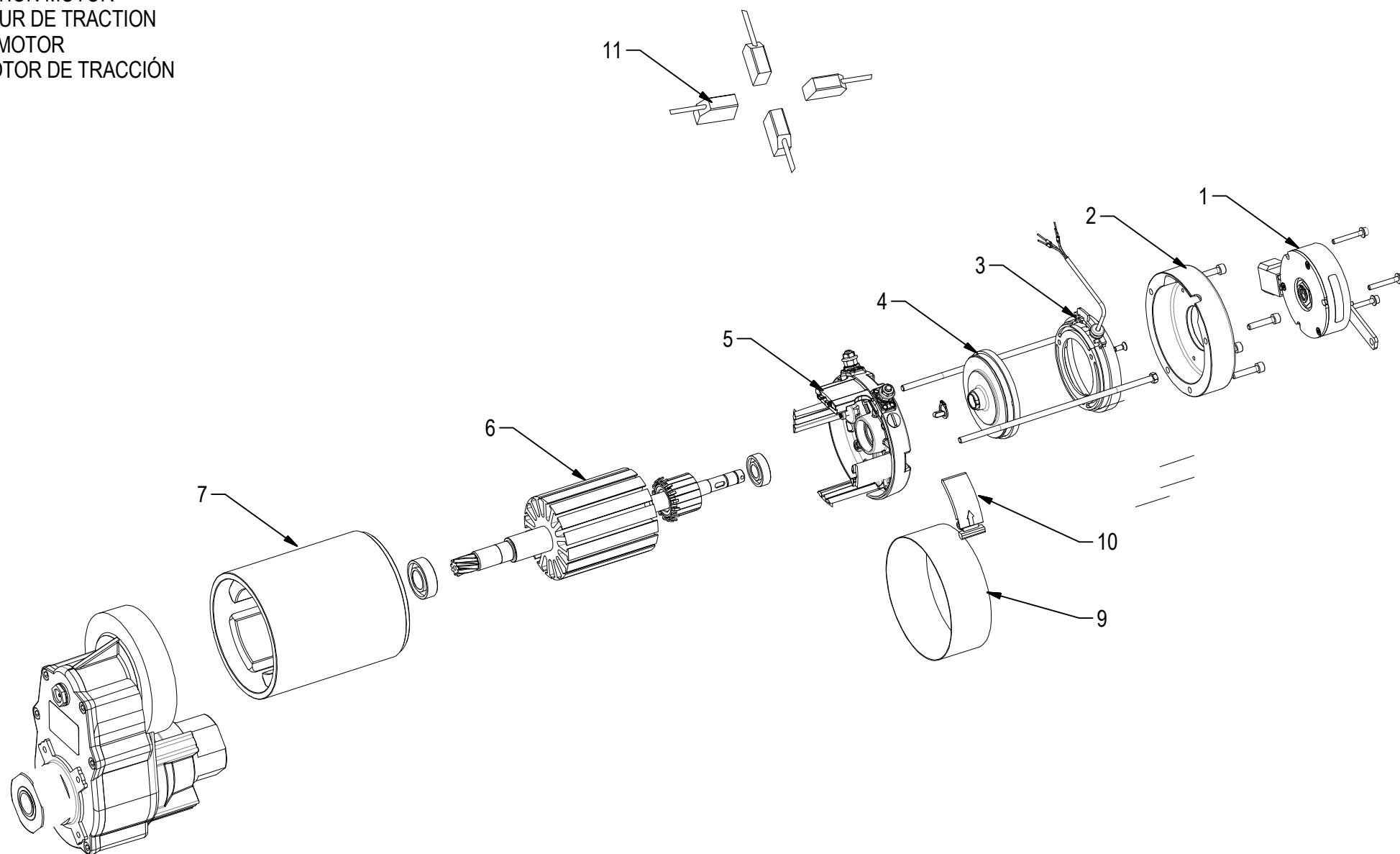
## CR-05A MOTORID. AMER MRP9D 24V 600W

TRACTION MOTOR

MOTEUR DE TRACTION

FAHRMOTOR

EL MOTOR DE TRACCIÓN



## CR-05A MOTORID. AMER MRP9D 24V 600W

05A

POS	CODICE	Q.TÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	444065		ELETTROFRENO MOTORIDUTTORE (MRP9D 24V)	ELECTROBRAKE	ELECTROFREIN	ELECTROBRAKE	ELECTROFRENO
2	444066		CALOTTA ENCODER /SUPP. FRENO (MRP9D 24V)	COVER ENCODER	COVER ENCODER	COVER GEBER	ENCODER CUBIERTA
3	444067		ENCODER MOTORIDUTTORE (MRP9D 24V)	ENCODER	ENCODER	ENCODER	ENCODER
4	444068		DISCO ENCODER MOTORIDUTTORE (MRP9D 24V)	DISK ENCODER	DISK ENCODER	DISK GEBER	DISCO ENCODER
5	444071		CALOTTA SPAZZOLE COMPLETA (MRP9D 24V)	CARBON BRUSH HOLDER ASSY	PORTE-CHARBON COMPLET	KOHLEHALTERUNG KOMPLETT	PORTAESCOBILLAS COMPLETO
6	444072		INDOTTO / ROTORE MOTORID. (MRP9D 24V)	ROTOR	ROTOR	ROTOR	ROTOR
7	444073		STATORE COMPLETO DI MAGNETI (MRP9D 24V)	STATOR	STATOR	STATOR	STATOR
9	410133		FASCETTA INOX DI COPERTURA (MRP9D 24V)	COVER	COVER	COVER	CUBIERTA
10	410132		GANCIO DI CHIUSURA FASCETTA DI PROTEZIO	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO
11	409420	4	SPAZZ. MOT. 10X18X18 GM4EC01 COLOR RAME	CARBON BRUSH MOTOR	CHARBON MOTEUR	KOHLEBURSTE	ESCOBILLA MOTOR

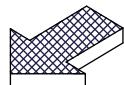
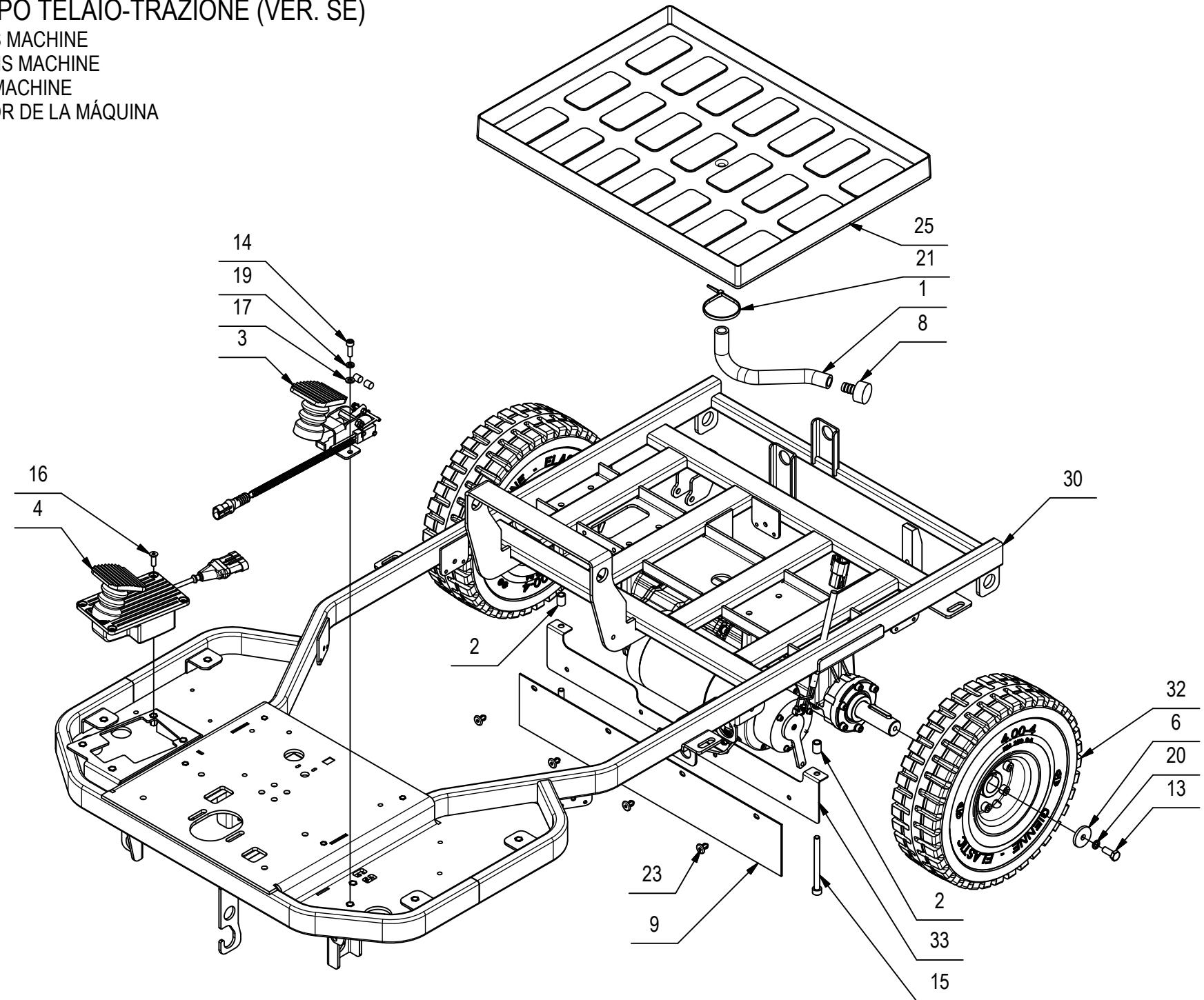
## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE (VER. SE)

GROUP CHASSIS MACHINE

GROUPE CHASSIS MACHINE

GROUP FRAME MACHINE

GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA



## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE (VER. SE)

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	209533	1	TUBO Di=13 De=20 L=220 PVC	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	210075	2	DISTANZIALE D=12 d=8,2 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
3	225525	1	GRUPPO PEDALE FRENO MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
4	225528	1	GRUPPO PEDALE ACCELERATORE MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
5	447254	1	MOTORID. MRP9D 24V 600W 140RPM 8NM+CONN	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
6	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
7	400382	2	DISTANZIALE PORTACEPPI IN ALLUMINIO	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	400651	1	TAPPO D=13 NYLON	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON
9	406003	1	PARASPRUZZI CENTRALE	SPLASH GUARD	BAVETTE	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
10	407621	2	PARAOlio D.32x52x7	OIL SEAL	JOINT PAULSTRA	SIMMERING	ARO RASCADOR DE ACEITE
11	407666	2	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408441	4	CUSCINETTO 6205 2RS 25x52x15	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
13	408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	408796	22	VITE M6x20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
15	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408967	4	VITE M6x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	409156	10	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
19	409164	24	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
20	409181	10	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
21	410277	1	FASSETTA PLASTICA 4.5X200	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
22	415652	2	LINGUETTA 8X7X40 UNI 6604/A	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
23	415952	4	RIVETTO 6.4X10 NYLON	RIVET	RIVET	NIET	CLAVO
24	418302	6	VITE M8x70 TCEI UNI 5931 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
25	430990	1	SOTTOFONDO BATTERIE ABS DIM. 532x394	BATTERY BASE	BAC LOGEMENT BATTERIES	BATTERIEKASTEN	PLACA ASIENTO BATERIAS
26	442884	2	SUPP. ALBERO MOTORID. MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOporte RUEDAS
27	442953	1	SEMIASSE SX MMG 2016	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	ACHSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
28	442955	1	SEMIASSE DX MMG 2016	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	ACHSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
29	442957	2	DISTANZIALE D=40-32 d=24,2 S=20 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
30	442982	1	TELAIo MMG 2016	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTidor
31	443288	1	PERNO D=12 L=158	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
32	443674	2	RUOTA ANTITRACCIA Ø=306x92 (TRA4004015)	RUBBER WHEEL	ROUE CAOUTCHOUC	GUMMIRAD	RUEDA DE GOMA
33	444629	1	SUPPORTO PROTEZ. ATTACCO TERGI MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOporte FIJADOR

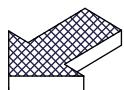
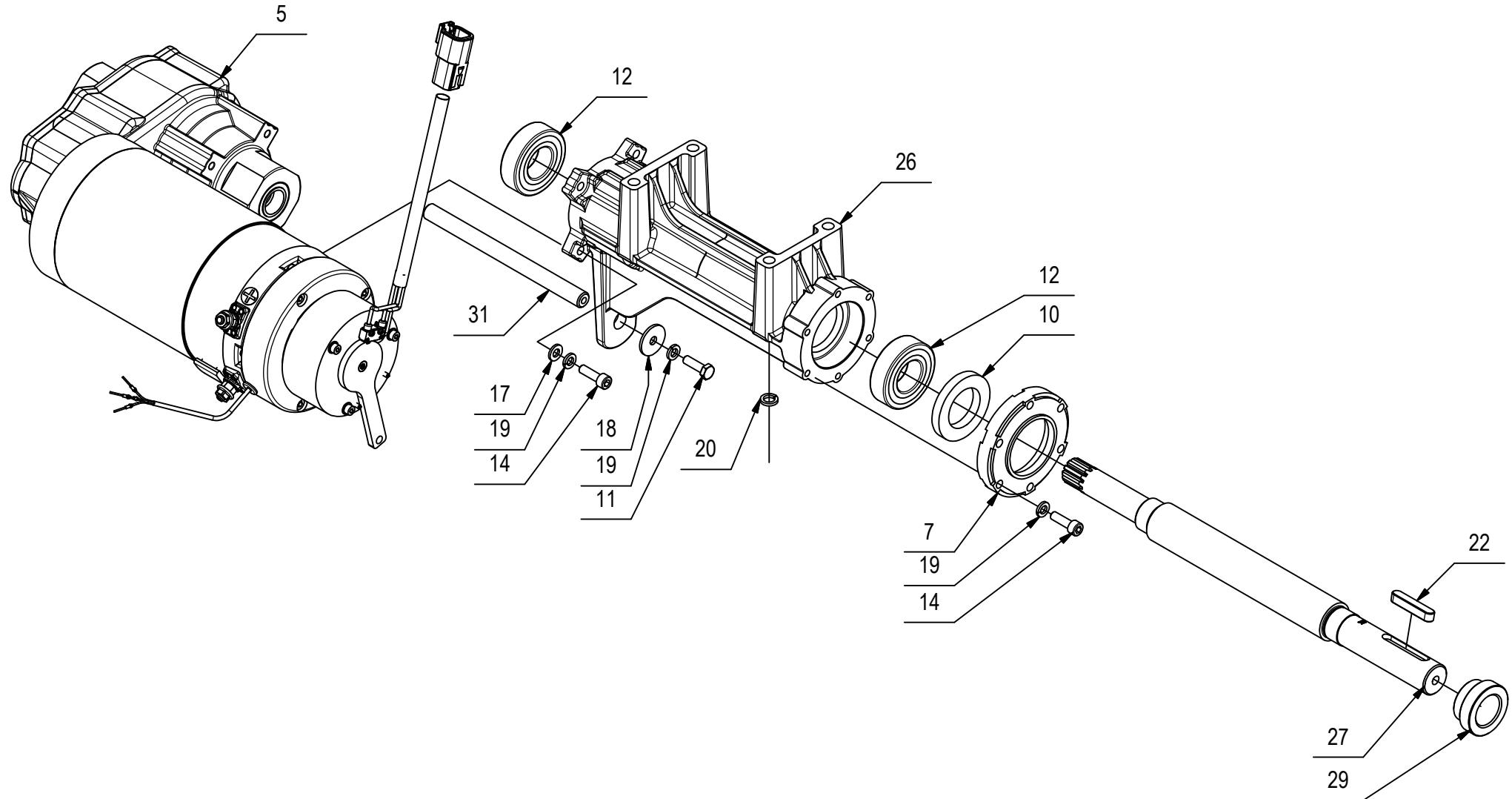
## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE (VER. SE)

GROUP CHASSIS MACHINE

GROUPE CHASSIS MACHINE

GROUP FRAME MACHINE

GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA



## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE (VER. SE)

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	209533	1	TUBO Di=13 De=20 L=220 PVC	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	210075	2	DISTANZIALE D=12 d=8,2 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
3	225525	1	GRUPPO PEDALE FRENO MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
4	225528	1	GRUPPO PEDALE ACCELERATORE MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
5	447254	1	MOTORID. MRP9D 24V 600W 140RPM 8NM+CONN	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
6	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
7	400382	2	DISTANZIALE PORTACEPPI IN ALLUMINIO	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	400651	1	TAPPO D=13 NYLON	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON
9	406003	1	PARASPRUZZI CENTRALE	SPLASH GUARD	BAVETTE	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
10	407621	2	PARAOlio D.32x52x7	OIL SEAL	JOINT PAULSTRA	SIMMERING	ARO RASCADOR DE ACEITE
11	407666	2	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408441	4	CUSCINETTO 6205 2RS 25x52x15	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
13	408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	408796	22	VITE M6x20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
15	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408967	4	VITE M6x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	409156	10	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
19	409164	24	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
20	409181	10	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
21	410277	1	FASCETTA PLASTICA 4.5X200	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
22	415652	2	LINGUETTA 8X7X40 UNI 6604/A	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
23	415952	4	RIVETTO 6.4X10 NYLON	RIVET	RIVET	NIET	CLAVO
24	418302	6	VITE M8x70 TCEI UNI 5931 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
25	430990	1	SOTTOFONDO BATTERIE ABS DIM. 532x394	BATTERY BASE	BAC LOGEMENT BATTERIES	BATTERIEKASTEN	PLACA ASIENTO BATERIAS
26	442884	2	SUPP. ALBERO MOTORID. MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOporte RUEDAS
27	442953	1	SEMIASSE SX MMG 2016	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	ACHSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
28	442955	1	SEMIASSE DX MMG 2016	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	ACHSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
29	442957	2	DISTANZIALE D=40-32 d=24,2 S=20 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
30	442982	1	TELAIo MMG 2016	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTidor
31	443288	1	PERNO D=12 L=158	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
32	443674	2	RUOTA ANTITRACCIA Ø=306x92 (TRA4004015)	RUBBER WHEEL	ROUE CAOUTCHOUC	GUMMIRAD	RUEDA DE GOMA
33	444629	1	SUPPORTO PROTEZ. ATTACCO TERGI MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOporte FIJADOR

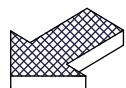
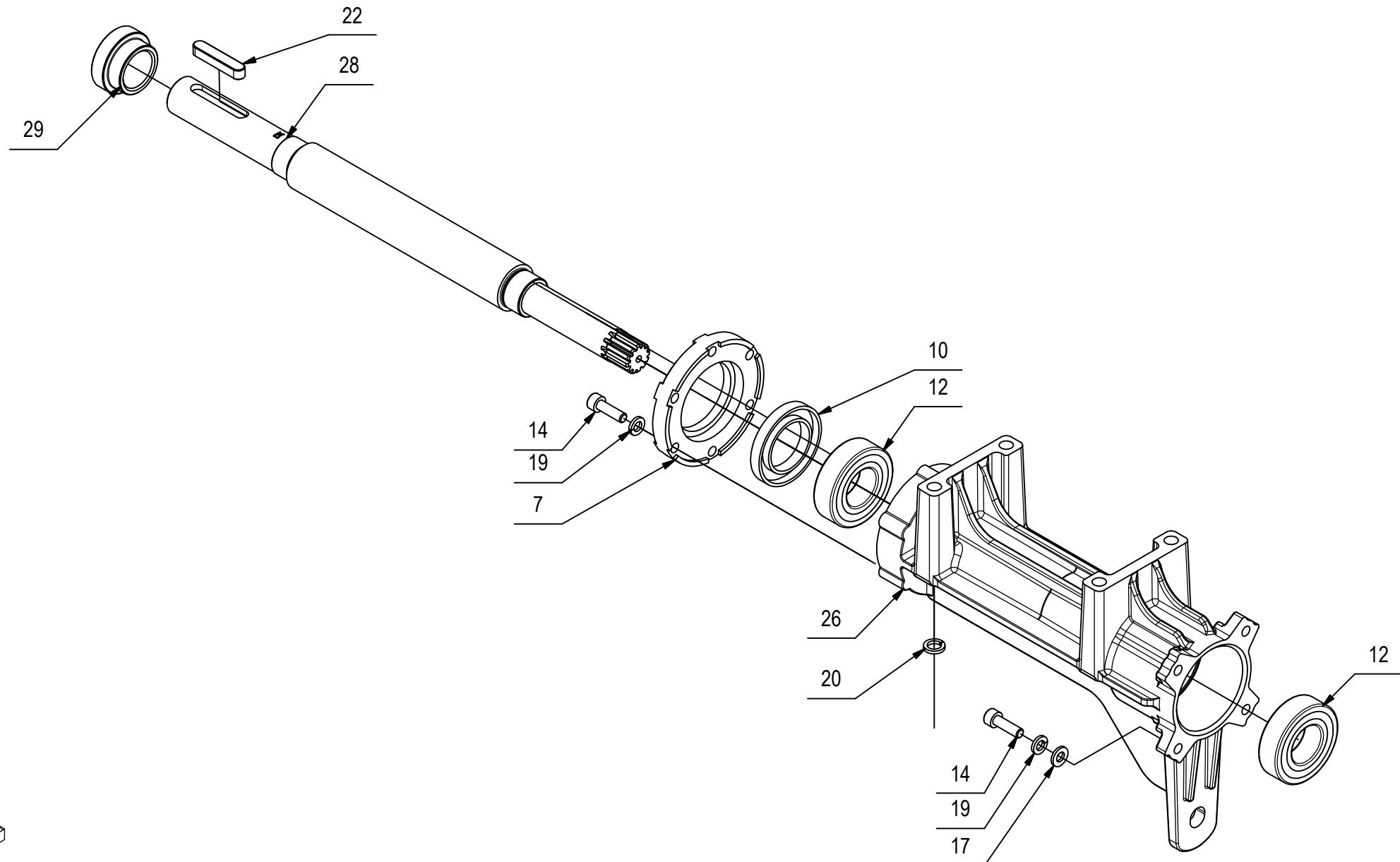
## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE (VER. SE)

GROUP CHASSIS MACHINE

GROUPE CHASSIS MACHINE

GROUP FRAME MACHINE

GRUPO BASTIDOR DE LA MÁQUINA

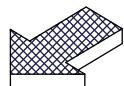
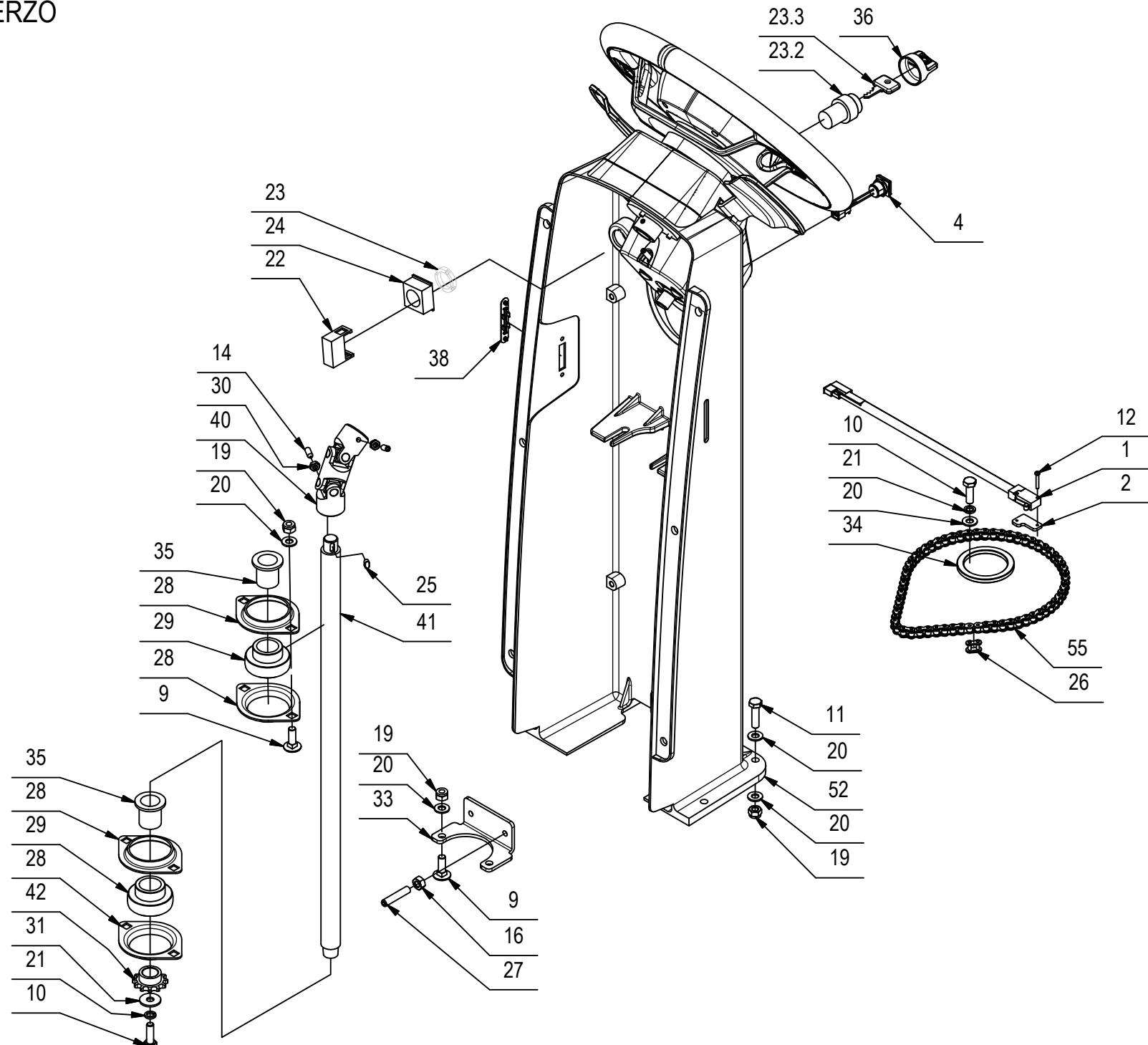


## CR-05 GRUPPO TELAIO-TRAZIONE (VER. SE)

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	209533	1	TUBO Di=13 De=20 L=220 PVC	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	210075	2	DISTANZIALE D=12 d=8,2 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
3	225525	1	GRUPPO PEDALE FRENO MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
4	225528	1	GRUPPO PEDALE ACCELERATORE MMG 2016	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
5	447254	1	MOTORID. MRP9D 24V 600W 140RPM 8NM+CONN	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPLETO
6	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
7	400382	2	DISTANZIALE PORTACEPPI IN ALLUMINIO	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	400651	1	TAPPO D=13 NYLON	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON
9	406003	1	PARASPRUZZI CENTRALE	SPLASH GUARD	BAVETTE	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
10	407621	2	PARAOlio D.32x52x7	OIL SEAL	JOINT PAULSTRA	SIMMERING	ARO RASCADOR DE ACEITE
11	407666	2	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408441	4	CUSCINETTO 6205 2RS 25x52x15	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
13	408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	408796	22	VITE M6x20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
15	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408967	4	VITE M6x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	409156	10	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
19	409164	24	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
20	409181	10	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
21	410277	1	FASCETTA PLASTICA 4.5X200	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
22	415652	2	LINGUETTA 8X7X40 UNI 6604/A	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
23	415952	4	RIVETTO 6.4X10 NYLON	RIVET	RIVET	NIET	CLAVO
24	418302	6	VITE M8x70 TCEI UNI 5931 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
25	430990	1	SOTTOFONDO BATTERIE ABS DIM. 532x394	BATTERY BASE	BAC LOGEMENT BATTERIES	BATTERIEKASTEN	PLACA ASIENTO BATERIAS
26	442884	2	SUPP. ALBERO MOTORID. MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOporte RUEDAS
27	442953	1	SEMIASSE SX MMG 2016	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	ACHSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
28	442955	1	SEMIASSE DX MMG 2016	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	ACHSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
29	442957	2	DISTANZIALE D=40-32 d=24,2 S=20 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
30	442982	1	TELAIo MMG 2016	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTidor
31	443288	1	PERNO D=12 L=158	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
32	443674	2	RUOTA ANTITRACCIA Ø=306x92 (TRA4004015)	RUBBER WHEEL	ROUE CAOUTCHOUC	GUMMIRAD	RUEDA DE GOMA
33	444629	1	SUPPORTO PROTEZ. ATTACCO TERGI MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOporte FIJADOR

## CR-06 GRUPPO STERZO

HANDLEBAR GROUP  
GUIDON GROUP  
HANDLEBAR GROUP  
MANILLAR GRUPO

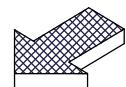
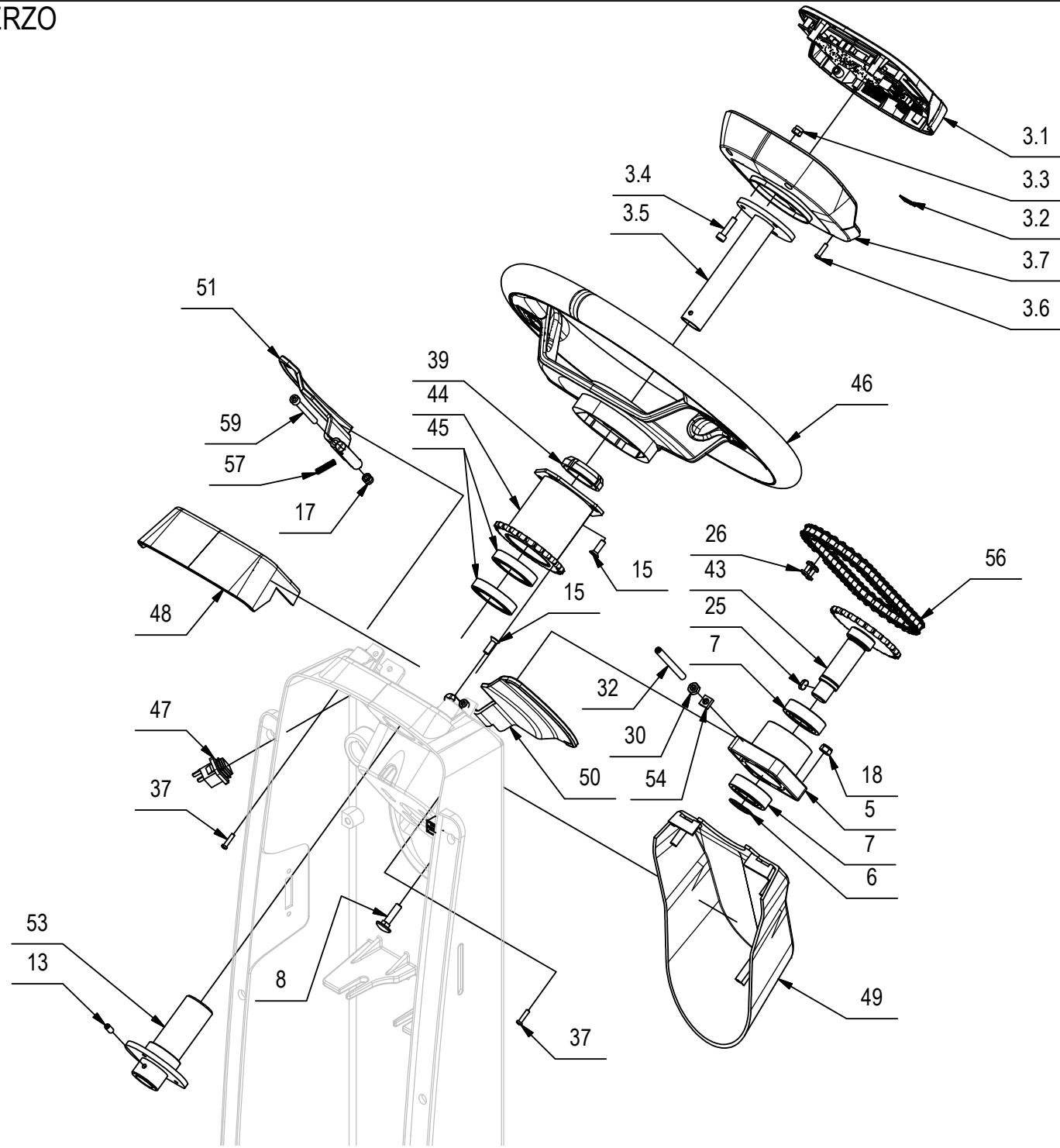


## CR-06 GRUPPO STERZO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	216691	1	MICROINT. C/ROTEL STAGNO COMPLETO	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
2	219111	1	STAFFETTA FERMA RELE' SOLLEV. MAN. MMG	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOporte FIJADOR
3	227817	1	PREM. CRUSCOTTO MMG 2016 PLUS II	I-DRIVE INSTRUMENT BOARD	TABLEAU DE BORD I-DRIVE	ARMATURENBRETT I-DRIVE	TABLERO DE INSTRUMENTOS I-DRIVE
3.1	227812	1	CRUSCOTTO TOUCH SCREEN MMG 2016 II	PANEL WITH TOUCH SCREEN	PANNEAU AVEC ECRAN TACTILE	PANEL MIT TOUCHSCREEN	PANEL CON PANTALLA TÁCTIL
3.2	445000	1	MEMORY CARD MICRO SD 8GB SDC4	MEMORY CARD	CARTE MEMOIRE	MEMORY CARD	TARJETA DE MEMORIA
3.3	409080	3	DADO M5x7 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
3.4	415757	3	VITE M5X20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.5	443041	1	ALBERO CRUSCOTTO MMG 2016 PLUS	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
3.6	440886	4	VITE AUTOF. D.3,5 x 14 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.7	447924	1	CRUSCOTTO INFERIORE MMG 2016 II PLUS	INSTUMENT BOARD	TABLEAU DE BORD	ARMATURENBRETT	TABLERO DE INSTRUMENTOS
4	226032	1	PULSANTE GIALLO APEM IRC3F452 + FASTON M	PUSH BUTTON	BOUTON POUSSOIR	DRUCKKNOPF	PULSADOR
5	400845	1	SUPPORTO CUSCINETTI	BEARING SUPPORT	SUPPORT ROULEMENT	LAGERHALTERUNG	SOporte COJINETE
6	408356	1	SEEEGER E20 X 1,2	SEEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
7	408434	2	CUSCINETTO 6004 2RS 42x20x12	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINete
8	408617	4	VITE M6x25 TTQST UNI 5732 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	408623	4	VITE M8x25 TTQST UNI 5732	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	408674	5	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	408676	4	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408834	2	VITE M3X20 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	408899	1	GRANO M5x12 EI UNI 5927 DIN914 ISO4027	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
14	408909	2	GRANO M6x16 EI UNI 5929 ZINC	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
15	408957	7	VITE M5x16 TPSEI UNI 5933 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	409046	2	DADO M8x6,5 UNI 5588 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
17	409080	2	DADO M5x7 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
18	409082	4	DADO M6x6 AUTOBL UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
19	409085	8	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
20	409175	16	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
21	409181	5	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
22	409246	1	CONTATTO PER Interruttore A CHIAVE	CONTACT FOR SWITCH	CONTACT INTERRUPT.	KONTAKT FUR SCHALTER	CONTACTO INTERR.
23	409261	1	INTERRUTTORE CON CHIAVI	SWITCH WITH KEY	INTERRUPTEUR A CLEF	SCHLÜSSELSCHALTER	INTERRUPTOR CON LLAVE
23.2	409261	1	CORPO Interruttore A CHIAVE	SWITCH BODY	CORPS INTERRUPTION	SCHALTER KÖRPER	CUERPO INTERRUPTOR

## CR-06 GRUPPO STERZO

HANDLEBAR GROUP  
GUIDON GROUP  
HANDLEBAR GROUP  
MANILLAR GRUPO

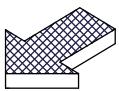
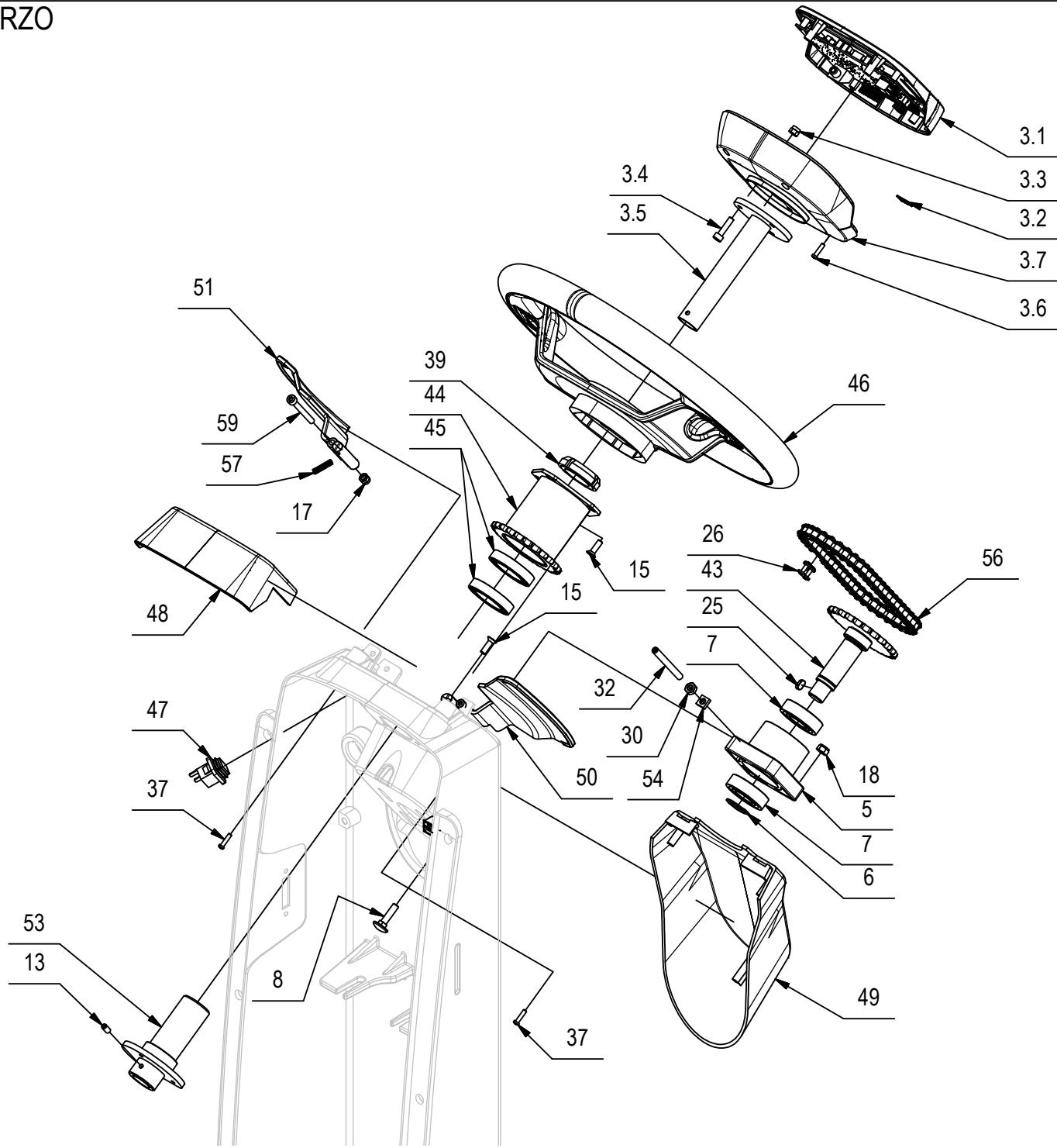


## CR-06 GRUPPO STERZO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
23.3	409297	1	CHIAVE INTERRUTTORE	KEY	CLEF	SCHLÜSSEL	LLAVE
24	409262	1	FLANGIA PER INTERRUTTORE A CHIAVE	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
25	409316	2	LINGUETTA 5x5x10 UNI 6604-A	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
26	411947	2	GIUNTO CATENA DA 3/8	JOINT CHAIN	ATTACHE RAPIDE CHAINE	KETTENSCHLOSS	ACOPLAMIENTO CADENA
27	411962	2	GRANO M8x40 EI UNI 5923 ZINC.	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
28	415660	4	FLANGIA BPFL 205 PER SUPP.	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
29	415661	2	CUSCINETTO SB 205 CON BLOCC	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
30	415887	3	DADO M6x4 UNI 5589 ZINC.	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
31	418001	1	ROSETTA 8,4x24x2 UNI 6593 ZNT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
32	424416	1	GRANO M6x60 UNI 5923 ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33	436219	1	STAFFA TENDI CATENA MXR	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
34	436224	1	DISTANZIALE D=65 d=50,2 S=5 S235	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
35	436230	2	BOCCOLA D=35-25 d=22 S=31 NYLON	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
36	438299	1	CAPPUCIO COPRICHIAVE	PROTECTION CAP	CALOTTE DE PROTECTION	SICHERHEITSKAPPE	CAPUCHO DE PROTECCION
37	440893	5	VITE AUTOF. D.3,5 x 14 UNI 9707-Pz-TZ ZN	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
38	441772	1	TAPPO COPERTURA FORO RFID RAL 7016	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
39	442923	1	GHIERA AUTOFRENANTE M30x1,5 ZINC.	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	TUERCA ANULAR
40	442924	1	GIUNTO A SNODO DOPPIO -ED- DIN 808 d=16	UNIVERSAL JOINT	JOINT UNIVERSEL	KREUZGELENK	ARTICULACION DE CARDAN
41	442928	1	ALBERO INFER. STERZO L=578,8 MMG PLUS	LOWER STEERING SHAFT	ARBRE DE DIRECTION INFÉRIEUR	UNTERE LENKWELLE	INFERIOR EJE DE DIRECCION
42	442930	1	PIGNONE P=3/8" Z=12 DIN8187 d=17,9 CONIC	PINION	PIGNON	RITZEL	PIÑON
43	442931	1	ALBERO SUP. RINVIO STERZO MMG 2016	UPPER STEERING SHAFT	UPPER ARBRE DE DIRECTION SUPÉRIEUR	LENKWELLE HOCH	EJE DE DIRECCION SUPERIOR
44	442934	1	ALBERO SUP. STERZO MMG 2016 PLUS	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
45	442939	2	CUSCINETTO 61906-2RS1 (30x47x9)	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
46	447922	1	VOLANTE MMG 2016 II	STEERING WHEEL ASSEMBLY	VOLANT COMPLET	LENKRAD KOMPLETT	VOLANTE COMPLETO
47	443042	2	PULSANTE UNIPOLARE SB-52D1LBKBK16Q0	BUTTON	BOUTON	DRUCKKNOPF	PULSADOR
48	443098	1	COPERTURA SUP. PIANTONE MMG 2016	UPPER COVER	CARTER SUPERIEUR	OBERES ABDECKUNG	CARTER SUPERIOR
49	443099	1	COPERTURA INF. PIANTONE MMG 2016 PLUS	LOWER COVER	CARTER INFÉRIEUR	UNTERES ABDECKUNG	CARTER INFERIOR
50	443100	1	LEVA PADDLE SX MMG 2016	LEFT LEVER	LEVIER GAUCHE	HEBEL LINKS	PALANCA IZQUIERDA
51	443101	1	LEVA PADDLE DX MMG 2016	RIGHT LEVER	LEVIER DROITE	HEBEL RECHTS	PALANCA DERECHA
52	443136	1	PIANTONE STERZO MMG 2016 PLUS	STEERING COLUMN	COLONNE DE DIRECTION	LENKSAULE	COLUMN DE DIRECCION
53	443154	1	SUPPORTO SUP. CUSCINETTI MMG 2016 PLUS	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
54	443160	1	DADO QUADRO M6 UNI 5596-DIN 562 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA

## CR-06 GRUPPO STERZO

HANDLEBAR GROUP  
GUIDON GROUP  
HANDLEBAR GROUP  
MANILLAR GRUPO



## CR-06 GRUPPO STERZO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
55	443161	1	CATENA A RULLI ISO 06B - 3/8" - 65 PASSI	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA
56	443162	1	CATENA A RULLI ISO 06B - 3/8" - 47 PASSI	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA
57	443191	2	MOLLA COMPRESS. De=5,2 Df=0,8 L=20 Sp=13	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
58	443334	1	KIT IMP. EL. PIANTONE PLUS MMG 2016	KIT CABLE	KIT CABLE	KIT KABEL	KIT CABLE
59	444222	2	VITE M5x45 TCEI UNI 5931 ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

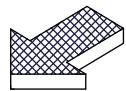
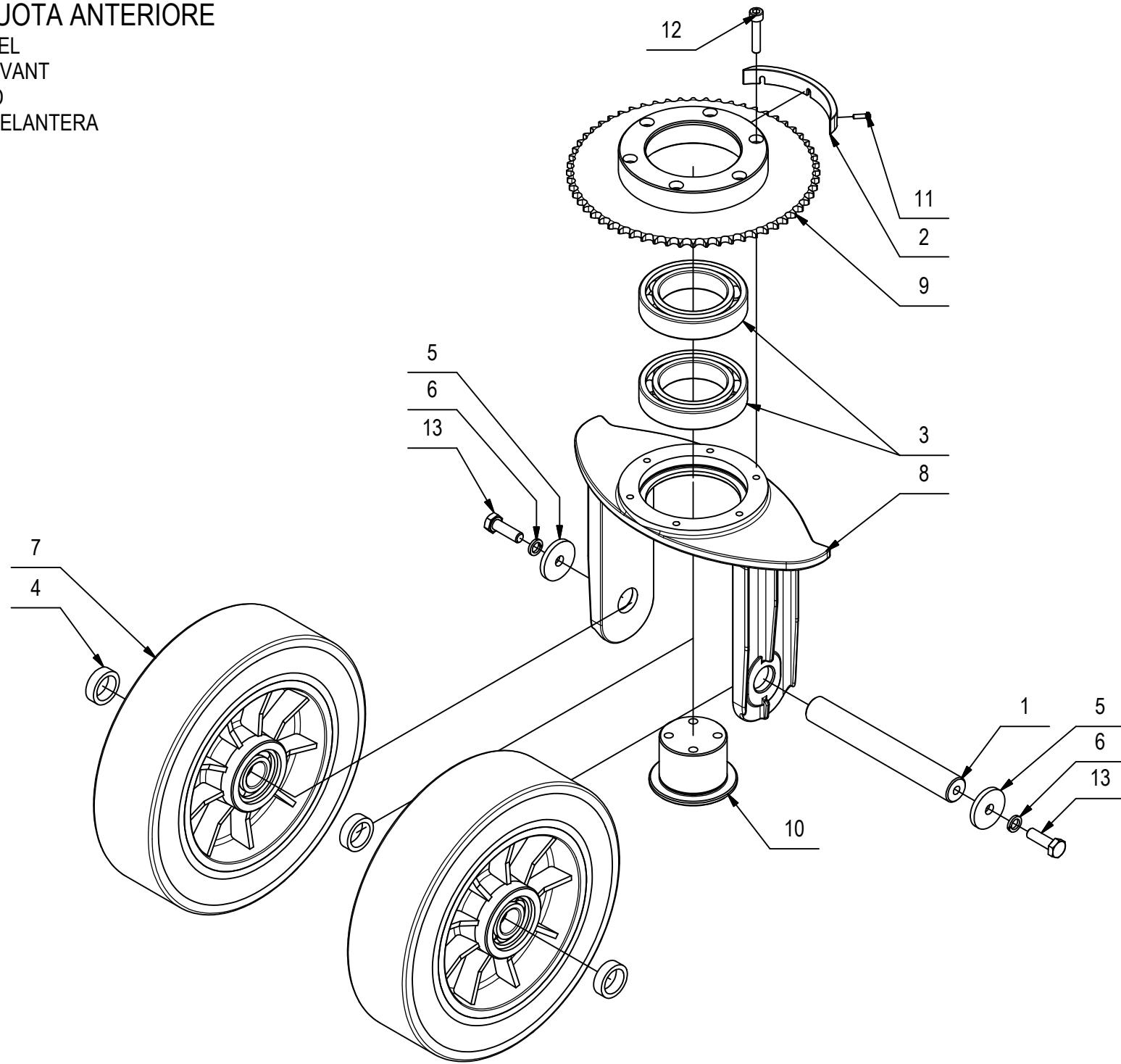
## CR-07 PREM. RUOTA ANTERIORE

GROUP FRONT WHEEL

GROUPE DE ROUE AVANT

GROUP VORDERRAD

GRUPO DE RUEDA DELANTERA



## CR-07 PREM. RUOTA ANTERIORE

07

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	442890	1	ALBERO RUOTA ANTER. DOPPIA D=20 L=147,5	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
2	436141	1	CAMMA RUOTA ANTERIORE MXR	CAM	CAME	NOCKEN	LEVA
3	408450	2	CUSCINETTO 6010 2RS 50x80x16	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
4	210071	3	DISTANZIALE D=27 d=20 S=8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
5	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
6	409181	2	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
7	442935	2	RUOTA D=225 d=20 S=60 CON CUSCINETTI	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
8	442887	1	SUPP. INF. RUOTA ANTERIORE MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOPORTE RUEDAS
9	442886	1	SUPP. PORTA CUSCINETTO + CORONA 60 DENTI	BEARING SUPPORT	SUPPORT ROULEMENT	LAGERHALTERUNG	SOPORTE COJINETE
10	436220	1	SUPPORTO RUOTA ANTERIORE D=50-65 H=41	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOPORTE RUEDAS
11	408838	3	VITE M3x10 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408798	6	VITE M6x30 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	408674	2	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

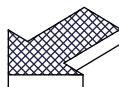
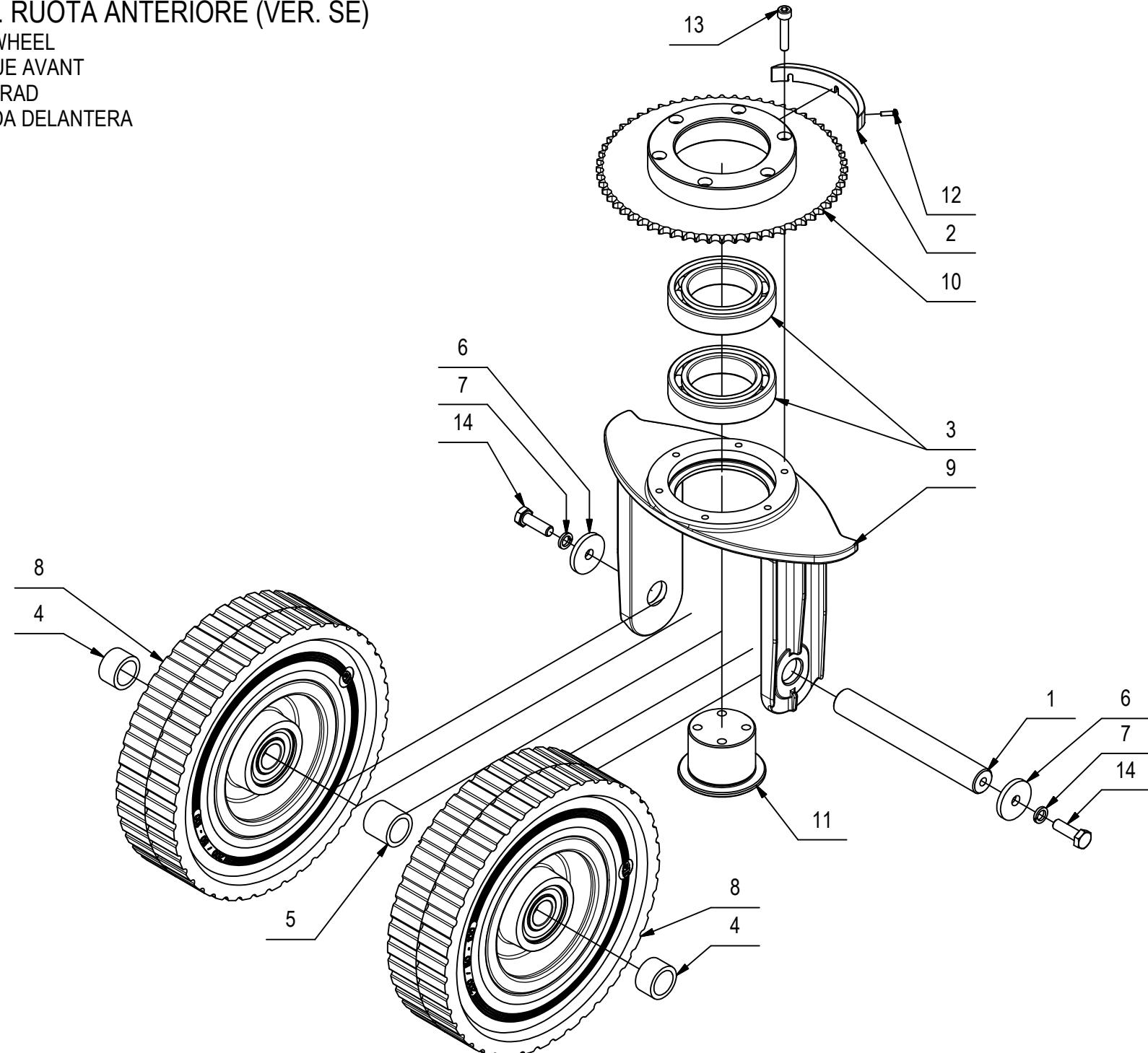
## CR-07 PREM. RUOTA ANTERIORE (VER. SE)

GROUP FRONT WHEEL

GROUPE DE ROUE AVANT

GROUP VORDERRAD

GRUPO DE RUEDA DELANTERA



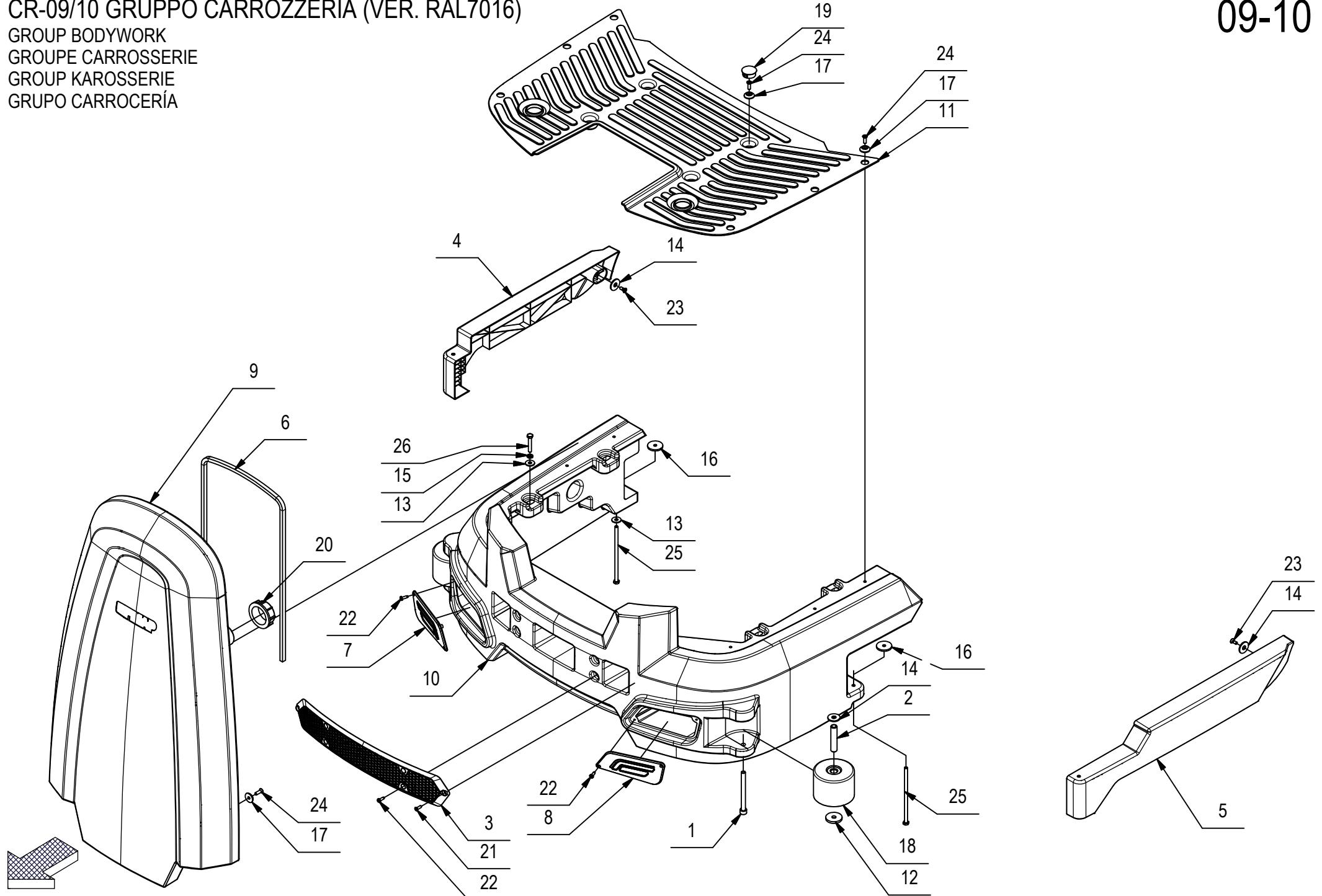
## CR-07 PREM. RUOTA ANTERIORE (VER. SE)

07

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	442890	1	ALBERO RUOTA ANTER. DOPPIA D=20 L=147,5	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
2	436141	1	CAMMA RUOTA ANTERIORE MXR	CAM	CAME	NOCKEN	LEVA
3	408450	2	CUSCINETTO 6010 2RS 50x80x16	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
4	443526	2	DISTANZIALE D=27 d=20 S=15,8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
5	443527	1	DISTANZIALE D=27 d=20 S=24 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
6	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
7	409181	2	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
8	443518	2	RUOTA Ø225x60 POLIURETANO (ABWT225002)	POLYURETHANE WHEEL	ROUE POLYURETHANE	POLYURETHANRAD	RUEDA DE POLIURETANO
9	442887	1	SUPP. INF. RUOTA ANTERIORE MMG 2016	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOPORTE RUEDAS
10	442886	1	SUPP. PORTA CUSCINETTO + CORONA 60 DENTI	BEARING SUPPORT	SUPPORT ROULEMENT	LAGERHALTERUNG	SOPORTE COJINETE
11	436220	1	SUPPORTO RUOTA ANTERIORE D=50-65 H=41	SUPPORT WHEELS	SUPPORT ROUES	HALTERUNG RÄDER	SOPORTE RUEDAS
12	408838	3	VITE M3x10 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	408798	6	VITE M6x30 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	408674	2	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

## CR-09/10 GRUPPO CARROZZERIA (VER. RAL7016)

GROUP BODYWORK  
GROUPE CARROSSERIE  
GROUP KAROSSERIE  
GRUPO CARROCERÍA



POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	411765	2	BOCCOLA D=12 d=8,2 S=58,5 OT63	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
3	443151	1	CARTER ANTERIORE MMG 2016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
4	448823	1	CARTER LATERALE DX MMG 2016 OPT.PS	COVER RIGHT	CARTER DROITE	ABDECKUNG RECHTS	CARTER DERECHO
5	448822	1	CARTER LATERALE SX MMG 2016 OPT.PS	COVER LEFT	CARTER GAUCHE	ABDECKUNG LINKS	CARTER IZQUIERDO
6	445037	1	GUARNIZ. EPDM 8 x 7 L=960 (POR304/B/OPC)	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
7	443007	1	MASCHERA FARO ANTERIORE DX MMG 2016	HEADLIGHT FRONT RIGHT	PHARES AVANT DROIT	SCHEINWERFER VORNE RECHTS	FARO DELANTERO DERECHO
8	443008	1	MASCHERA FARO ANTERIORE SX MMG 2016	HEADLIGHT FRONT LEFT	PHARES AVANT GAUCHE	SCHEINWERFER VORNE LINKS	FARO DELANTERO IZQUIERDO
9	442898	1	MUSETTO MMG 2016 RAL 7016	STEERING COLUMN COVER	CARTER COLONNE DE DIERCTION	ABDECKUNG LENKROHE	CARTER COLUMNA DE DIRECCION
10	442894	1	PARAURTI ANTERIORE MMG 2016 RAL 7016	BUMPER	PARE-CHOCS	STOSSDÄMPFER	PARACHOQUES
11	443105	1	PEDANA MMG 2016	BOTTOM PLATE	REPOSE PIED	BODENBLECH	PLATAFORMA
12	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13	409160	6	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
14	409179	4	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
15	409164	4	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
16	409166	2	ROSETTA PVC 6x30x3 NERA	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	400250	16	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
18	430956	2	RUOTA PARACOLPI D=80 d=12 H=60	BUMPER WHEEL	ROUE BUTEE	PUFFER RAD	RUEDA PARACHOQUES
19	416075	4	TAPPO A SCATTO D.25 HEYCO TIPO MDP	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
20	443218	1	TAPPO DETERGENTE 8044301 TECOME	STOPPER	STOPPER	STOPPER	TAPÓN
21	443606	2	VITE 4,2x16 AUTOF. TSC DIN7983 ZIN. NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	418275	8	VITE AUTOF. 4,2x13 TCTC SPUNTATA NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
23	415750	2	VITE M5X12 TSPTC UNI 7688 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
24	438302	16	VITE M5x16 TSPTC UNI 7688 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
25	438451	2	VITE M6X130 TE UNI 5737 DIN 931 8.8 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
26	408651	4	VITE M6x35 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

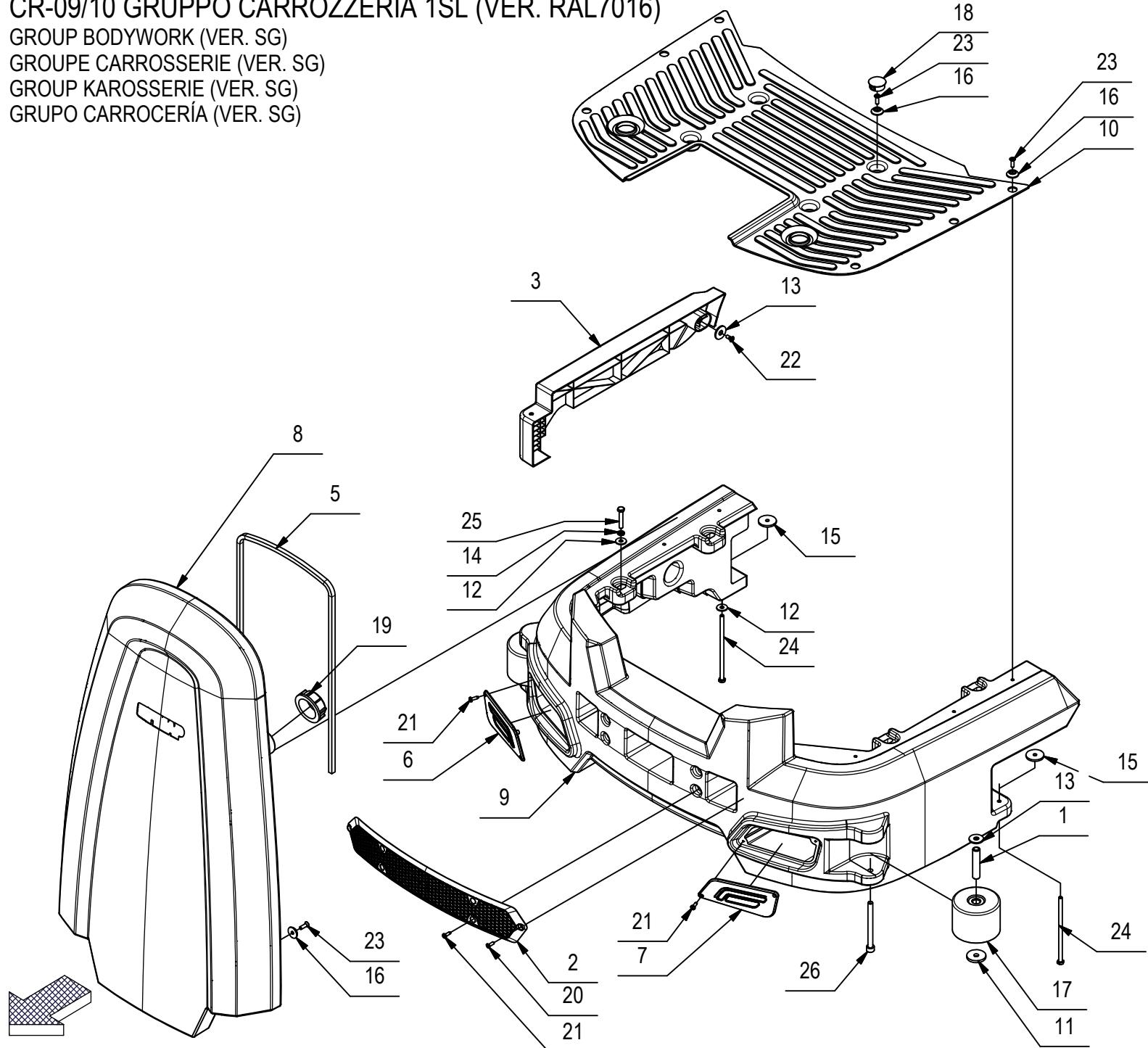
## CR-09/10 GRUPPO CARROZZERIA 1SL (VER. RAL7016)

GROUP BODYWORK (VER. SG)

GROUPE CARROSSERIE (VER. SG)

GROUP KAROSSERIE (VER. SG)

GRUPO CARROCERIA (VER. SG)



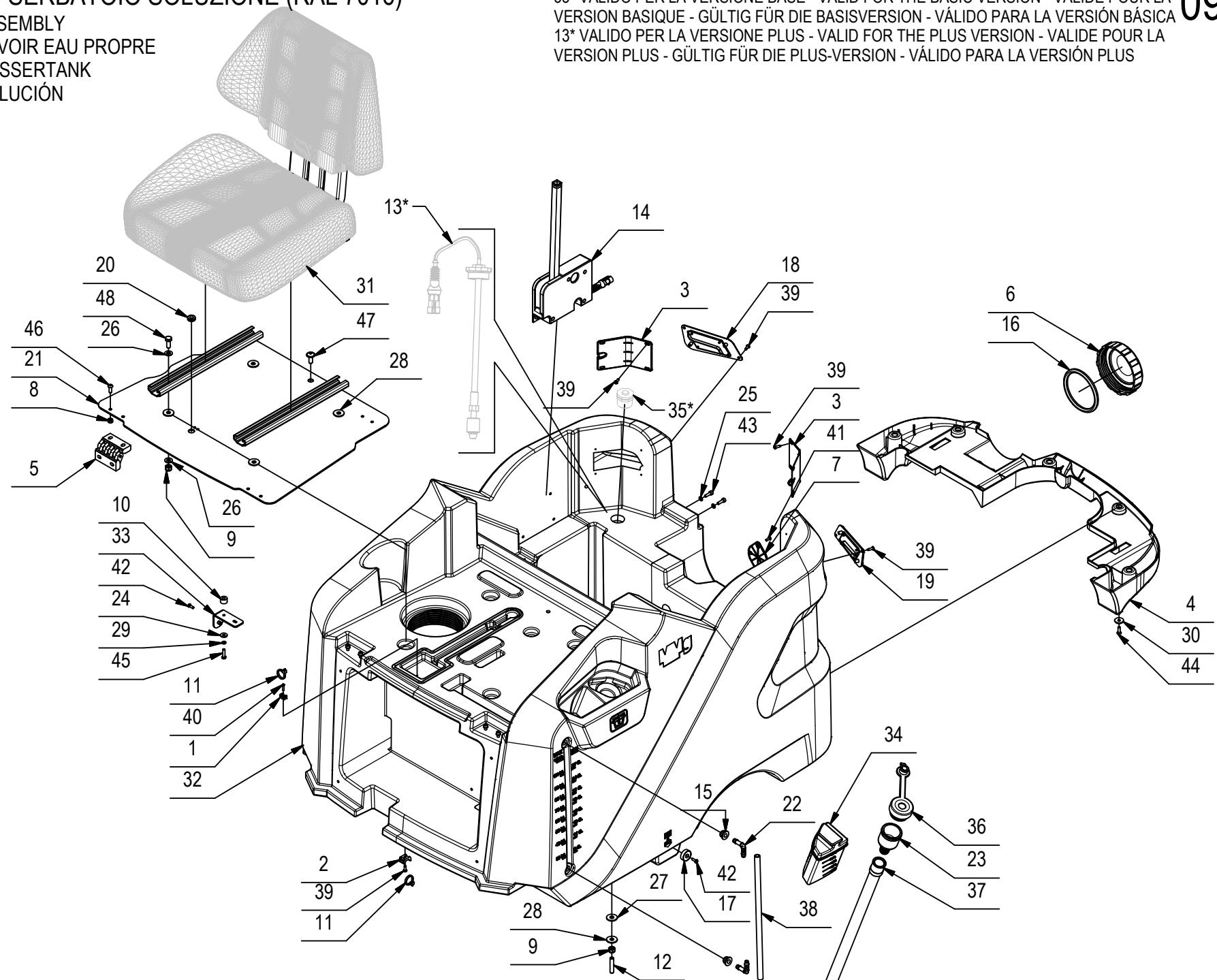
## CR-09/10 GRUPPO CARROZZERIA 1SL (VER. RAL7016)

09-10

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	411765	2	BOCCOLA D=12 d=8,2 S=58,5 OT63	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
2	443151	1	CARTER ANTERIORE MMG 2016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
3	448823	1	CARTER LATERALE DX MMG 2016 OPT.PS	COVER RIGHT	CARTER DROITE	ABDECKUNG RECHTS	CARTER DERECHO
4	448822	1	CARTER LATERALE SX MMG 2016 OPT.PS	COVER LEFT	CARTER GAUCHE	ABDECKUNG LINKS	CARTER IZQUIERDO
5	445037	1	GUARNIZ. EPDM 8 x 7 L=960 (POR304/B/OPC)	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
6	443007	1	MASCHERA FARO ANTERIORE DX MMG 2016	HEADLIGHT FRONT RIGHT	PHARES AVANT DROIT	SCHEINWERFER VORNE RECHTS	FARO DELANTERO DERECHO
7	443008	1	MASCHERA FARO ANTERIORE SX MMG 2016	HEADLIGHT FRONT LEFT	PHARES AVANT GAUCHE	SCHEINWERFER VORNE LINKS	FARO DELANTERO IZQUIERDO
8	442898	1	MUSETTO MMG 2016 RAL 7016	STEERING COLUMN COVER	CARTER COLONNE DE DIERCTION	ABDECKUNG LENKROHE	CARTER COLUMN DE DIRECCION
9	443633	1	PARAURTI ANTERIORE MMG 2016 RAL 7016 1SL	BUMPER	PARE-CHOCS	STOSSDÄMPFER	PARACHOQUES
10	443105	1	PEDANA MMG 2016	BOTTOM PLATE	REPOSE PIED	BODENBLECH	PLATAFORMA
11	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
12	409160	6	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13	409179	4	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
14	409164	4	ROSETTA GROWER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
15	409166	2	ROSETTA PVC 6x30x3 NERA	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
16	400250	16	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
17	430956	2	RUOTA PARACOLPI D=80 d=12 H=60	BUMPER WHEEL	ROUE BUTEE	PUFFER RAD	RUEDA PARACHOQUES
18	416075	4	TAPPO A SCATTO D.25 HEYCO TIPO MDP	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
19	443218	1	TAPPO DETERGENTE 8044301 TECOMECA	STOPPER	STOPPER	STOPPER	TAPÓN
20	443606	2	VITE 4,2x16 AUTOF. TSC DIN7983 ZIN. NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	418275	8	VITE AUTOF. 4,2x13 TCTC SPUNTATA NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	415750	2	VITE M5X12 TSPTC UNI 7688 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
23	438302	16	VITE M5x16 TSPTC UNI 7688 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
24	438451	2	VITE M6X130 TE UNI 5737 DIN 931 8.8 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
25	408651	4	VITE M6x35 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
26	408814	2	VITE M8X90 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

**CR-09 GRUPPO SERBATOIO SOLUZIONE (RAL 7016)**  
**SOLUTION TANK ASSEMBLY**  
**GROUPE DE RESERVOIR EAU PROPRE**  
**GRUPPE FRISCHWASSERTANK**  
**GRUPO TANQUE SOLUCIÓN**

35\* VALIDO PER LA VERSIONE BASE - VALID FOR THE BASIC VERSION - VALIDE POUR LA  
**09**  
VERSION BASIQUE - GÜLTIG FÜR DIE BASISVERSION - VÁLIDO PARA LA VERSIÓN BÁSICA  
13\* VALIDO PER LA VERSIONE PLUS - VALID FOR THE PLUS VERSION - VALIDE POUR LA  
VERSION PLUS - GÜLTIG FÜR DIE PLUS-VERSION - VÁLIDO PARA LA VERSIÓN PLUS



## CR-09 GRUPPO SERBATOIO SOLUZIONE (RAL 7016)

09

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	416073	2	BASETTA FISSACAVO BIANCA	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
2	409819	4	BASETTA TC 142 PER FASCETTE	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
3	443149	2	CARTER CAVI FARI POST. MMG 2016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
4	443137	1	CARTER INF. POSTERIORE MMG 2016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
5	434159	2	CERNIERA ELESA FORI ASOLATI - CFA-SL-HV	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	BISAGRA
6	400128	1	COPERCHIO D=113 SENZA GUARNIZIONE	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
7	444588	1	COPRICAVI GALLEG. MMG 2016 FLR	COVER	COUVERCLE	DECKEL	CUBREAGUERO
8	415901	4	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474 INOX	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	409085	8	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
10	414688	2	DISTANZIALE D=15 d=6,5 S=10 PVC	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
11	410275	5	FASCETTA PLASTICA 3,6x140 BIANCA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
12	438818	4	GRANO M8x40 EI INOX UNI 5923	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
13*	225694	1	GRUPPO LIVELLO MMG 2016 PLUS	TANK LEVEL GROUP	GROUPE NIVEAU DE RÉSERVOIR	TANK LEVEL GRUPPE	GRUPO DE NIVEL DE TANQUE
14	225570	1	GRUPPO PUNTELLO CON MICRO MMG 2016	PROP	LEVIER	ABSTÜZUNG	PUNTAL
15	428561	2	GUARNIZIONE D=20 d=8 L=12,5 TIPO PWS8	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
16	405935	1	GUARNIZIONE PER COPERCHIO D=113	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
17	427113	2	MAGNETE Ø25 x Ø5 x 8 - 17 kg (SM09.2585)	MAGNET	AIMANT	MAGNET	IMAN
18	443010	1	MASCHERA FARO POSTERIORE DX MMG 2016	HEADLIGHT REAR RIGHT	PHARES ARRIÈRE DROIT	SCHEINWERFER HINTEN RECHTS	FARO TRASERA DERECHO
19	443009	1	MASCHERA FARO POSTERIORE SX MMG 2016	HEADLIGHT REAR LEFT	PHARES ARRIÈRE GAUCHE	SCHEINWERFER HINTEN LINKS	FARO TRASERA IZQUIERDO
20	416058	1	PASSACAVO PER FORO D.14 Di=8	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	KABELDURCHGANG	GUIACABLE
21	443327	1	PIASTRA SEDILE MMG 2016	PLACA	PLACA	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUE
22	428562	2	RACCORDO A GOMITO D=8 L=30 TIPO WS8	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
23	433650	1	RACCORDO RIEMPIMENTO PER TUBO Ø18 - MY50	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
24	409151	2	ROSETTA 5,5x15x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
25	409150	8	ROSETTA 5X11X1 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
26	409175	8	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
27	409185	4	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
28	409179	8	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
29	409154	2	ROSETTA GROWER 5x1,6 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
30	400250	5	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
31	410562	1	SEDILE CONFORT MAGNA 65	SEAT	SIEGE	SITZ	ASIENTO

## CR-09 GRUPPO SERBATOIO SOLUZIONE (RAL 7016)

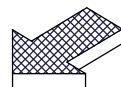
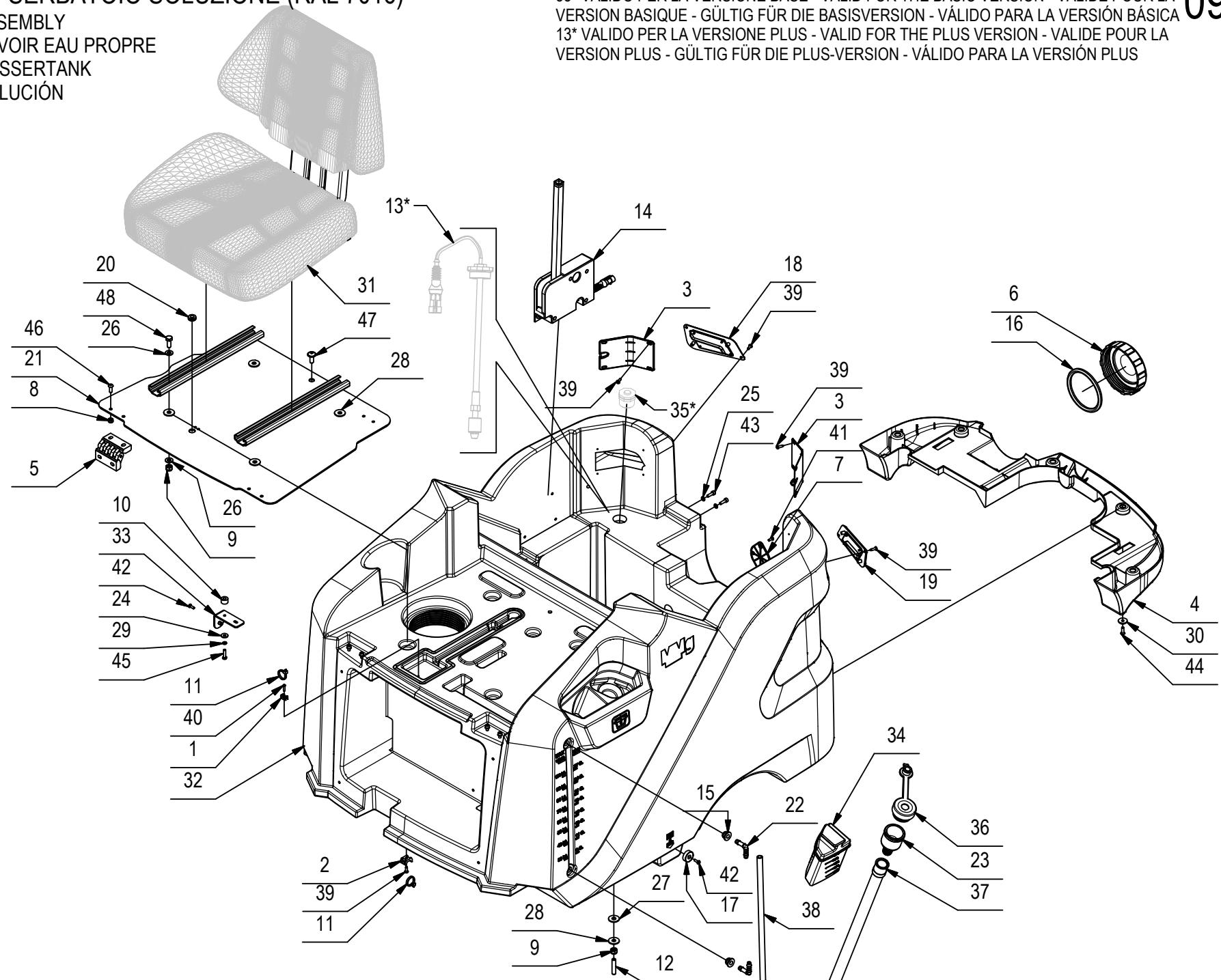
SOLUTION TANK ASSEMBLY

GROUPE DE RESERVOIR EAU PROPRE

GRUPPE FRISCHWASSERTANK

GRUPO TANQUE SOLUCIÓN

35\* VALIDO PER LA VERSIONE BASE - VALID FOR THE BASIC VERSION - VALIDE POUR LA  
**09**  
 VERSION BASIQUE - GÜLTIG FÜR DIE BASISVERSION - VÁLIDO PARA LA VERSIÓN BÁSICA  
 13\* VALIDO PER LA VERSIONE PLUS - VALID FOR THE PLUS VERSION - VALIDE POUR LA  
 VERSION PLUS - GÜLTIG FÜR DIE PLUS-VERSION - VÁLIDO PARA LA VERSIÓN PLUS



## CR-09 GRUPPO SERBATOIO SOLUZIONE (RAL 7016)

09

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
32	442895	1	SERB. SOLUZIONE MMG 2016 RAL 7016	SOLUTION TANK	RESERVOIR EAU PROPRE	FRISCHWASSERTANK	TANQUE SOLUCION
33	447266	1	STAFFA SUPP. CALAMITA SPORTELLO MG 2017	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
34	436385	1	TAPPO CARICO ACQUA CON DOSATORE MXR	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
35*	443274	1	TAPPO MASCHIO G 1" COD.215040 ARAG	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
36	426342	1	TAPPO RIEMPIMENTO RAPIDO SOLUZIONE MX	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
37	436261	1	TUBO FLEX EVA D=19,5 L=1500	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
38	214341	1	TUBO VITREO D=12 d=8 L=330	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
39	418275	16	VITE AUTOF. 4,2x13 TCTC SPUNTATA NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
40	440886	2	VITE AUTOF. D.3,5 x 14 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
41	415783	2	VITE M4X10 TCTC UNI 7687 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
42	415778	2	VITE M4X12 TCTC UNI 7687 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
43	415755	8	VITE M5x16 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHARAUBE	TORNILLO
44	438302	5	VITE M5x16 TSPTC UNI 7688 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
45	407647	2	VITE M5x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
46	428317	4	VITE M6x16 TCBEI UNI ISO 7380 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
47	428729	1	VITE M8x20 TBEI ISO 7380 FL INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
48	408670	4	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

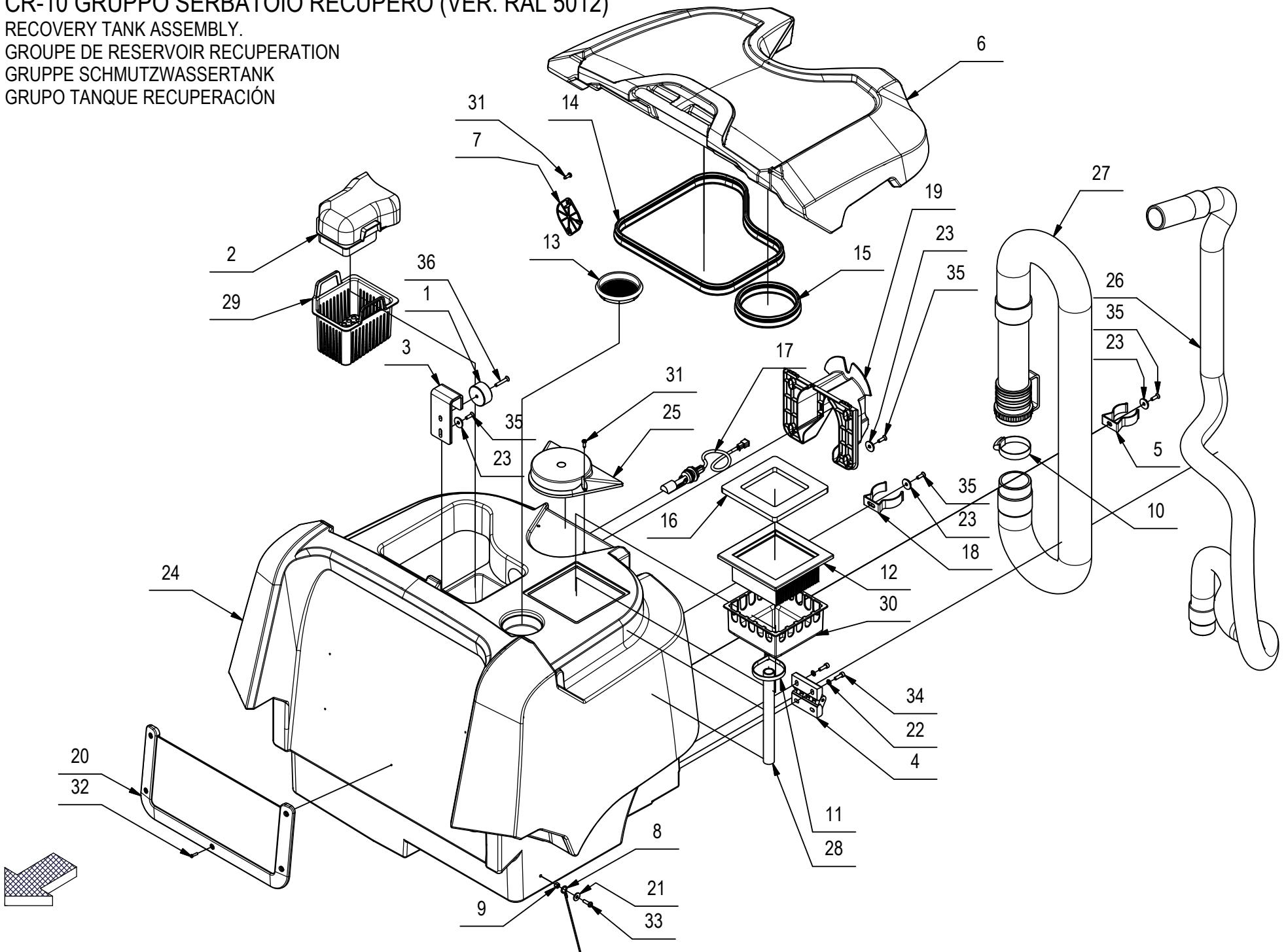
## CR-10 GRUPPO SERBATOIO RECUPERO (VER. RAL 5012)

RECOVERY TANK ASSEMBLY.

GROUPE DE RESERVOIR RECUPERATION

GRUPPE SCHMUTZWASSERTANK

GRUPO TANQUE RECUPERACIÓN



## CR-10 GRUPPO SERBATOIO RECUPERO (VER. RAL 5012)

10

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	443546	2	BOCCOLA GANCI COPERCHIO MMG 2016	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
2	443577	1	CARTER MMG 2016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	TAPA
3	443059	2	CERNIERA COPERCHIO ASPIRAZIONE MMG 2016	COVER HINGE	CHARNIERE COUVERCLE	DECKELSCHARNIER	BISAGRA TAPA
4	434159	2	CERNIERA ELESA FORI ASOLATI - CFA-SL-HV	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	BISAGRA
5	412123	2	CLIP ABS FISSAGGIO TUBO D=38	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
6	442897	1	COPERCHIO RECUPERO MMG 2016 RAL 7016	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
7	444588	1	COPRICAVI GALLEG. MMG 2016 FLR	COVER	COUVERCLE	DECKEL	CUBREAGUERO
8	400653	1	CORDA CON OCCHIELLI D 2X450 SVILUPPO	CABLE	CABLE	KABEL	CUERDA
9	409036	2	DADO M5x5 UNI 5587 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
10	410295	1	FASCETTA A VITE 44-56 X 12,2	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
11	410280	1	FASCETTA PLASTICA 7,8x240	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
12	445031	1	FILTRO ARIA POLIESTERE 135x135 (112x112)	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
13	443715	1	FILTRO SERBATOIO MOTORE ASPIR. MMG 2016	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
14	225505	1	GUARNIZIONE ASSOTECH 001.001324 L=1000	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
15	225506	1	GUARNIZIONE ASSOTECH 001.001324 L=400	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
16	443631	1	GUARNIZIONE COPERCHIO-FILTRO MMG 2016	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
17	226043	1	INTERRUT. A GALLEGGI. 250V AZZ. + FASTON	FLOAT	FLOTTEUR	SCHWIMMER	FLOTADOR
18	414747	2	MOLLA FISSA TUBO D=50 ABS	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
19	443062	1	PORTATUBO E SPAZZOLA POST. MMG 2016	PIPE HOOK	CROCHET TUBE	HAKEN ROHR	GANCHO TUBO
20	443249	1	RETE PORTAOGETTI NERA 380x185	NET	RESEAU	NET	RED
21	409151	2	ROSETTA 5,5x15x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
22	409150	4	ROSETTA 5X11X1 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
23	400250	10	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA ESPECIAL
24	442896	1	SERB. RECUPERO MMG 2016 RAL 5012	RECOVERY TANK	RESERVOIR EAU SALE	SCHMUTZWASSERTANK	TANQUE AGUA SUCIA
25	443063	1	SUPPORTO LAMPEGGIANTE MMG 2016	FLASHING SUPPORT	SOPORTE INTERMITENTE	BLINKANLAGE HALTERUNG	SOPORTE INTERMITENTE
26	443130	1	TUBO ASPIRAZ. D=38 L=1855 MAN.TIPO "C-D"	SUCTION HOSE	FLEXIBLE ASPIRATION	SAUGSCHLAUCH	TUBO DE ASPIRACION
27	443131	1	TUBO D.50X1530 SPIRALATO TAPPO INTEGRATO	EXHAUST PIPE ASSEMBLY	FLEXIBLE DE VIDANGE	ABWASSERSCHLAUCH	TUBO DE DESCARGA
28	227806	1	TUBO VITREO D=20 d=16 L=200	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
29	443146	1	VASCA FILTRO SERB. RECUPERO MMG 2016	FILTER TANK CLEANER	BATH FILTER	BAD FILTER	CESTA FILTER
30	444969	1	VASCHETTA ANTI-ONDA PROTEZ. FILTRO MMG16	DISTRIBUTOR	DISTRIBUTEUR	VERTEILER	DISTRIBUIDOR
31	418275	4	VITE AUTOF. 4,2x13 TCTC SPUNTATA NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
32	440886	5	VITE AUTOF. D.3,5 x 14 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33	408854	2	VITE M5x16 TCTC UNI EN ISO 704	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
34	415755	4	VITE M5x16 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHARAUBE	TORNILLO
35	438302	10	VITE M5x16 TSPTC UNI 7688 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
36	438304	2	VITE M5x30 TSPEI UNI 5933 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

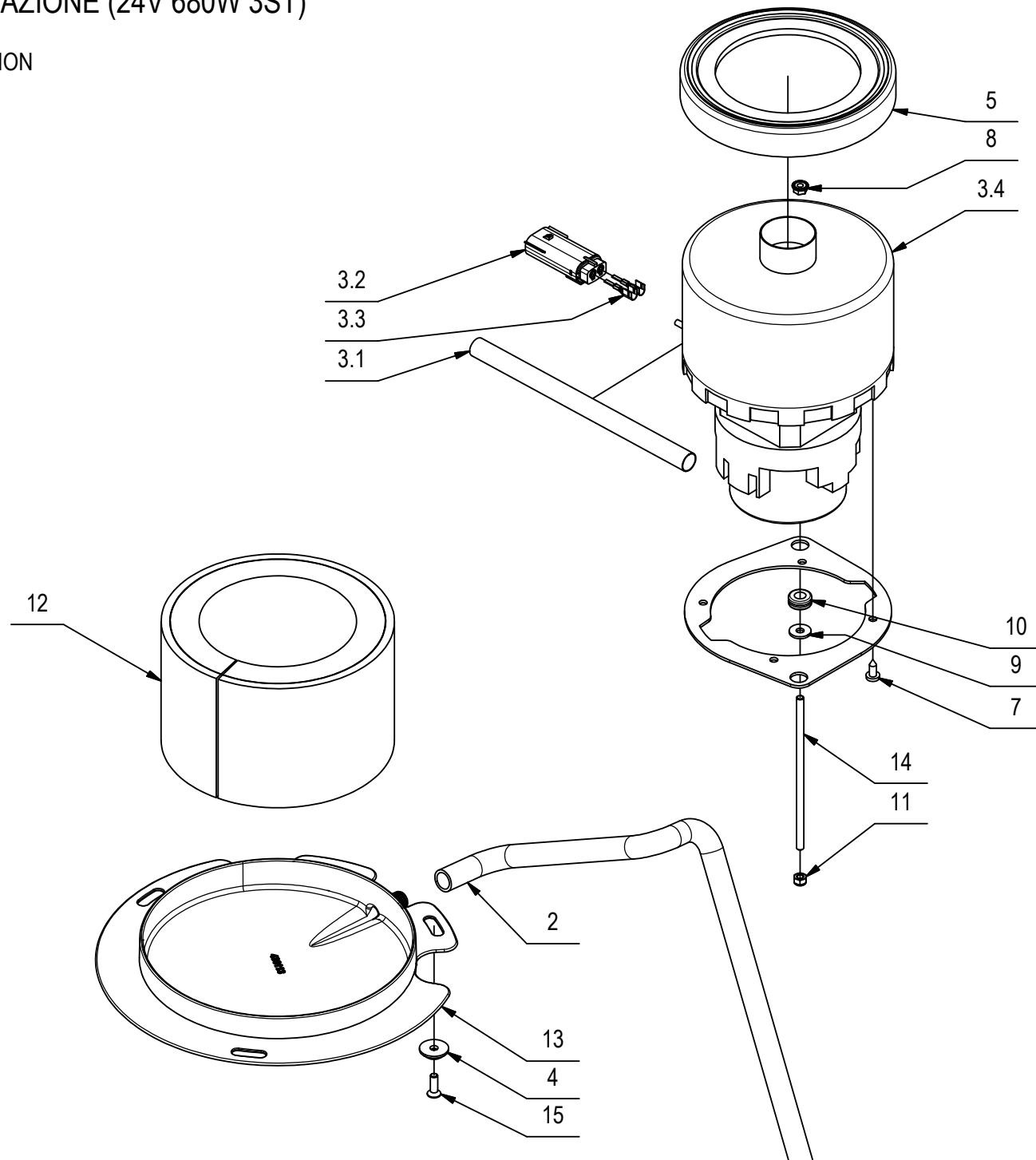
## CR-11 GRUPPO ASPIRAZIONE (24V 680W 3ST)

SUCTION MOTOR ASSEMBLY

GROUPE MOTEUR D'ASPIRATION

SAUGMOTORGRUPE

GRUPO MOTOR SUCCION

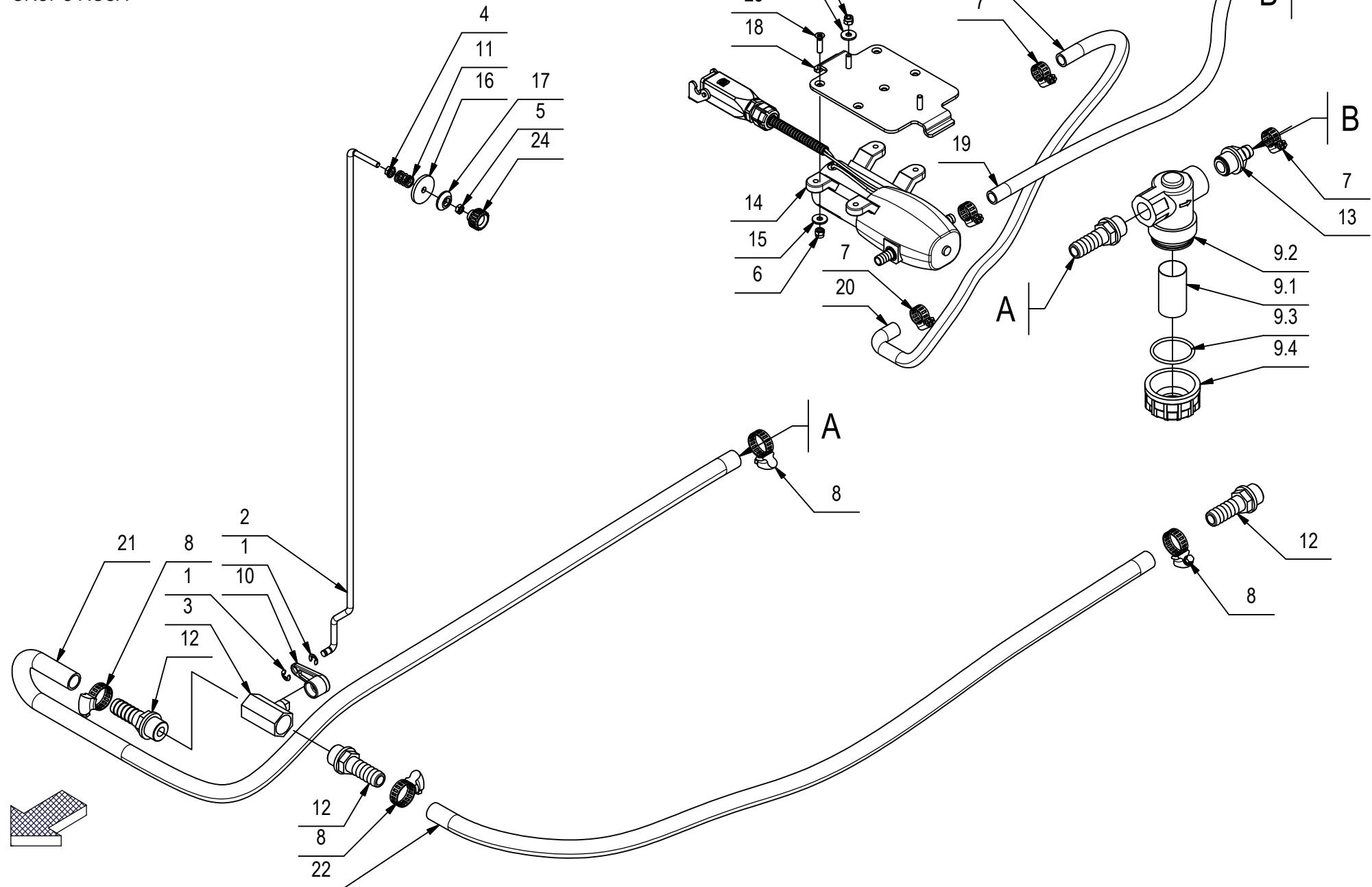


## CR-11 GRUPPO ASPIRAZIONE (24V 680W 3ST)

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	204233	1	PIASTRA MOTORE	PLAQUE	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLACA
2	222430	1	GUAINA DF 12N NERA L=600	SHEATH	Gaine	SCHUTZMANTEL	VAINA
3	225686	1	PREM. MOTORE ASPIRAZ. 24V - 3 ST. + CONN	SUCTION MOTOR	MOTEUR D'ASPIRATION	SAUGMOTOR	MOTOR DE ASPIRACION
3.1	217530	1	GUAINA TERMORESTRING. D.12,7 NERA L=200	SHEATH	Gaine	SCHUTZMANTEL	VAINA
3.2	436411	1	CONNETTORE MOLEX MX150L FEM. 19433-0013	CONNECTOR FEMALE	CONNECTEUR FEMELLE	STECKER OHNE ZAPFEN	CONECTOR HEMBRA
3.3	436413	2	TERMINALE MOLEX MX150L MAS. 19431-0001	CONTACT	CONTACT	KONTAKT	CONTACTO
3.4	443637	1	MOTORE ASPIRAZIONE 24V - 3 STADI	SUCTION MOTOR	MOTEUR D'ASPIRATION	SAUGMOTOR	MOTOR DE ASPIRACION
3.4.1	445070	1	GRUPPO PORTASPazzOLA 33/8,2CM50	CARBON BRUSH HOLDER ASSY	PORTE-CHARBON COMPLET	KOHLEHALTERUNG KOMPLETT	PORTAESCOBILLAS COMPLETO
4	400250	3	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
5	405936	1	CUFFIA MOTORE ASPIRAZIONE	SHROUD	JOINT	LAGERRING	ANILLO
7	408883	4	VITE D.4,8x13 TCTC AUTOF. NICH UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	409124	2	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	409151	2	ROSETTA 5,5x15x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
10	409810	2	PASSAFILO DIAM. 8x12x1,5	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	KABELDURCHGANG	GUIACABLE
11	416781	2	DADO M5X5 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
12	433704	1	FONOASSORBENTE SP= 6+20 L=410 H=100	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
13	436113	1	CARTER MOTORE ASPIRAZIONE MXR	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
14	443636	2	BARRA FILETTATA M5 L = 127 ZINCATA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
15	438302	3	VITE M5x16 TSPTC UNI 7688 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

## CR-13 GRUPPO IDRICO

WATER UNIT  
GROUPE HYDRIQUE  
WASSERGRUPPE  
GRUPO AGUA



## CR-13 GRUPPO IDRICO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	415637	2	ANELLO EL. RAD. 5 DIN 6799	STOP RING	BAGUE D'ARRET	STOPRING	ANILLO DE PARADA
2	443165	1	ASTA RUBINETTO MMG 2016	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
3	410330	1	CORPO RUBINETTO 1/2" G FF	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
4	409124	1	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
5	409038	1	DADO M5x3,5 UNI 5589 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
6	409080	6	DADO M5x7 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
7	410292	4	FASCETTA A VITE 11/17 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
8	416172	4	FASCETTA A VITE 15-24 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
9	212616	1	FILTRO 1/2" F-F	FILTER ASSEMBLY	FILTRE COMPLET	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO
9.1	420949	1	CARTUCCIA FILTRO 1/2" F-F	FILTER CARTRIDGE	CARTOUCHE DE FILTRE	FILTEREINSATZ	CARTUCHO FILTRO
9.2	420947	1	CORPO FILTRO 1/2" F-F	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
9.3	420950	1	GUARNIZIONE TAPPO FILTRO 1/2" F-F	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
9.4	420948	1	TAPPO FILTRO 1/2" F-F	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
10	400854	1	LEVA RUBINETTO CORTA	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO
11	408094	1	MOLLA 12x1,5x15	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
12	410371	4	PORTAGOMMA DIRITTO 1/2"x16	CONNECTOR 1/2X16	RACCORD 1/2X16	SCHLAUCHANSCHLUSS 1/2X16	EMPALME TUBO DE GOMA 1/2X16
13	210541	1	PORTAGOMMA DIRITTO G 1-2" MASCHIO D=13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
14	225747	1	PREM. POMPA FLOJET 12V + CONN. HARTING	PUMP ASSEMBLY	POMPE COMPLETE	PUMPE KOMPLETT	BOMBA COMPLETA
15	409151	6	ROSETTA 5,5x15x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
16	409166	1	ROSETTA PVC 6x30x3 NERA	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	400250	1	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
18	443003	1	SUPPORTO DOSATORE MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
19	219350	1	TUBO DIAM.10x705 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
20	218450	1	TUBO DIAM.10x900 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
21	202190	1	TUBO DIAM.14X1150 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
22	212615	1	TUBO DIAM.14X960 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
23	415799	4	VITE M5x20 TPSTC ISO746 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
24	410221	1	VOLANTINO D=20 L=16 M5	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA

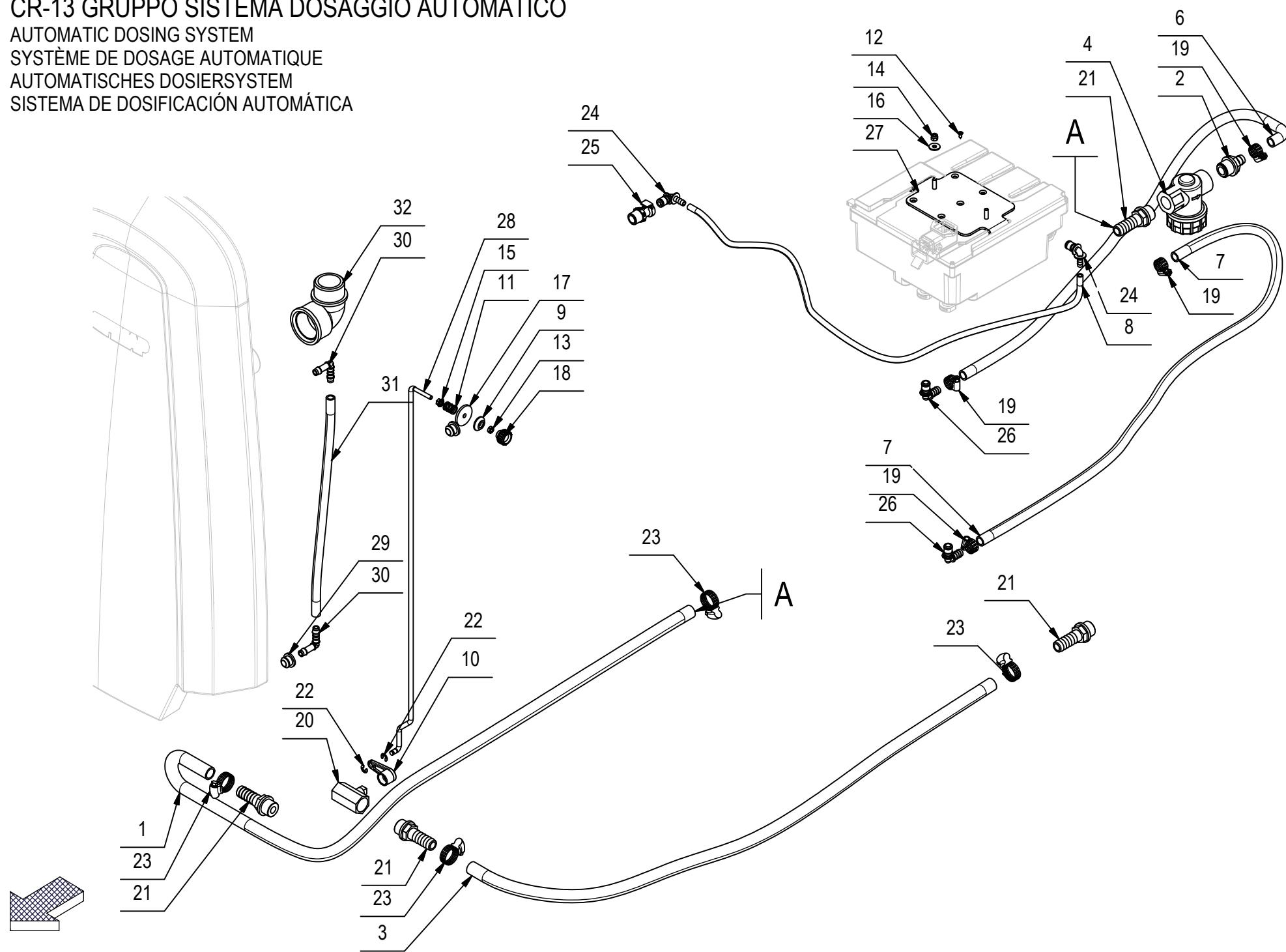
## CR-13 GRUPPO SISTEMA DOSAGGIO AUTOMATICO

AUTOMATIC DOSING SYSTEM

SYSTÈME DE DOSAGE AUTOMATIQUE

AUTOMATISCHE DOSIERSYSTEM

SISTEMA DE DOSIFICACIÓN AUTOMÁTICA



## CR-13 GRUPPO SISTEMA DOSAGGIO AUTOMATICO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	202190	1	TUBO DIAM.14X1150 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	210541	1	PORTAGOMMA DIRITTO G 1-2" MASCHIO D=13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
3	212615	1	TUBO DIAM.14X960 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
4	212616	1	FILTRO 1/2" F-F	FILTER ASSEMBLY	FILTRE COMPLET	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO
5	225202	1	BOX CDS ANTEA-VERSA	BOX COMPLETE	COMPLET BOX	BOX COMPLETE	CAJA COMPLETA
5.23	228259	1	TUBO D=14 d=10 L=500 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
5.24	445832	1	KIT PORTAGOMMA 90° 3/8" (21000694A)	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME
6	225705	1	TUBO DIAM.10x800 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
7	225705	1	TUBO DIAM.10x800 PVC SPIR. TRASPARENTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
8	225706	1	TUBO D=8 d=5 L=900 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
9	400250	1	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
10	400854	1	LEVA RUBINETTO CORTA	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO
11	408094	1	MOLLA 12x1,5x15	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
12	408951	1	VITE DIAM.3,9X9,5 TPS AUTOF.UNI 6955 NIC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	409038	1	DADO M5x3,5 UNI 5589 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
14	409080	2	DADO M5x7 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
15	409124	1	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
16	409151	2	ROSETTA 5,5x15x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	409166	1	ROSETTA PVC 6x30x3 NERA	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	410221	1	VOLANTINO D=20 L=16 M5	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
19	410292	4	FASCETTA A VITE 11/17 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
20	410330	1	CORPO RUBINETTO 1/2" G FF	COCK	ROBINET	WASSERHAWN	GRIFO
21	410371	4	PORTAGOMMA DIRITTO 1/2"x16	CONNECTOR 1/2X16	RACCORD 1/2X16	SCHLAUCHANSCHLUSS 1/2X16	EMPALME TUBO DE GOMA 1/2X16
22	415637	2	ANELLO EL. RAD. 5 DIN 6799	STOP RING	BAGUE D'ARRET	STOPRING	ANILLO DE PARADA
23	416172	4	FASCETTA A VITE 15-24 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
24	423592	2	INNESTO RAPIDO M. 1/4" 90° CPC APC23004	MALE COUPLING	EMBRAYAGE MALE	KUPPLUNG MIT ZAPFEN	ACOPLAMIENTO MACHO
25	438572	1	INNESTO RAPIDO F 3/8"M CPC APCE10006BSPT	FEMALE COUPLING	EMBRAYAGE FEMELLE	KUPPLUNG OHNE ZAPFEN	ACOPLAMIENTO HEMBRA
26	438666	2	INNESTO RAPIDO M. 3/8" 90° CPC APC23006	MALE COUPLING	EMBRAYAGE MALE	KUPPLUNG MIT ZAPFEN	ACOPLAMIENTO MACHO
27	443003	1	SUPPORTO DOSATORE MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
28	443165	1	ASTA RUBINETTO MMG 2016	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
29	428561	2	GUARNIZIONE D=20 d=8 L=12,5 TIPO PWS8	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
30	428562	2	RACCORDO A GOMITO D=8 L=30 TIPO WS8	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
31	227009	1	TUBO VITREO D=12 d=8 L=350	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
32	446381	1	GOMITO 90° M-F 1"1-4 (0401252.050909)	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO

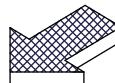
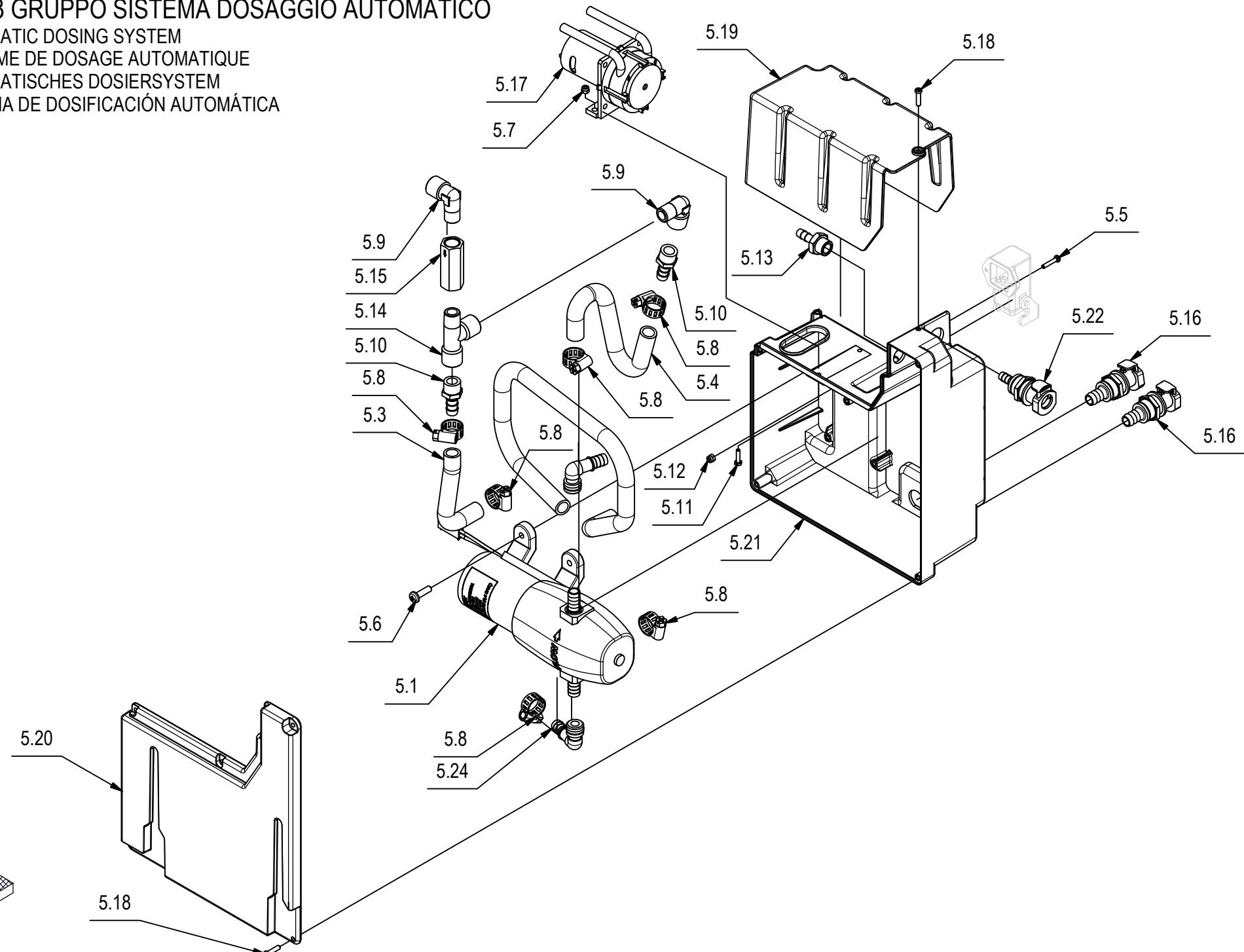
## CR-13 GRUPPO SISTEMA DOSAGGIO AUTOMATICO

AUTOMATIC DOSING SYSTEM

SYSTÈME DE DOSAGE AUTOMATIQUE

AUTOMATISCHES DOSIERSYSTEM

SISTEMA DE DOSIFICACIÓN AUTOMÁTICA

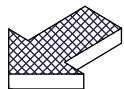
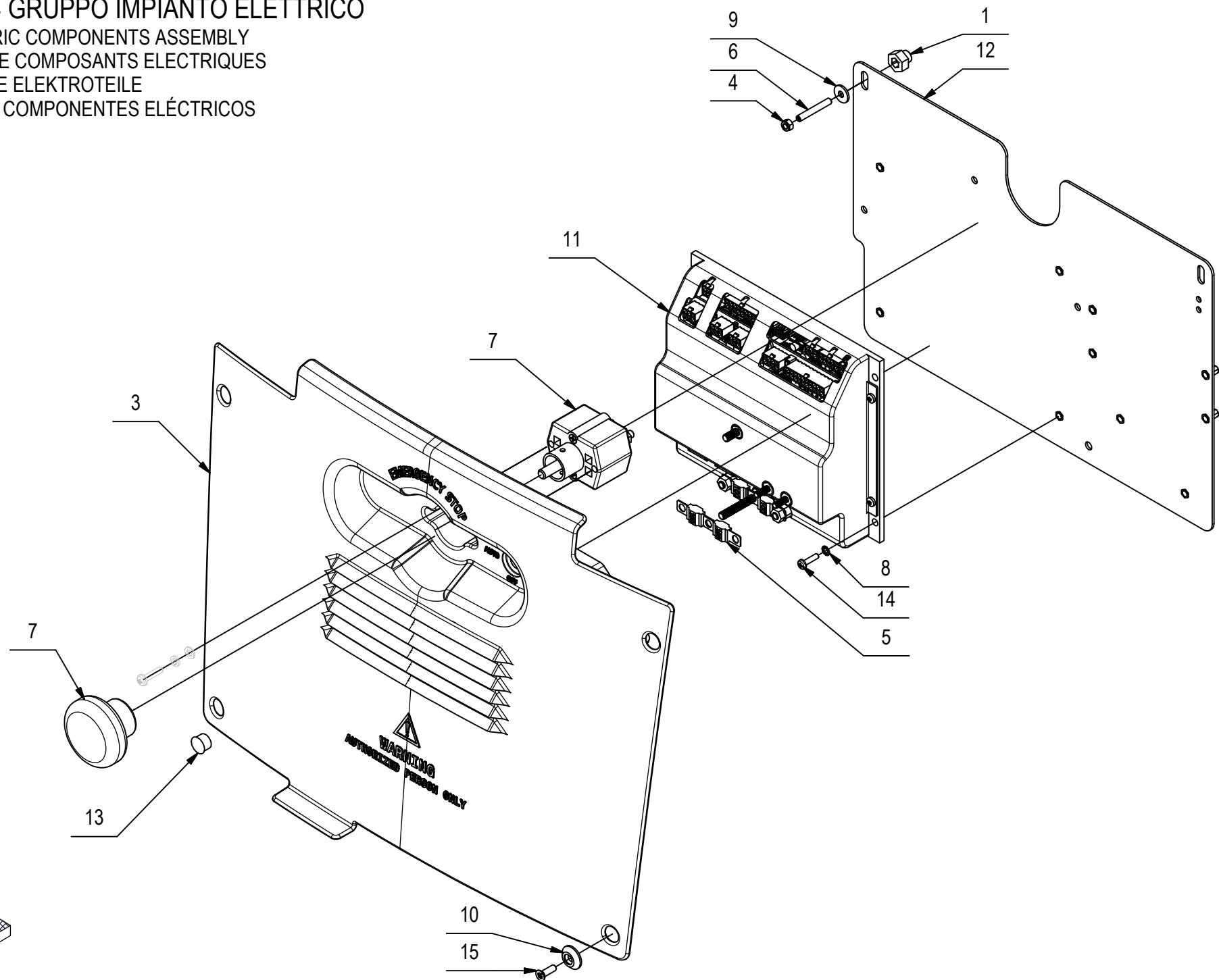


## CR-13 GRUPPO SISTEMA DOSAGGIO AUTOMATICO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
5	225202	1	BOX CDS ANTEA-VERSA	BOX COMPLETE	COMPLET BOX	BOX COMPLETE	CAJA COMPLETA
5.1	223537	1	PREM. POMPA FLOJET12V RLFP1222001D MOLEX	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA
5.3	225382	1	TUBO D=14 d=10 L=110 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
5.4	225553	1	TUBO D=14 d=10 L=250 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
5.5	408833	2	VITE M3X16 TCTC UNI 7687 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5.6	408893	4	VITE D.5x17 AUTOF. POLI LOCK SPUNTATA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5.7	409077	2	DADO M3x4,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFRINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
5.8	410292	6	FASCETTA A VITE 11/17 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
5.9	410345	2	RACCORDO A GOMITO 1-4G M-F OT	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
5.10	410393	2	PORTAGOMMA DIRITTO 1/4X10	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
5.11	415708	2	VITE M3X12 TE UNI 5739 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5.12	415897	2	DADO AUTOBL M3 UNI7474 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOCANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
5.13	422186	1	RACC. PORTAGOMMA 1/4x7 OTT. NICH.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
5.14	426415	1	RACCORDO A T F-F-M 1/4"	T-FITTING	RACCORD A T	T-VERSCHRAUBUNG	CODO DE TRES BOCAS
5.15	426417	1	VALVOLA UNIDIR. 0.2 BAR VNR-843-07	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
5.16	438667	2	INNESTO RAPIDO F. 3/8" CPC APCD16006	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
5.17	438680	1	POMPA PERISTALTICA 24V SR10/50	PUMP ASSEMBLY	POMPE COMPLETE	PUMPE KOMPLETT	BOMBA COMPLETA
5.18	440893	7	VITE AUTOF. D.3,5 x 14 UNI 9707-Pz-TZ ZN	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5.19	442483	1	CASE SUPERIORE DOSING SYSTEM ANTEA	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
5.20	442485	1	CASE POSTERIORE DOSING SYSTEM ANTEA	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
5.21	442486	1	CASE ANTERIORE DOSING SYSTEM ANTEA	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
5.22	442488	1	INNESTO RAPIDO F. 1/4" CPC APCD16004	FEMALE COUPLING	EMBRAYAGE FEMELLE	KUPPLUNG OHNE ZAPFEN	ACOPLAMIENTO HEMBRA
5.23	228259	1	TUBO D=14 d=10 L=500 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
5.24	445832	1	KIT PORTAGOMMA 90° 3/8" (21000694A)	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME

## CR-14 GRUPPO IMPIANTO ELETTRICO

ELECTRIC COMPONENTS ASSEMBLY  
GROUPE COMPOSANTS ELECTRIQUES  
GRUPPE ELEKTROTEILE  
GRUPO COMPONENTES ELÉCTRICOS

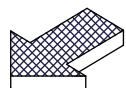
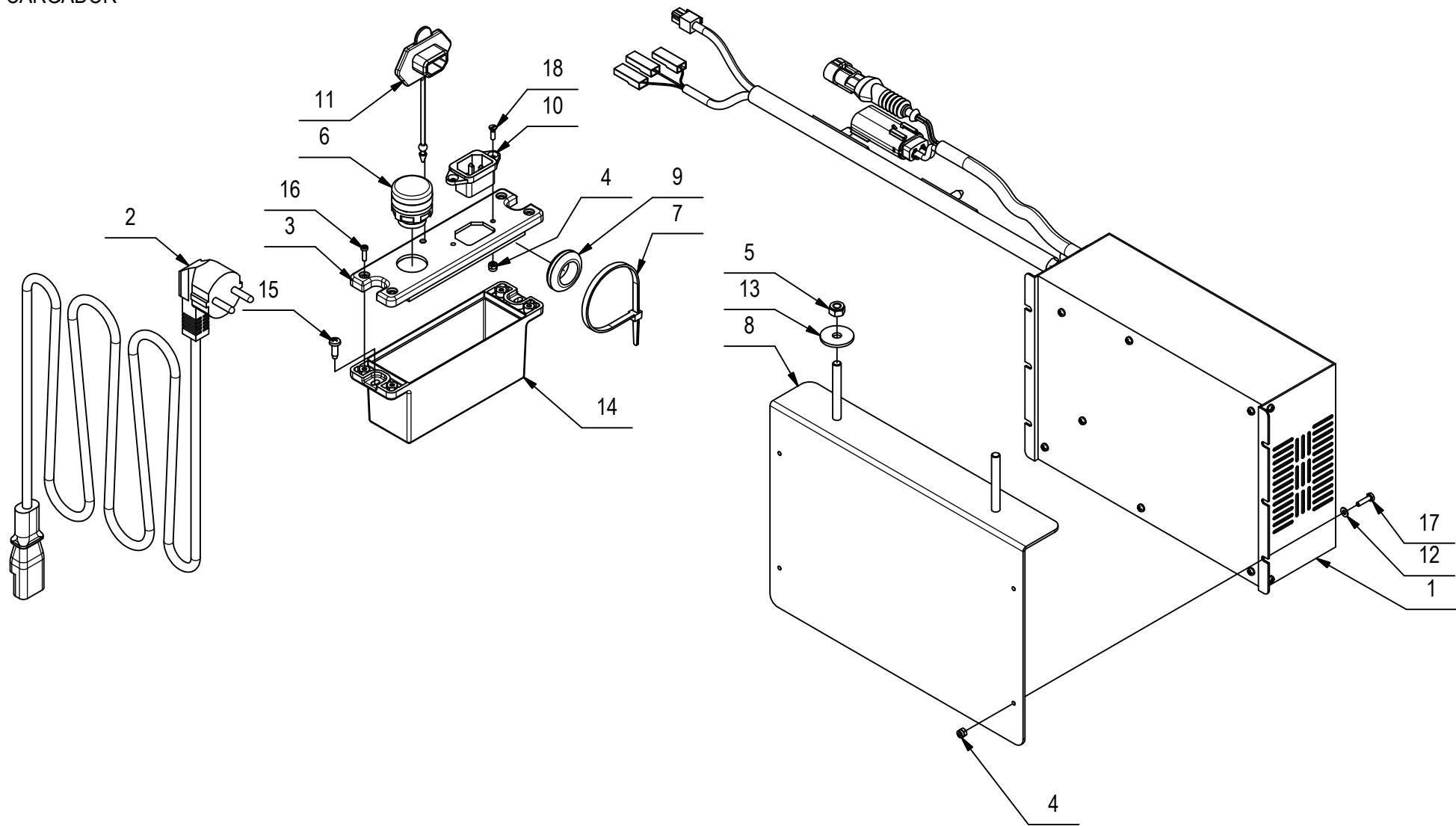


## CR-14 GRUPPO IMPIANTO ELETTRICO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	408024	3	BOCCOLA PUNTELLO COFANO	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
2	443333	1	CABLAGGIO PRINCIPALE MMG BASE-PLUS CONF.	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE
3	443138	1	CARTER IMP. ELETTRICO MMG 2016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
4	416781	3	DADO M5X5 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
5	444331	2	FUSIBILE BF1 58V 100 A x VITE M6	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE
6	436362	3	GRANO M5 X 35 EI - UNI 5929	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
7	436144	1	PULSANTE EMERGENZA ED80	EMERGENCY STOP	ARRET D'URGENCE	NOT-AUS	PARADA DE EMERGENCIA
8	417982	4	RONDELLA D.4,3x9 DENT.INT/E UNI 8842 ZNT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
9	409151	3	ROSETTA 5,5x15x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
10	400250	4	ROSETTA SOTTOVITE D=5X20	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
11	443332	1	SCHEDA FUNZIONI 7CFX1000	CONTROL CARD	CARTE COMMANDE	STEUERKARTE	PLACA DE CONTROL
12	443178	1	SUPPORTO SCHEDA FUNZIONI MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
13	409828	1	TAPPO A SCATTO D=12,7 HEYCO	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
14	408846	4	VITE M4X16 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
15	438302	4	VITE M5x16 TSPTC UNI 7688 ZINC. NERO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

## CR-15 GRUPPO CARICA BATTERIE

GROUP CHARGER  
GROUPE CHARGEUR  
GROUP CHARGER  
GRUPO DE CARGADOR



## CR-15 GRUPPO CARICA BATTERIE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	443553	1	CARICABATTERIE NE328 24V 25A	BATTERY CHARGERS	CHARGEURS	BATTERIE LADEGERÄTE	CARGADOR DE BATERIAS
2	421360	1	CAVO H05VV-F 3Gx0,75 L=2MT SP SCHUKO BIP	CABLE	CABLE	KABLE	CUERDA
3	443153	1	COPERCHIO SCATOLA CARICABATTERIA REMOTO	BOX CHARGER REMOTE	BOX CHARGEUR REMOTE	BOXEN LADEN BATTERIEN ENTLEGE	CAJA DEL CARGADOR REMOTO
4	415897	6	DADO AUTOBL M3 UNI7474 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOCANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
5	409082	2	DADO M6x6 AUTOBL UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
6	443164	1	DISPLAY A LED RVI LIVELLO BATTERIE D.22	DISPLAY CHARGER	DISPLAY CHARGEUR	DISPLAY LADEGERÄT	PANTALLA DE CARGA DE LA BATERÍA
7	410277	1	FASCETTA PLASTICA 4.5X200	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
8	443547	1	LAMIERA CARICABATTERIE MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
9	416820	1	PASSACAVO PER FORO D.25 Di=15	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	KABELDURCHGANG	GUIACABLE
10	428798	1	PRESA ALIMENT. TIPO IEC (A VASCHETTA)	PLUG POWER	FICHE DE PUISSANCE	STECKDOSE	ENCHUFE
11	422693	1	PROTEZIONE PRESA DI CORRENTE	PROTECTION	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION
12	409138	4	ROSETTA 3X7X0,5 INOX UNI 6592 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
14	443152	1	SCATOLA CARICABATTERIA REMOTO MMG 2016	BOX CHARGER REMOTE	BOX CHARGEUR REMOTE	BOXEN LADEN BATTERIEN ENTLEGE	CAJA DEL CARGADOR REMOTO
15	418275	2	VITE AUTOF. 4,2x13 TCTC SPUNTATA NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	441027	4	VITE AUTOF. D.3 x 10 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	415708	4	VITE M3X12 TE UNI 5739 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	408922	2	VITE M3x10 TPS UNI 6109 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

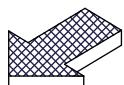
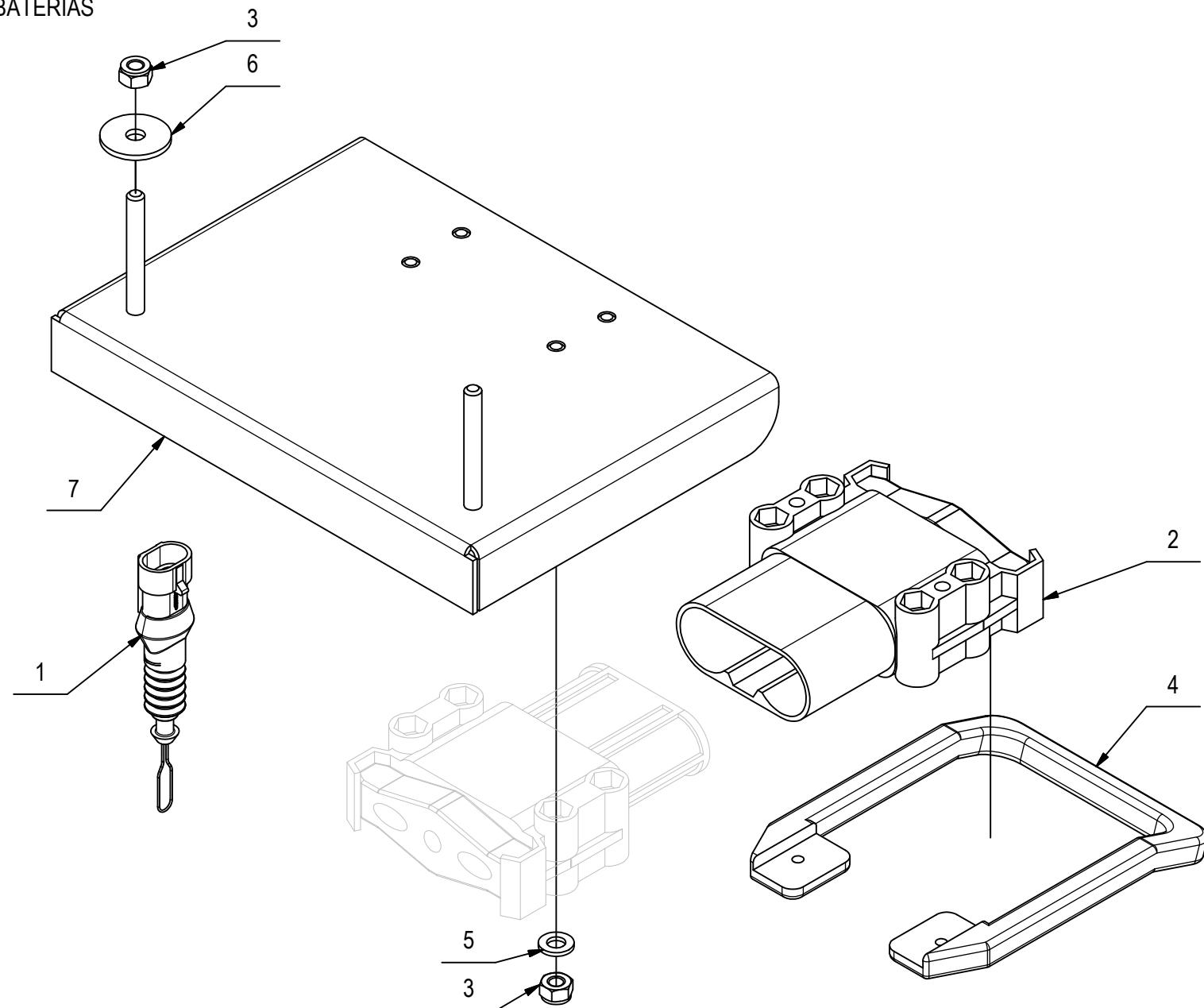
## CR-15 GRUPPO SUPPORTO CONNETTORE BATTERIE

GROUP SUPPORT CONNECTOR BATTERIES

GROUPE SUPPORT CONNECTEUR DE BATTERIES

GRUPPE UNTERSTÜTZUNG DER CONNECTOR BATTERIE

GRUPO SOPORTE DEL CONECTOR BATERIAS



## CR-15 GRUPPO SUPPORTO CONNETTORE BATTERIE

15

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	436428	1	CAVO PONTE RELE' CARICABATT.+CONNELL.AMP	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE
2	409689	1	CONNETTORE EBC 160A 24V MASCHIO	CONNECTOR	CONNECTEUR	STECKER	CONECTOR
3	409082	6	DADO M6x6 AUTOBL UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
4	409675	1	MANIGLIA CONNETTORE FT 320 A	LEVER FOR CONNECTOR	MANETTE POUR CONNECTEUR	LADESTECKERHEBEL	PALANCA PARA CONECTOR
5	417993	4	RONDELLA D.6,4x12 ZINCATA UNI 6592	WASHER D.6,4x12	RONDELLE D.6,4x12	SCHEIBE D.6,4x12	LAVADORA D.6,4x12
6	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
7	443668	1	SUPPORTO CONNETTORE BATTERIA MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE

# CR-16 GRUPPO ETICHETTE (VERSIONE PLUS)

GROUP DECAL (VERSION PLUS)

GROUPES DE ETIQUETTE (VERSION PLUS)

GRUPPE SCHILD (VERSION PLUS)

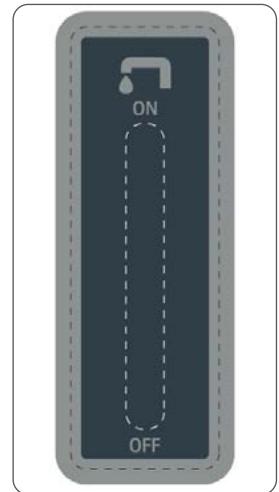
GRUPOS ETIQUETA (VERSION PLUS)



414087



443345



443702



443176



443142



437448



436458

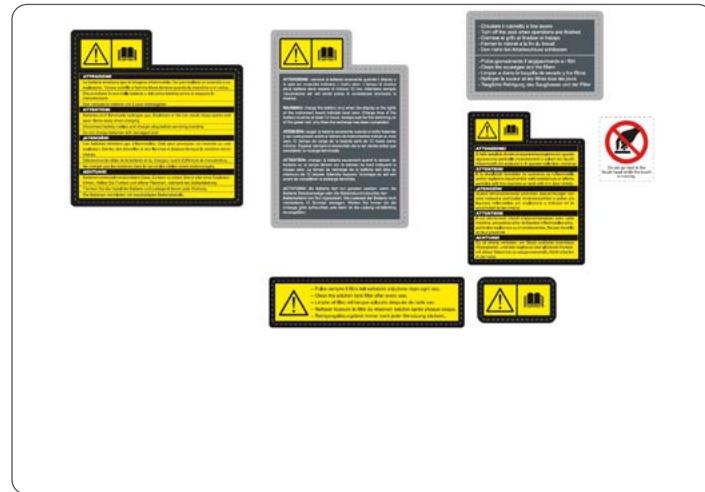
**CR-16 GRUPPO ETICHETTE (VERSIONE PLUS CB)**

GROUP DECAL (VERSION PLUS CB)

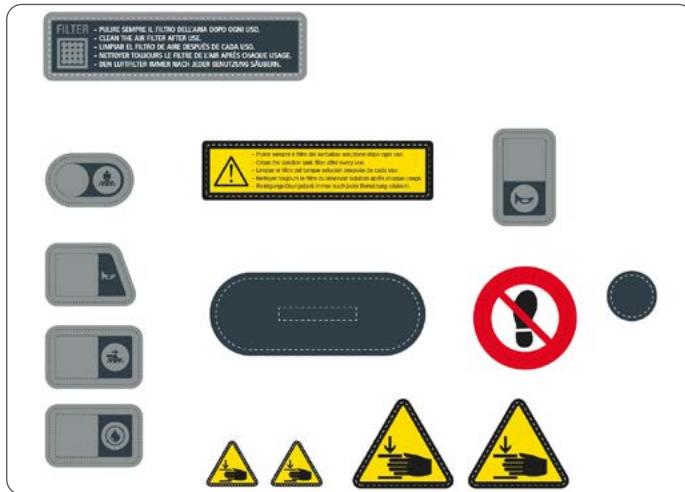
GROUPES DE ETIQUETTE (VERSION PLUS CB)

GRUPPE SCHILD (VERSION PLUS CB)

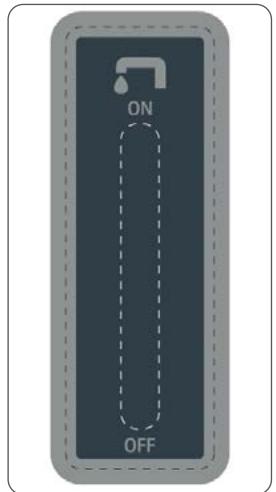
GRUPOS ETIQUETA (VERSION PLUS CB)



437703



443345



443702



443176



443142



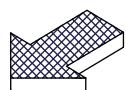
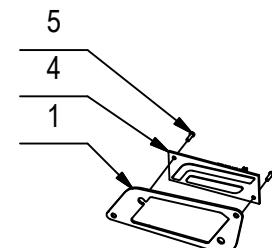
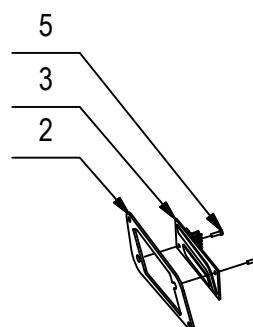
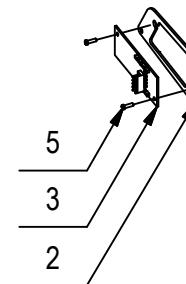
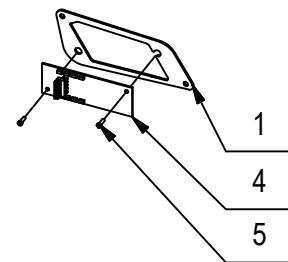
437448



436458

## CR-17 GRUPPO FARI

LIGHTS GROUP  
GROUP FEUX  
LIGHTS GROUP  
GRUPO DE LUCES



## CR-17 GRUPPO FARI

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	443640	2	GUARNIZIONE FARO LATO A	GASKET	GARNITURE	DICHTUNG	JUNTE
2	443641	2	GUARNIZIONE FARO LATO B	GASKET	GARNITURE	DICHTUNG	JUNTE
3	443336	2	SCHEDA FARI LED DX MMG 2016	LED LIGHTS RIGHT	FEUX LED DROIT	LED-AMPEL RECHTS	FAROS LED DERECHO
4	443337	2	SCHEDA FARI LED SX MMG 2016	LED LIGHTS LEFT	FEUX LED GAUCHE	LED-AMPEL LINKS	FAROS LED IZQUIERDO
5	441027	8	VITE AUTOF. D.3 x 10 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

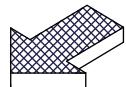
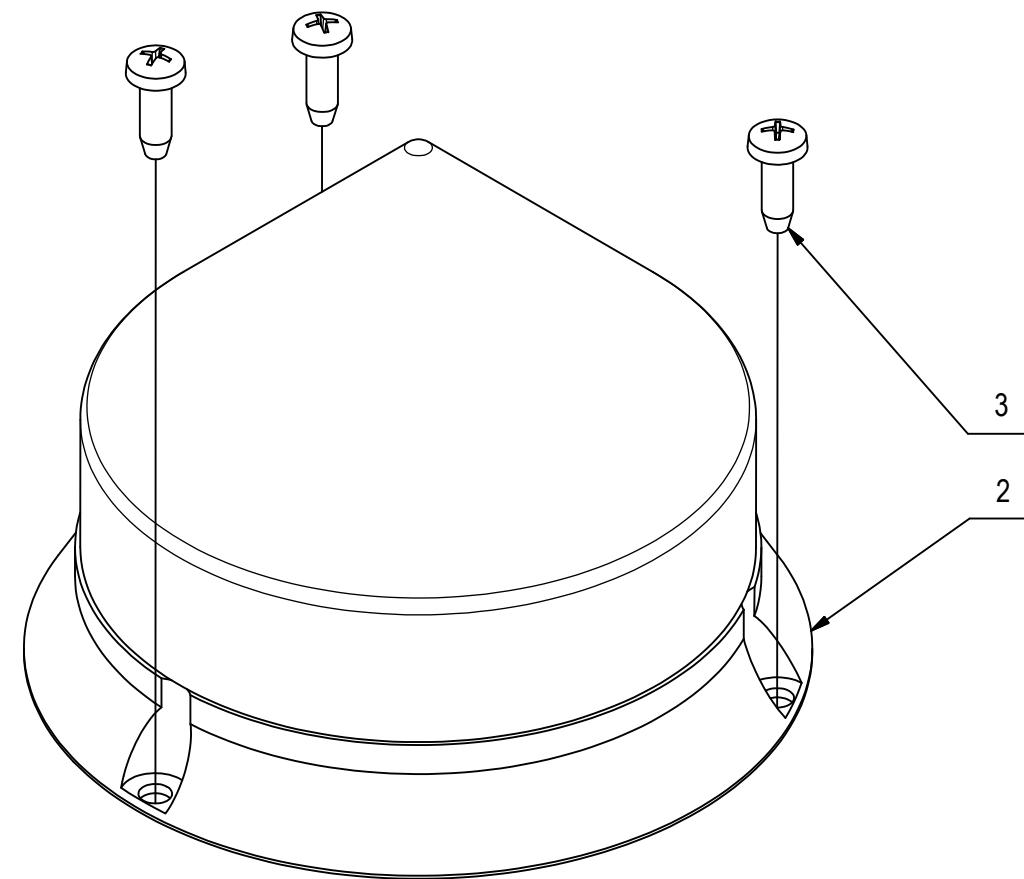
## CR-18 KIT LAMPEGGIANTE

FLASHING GROUP

GROUPE CLIGNOTANT

GRUPPE BLINKEN

GRUPO DE INTERMITENTE



## CR-18 KIT LAMPEGGIANTE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
2	443656	1	LAMPEGG. LED CTL 900 F/L SMD 12/24V NERO	WINKING LIGHT ASSEMBLY	CLIGNOTEUR COMPLET	BLINKANLAGE KOMPLETT	DESTELLADOR COMPLETO
3	418275	3	VITE AUTOF. 4,2x13 TCTC SPUNTATA NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

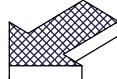
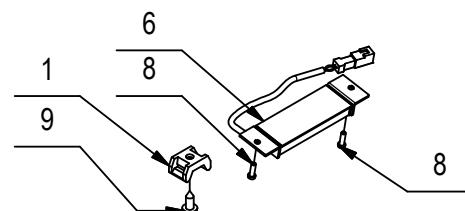
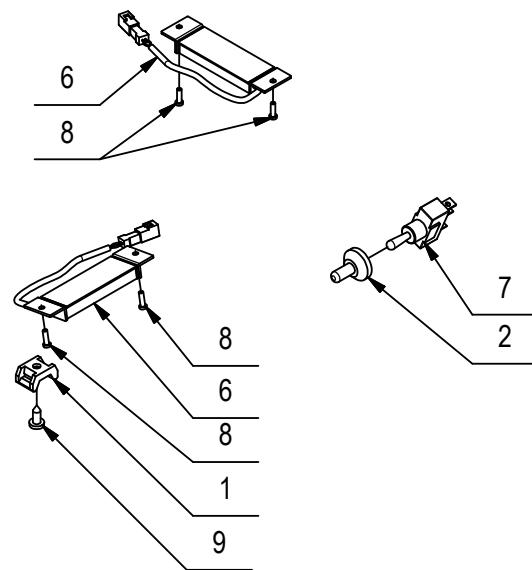
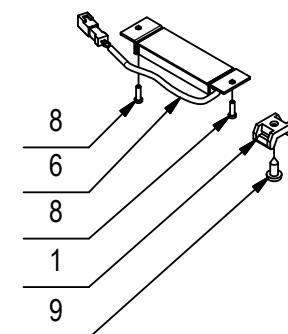
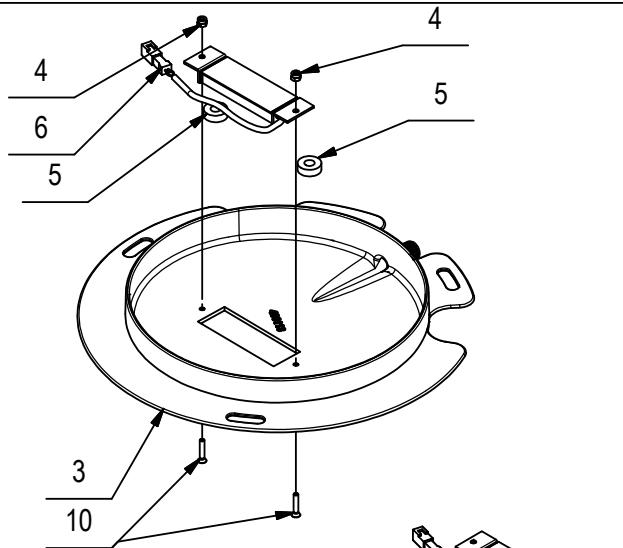
## CR-19 GRUPPO LUCI DI SERVIZIO

GROUP OF SERVICE LIGHTS

GROUPE DES FEUX DE SERVICE

GRUPPE SERVICE LIGHTS

GRUPO DE LUCES DE SERVICIO



## CR-19 GRUPPO LUCI DI SERVIZIO

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	409819	3	BASETTA TC 142 PER FASCETTE	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
2	434432	1	CAPPUCCIO NEOPRENE NERO APEM IU1001	PROTECTION CAP	CALOTTE DE PROTECTION	SICHERHEITSKAPPE	CAPUCHO DE PROTECCION
3	225730	1	CARTER MOTORE ASPIRAZIONE MMG 2016 PLUS	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
4	415897	2	DADO AUTOBL M3 UNI7474 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOCANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
5	411760	2	DISTANZIALE D=15 d=6,5 S=5 PVC	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
6	443271	5	FANALI A LED 24V - 91x23.5x10 + CONNETT.	LED LIGHTS	FEUX LED	LED-AMPEL	FAROS LED
7	443045	1	INTERRUTTORE A 3 POSIZIONI - APEM 639H/2	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR
8	441027	8	VITE AUTOF. D.3 x 10 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	408883	3	VITE D.4,8x13 TCTC AUTOF. NICH UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	408923	2	VITE M3X16 TPSTC UNI 6109 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

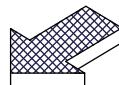
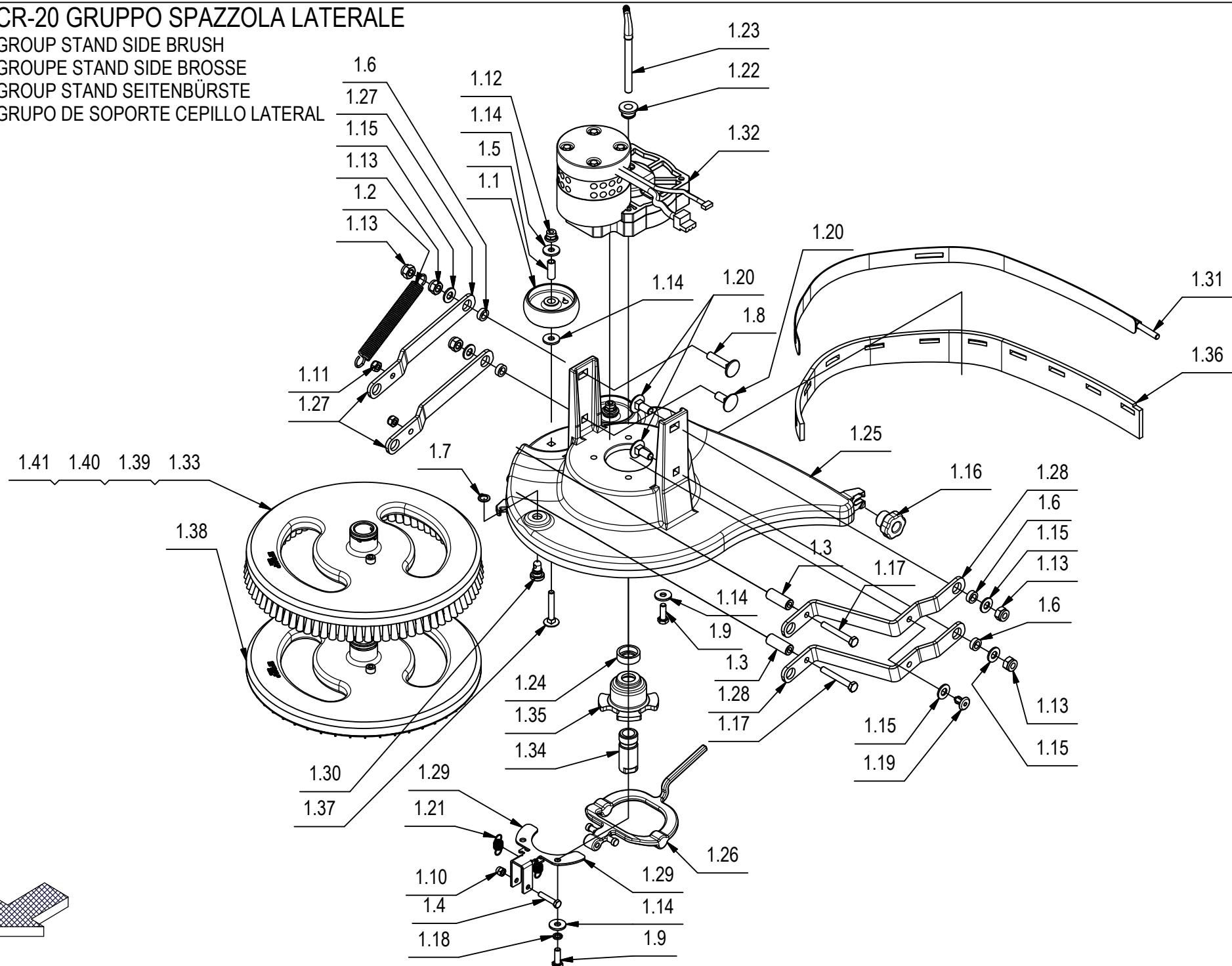
## CR-20 GRUPPO SPAZZOLA LATERALE

GROUP STAND SIDE BRUSH

GROUPE STAND SIDE BROSSE

GROUP STAND SEITENBÜRSTE

GRUPO DE SOPORTE CEPILLO LATERAL



## CR-20 GRUPPO SPAZZOLA LATERALE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	225580	1	PREM. SPAZZOLA LATERALE SL1 MMG 2016	SIDE BRUSH	BROSSE SIDE	SEITENBÜRSTE	CEPILLO LATERAL
1.1	209269	2	RUOTINA D=60 H=21 PLASTICA NERA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
1.2	219083	1	MOLLA TRAZIONE 15x2x122 - 98 N°49 SPIRE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.3	400152	2	PERNO D=12 d=6,25 S=30,5 C40	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
1.4	407648	1	VITE M5x25 TE UNI5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.5	407976	2	DISTANZIALE D=8 d=6 S=21 OT63	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
1.6	408016	4	BOCCOLA D=13 d=8 S=4,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
1.7	408347	1	SEEGER E 10 UNI 7435	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
1.8	408627	1	VITE M8x35 TTQST UNI 5732 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.9	408665	4	VITE M6x18 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.10	409081	1	DADO M5x7 AUTOBL. UNI 7473 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOCANT	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
1.11	409082	2	DADO M6x6 AUTOBL UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
1.12	409084	2	DADO M6x9 AUTOBL. FLANG. UNI 6926 A2	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
1.13	409085	5	DADO M8x8,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
1.14	409161	8	ROSETTA 6,6x18x2 UNI 6593 A2	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
1.15	409175	5	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.16	410230	1	POMELLO VB30 M6	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
1.17	415723	2	VITE M6X45 TE UNI 5737 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.18	415945	4	ROSETTA M6 UNI 1751 INOX GROWER	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.19	415952	1	RIVETTO 6.4X10 NYLON	RIVET	RIVET	NIET	CLAVO
1.20	421083	3	VITE M8X20 TTQST UNI 5732 DIN 603 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.21	421813	2	MOLLA A TRAZIONE RITORNO TAMPONE FRENO	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.22	428561	1	GUARNIZIONE D=20 d=8 L=12,5 TIPO PWS8	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
1.23	439864	1	TUBO ACQUA CENTRALE GENIE XS	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
1.24	441515	1	DISTANZIALE D=25 d=15-20 S=8 AISI 303	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
1.25	442885	1	BASAMENTO SPAZZOLA LATERALE MMG 2016	BRUSH BASE	EMBASE DE BROSSE	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLO
1.26	442893	1	LEVA SGANCIO SPAZZOLA LATERALE	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
1.27	443016	2	LEVA ESTERNA 1SL MMS 2016	BLADE	PLAQUE	PLATTE	LISTON
1.28	443017	2	LEVA INTERNA 1SL MMG 2016	BLADE	PLAQUE	PLATTE	LISTON
1.29	443018	1	PIASTRA FERMO MOLLA SGANCIO SPAZZOLA	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
1.30	443019	1	PERNO SOLL. SPAZZOLA LAT. MMG 2016	PIN	PIN	BOLZEN	PERNO
1.31	443020	1	PREMIGOMMA SPAZ. LAT. MMG 2016	CROWN GEAR	COURONNE	ZAHNKETTENRAD	CORONA DENTADA
1.32	443037	1	MOTORID. 24V 100W 150RPM 5,5A	GEARED MOTOR	MOTO-REDUCTEUR	GETRIEBEMOTOR	MOTORREDUCTOR
1.33	443121	1	SPAZZOLA LATERALE D=254 PPL 0.3 COMPL.	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
1.34	443122	1	ALBERO MOTORID. SPAZZOLA LAT. MMG 2016	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE

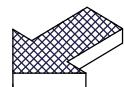
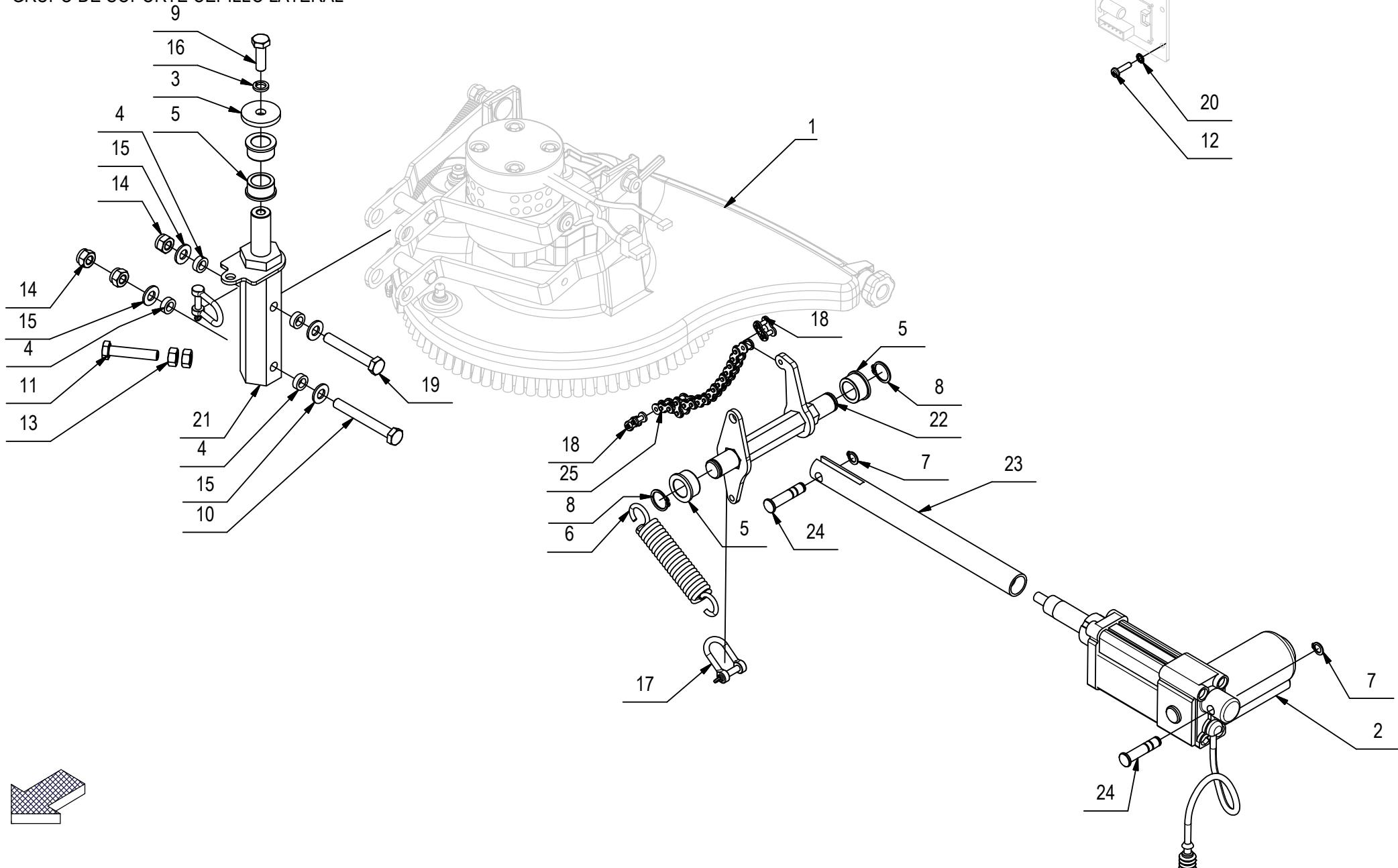
## CR-20 GRUPPO SPAZZOLA LATERALE

GROUP STAND SIDE BRUSH

GROUPE STAND SIDE BROSSE

GROUP STAND SEITENBÜRSTE

GRUPO DE SOPORTE CEPILLO LATERAL



## CR-20 GRUPPO SPAZZOLA LATERALE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1.35	443123	1	FLANGIA SPAZZOLA LATERALE MMG 2016	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
1.36	443175	1	GOMMA SL1 PARA 40SH S=5 L= 537,4	CENTRAL RUBBER	BAVETTE CENTRALE	ZENTRALSAUGGUMMI	GOMA CENTRAL
1.37	443341	2	VITE M6x40 TTQST UNI 5732 DIN 603 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.38	444023	1	DISCO TRASCINATORE MMG 2016 COMPLETO	CYLINDRICAL BRUSH	BROSSE CYLINDRIQUE	ZENTRALWALZE	CEPILLO CILINDRICO
1.39	444020	1	SPAZZOLA LATERALE D=254 PPL 0.6 COMPL.	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
1.40	444021	1	SPAZZOLA LATERALE D=254 PPL 0.9 COMPL.	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
1.41	444022	1	SPAZZOLA LATERALE D=254 TYNEX COMPL.	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
2	226031	1	MARTINETTO 24V C60 F500N V32+ CONN. AMP	ACTUATOR ASSEMBLY	VERIN COMPLET	SPINDELMOTOR KOMPLETT	GATO COMPLETO
3	400167	1	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
4	408016	4	BOCCOLA D=13 d=8 S=4,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5	408019	4	BOCCOLA D=25-22,2 d=16 S=12 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
6	408117	1	MOLLA TRAZ. 20X3,5X108	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
7	408346	2	SEEGER E 8	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
8	408350	2	SEEGER E 16 X1 DIN 471	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
9	408674	1	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	408685	1	VITE M8X65 TE UNI5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	408703	1	VITE M8X40 TE UNI 5739 (10.9) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408846	2	VITE M4X16 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	409046	2	DADO M8x6,5 UNI 5588 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
14	409085	3	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
15	409175	4	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
16	409181	1	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
17	410325	2	GRILLO ZINCATO M5	SPLIT PIN	GOUPILLE	SPLINT	PASADOR DE ALETAS
18	411947	2	GIUNTO CATENA DA 3/8	JOINT CHAIN	ATTACHE RAPIDE CHAINE	KETTENSCHLOSS	ACOPLAMIENTO CADENA
19	415727	1	VITE M8x55 TE UNI 5739 ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	417982	2	RONDELLA D.4,3x9 DENT.INT/E UNI 8842 ZNT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
21	443021	1	PERNO ROTAZIONE 1SL MMG 2016	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
22	443022	1	LEVA SOLLEVAMENTO 1SL MMG 2016	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
23	443023	1	PROLUNGA MARTINETTO MMG 2016	EXTENSION TUBE	TUBE D'EXTENSION	VERLÄNGERUNGSSTUCK	TUBO DE EXTENSION
24	443299	2	PERNO FISSAGGIO MARTINETTI	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
25	443342	1	CATENA A RULLI ISO 06B - 3/8" - 17 PASSI	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA
26	443957	1	SCHEDA CONTROLLO MOTORE BRUSHLESS 24V	CHECK CARD MOTOR	PLAQUE CONTR. MOTEUR	KONTROLLEL. MOTOR	FICHA CONTROL MOTOR

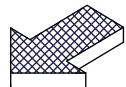
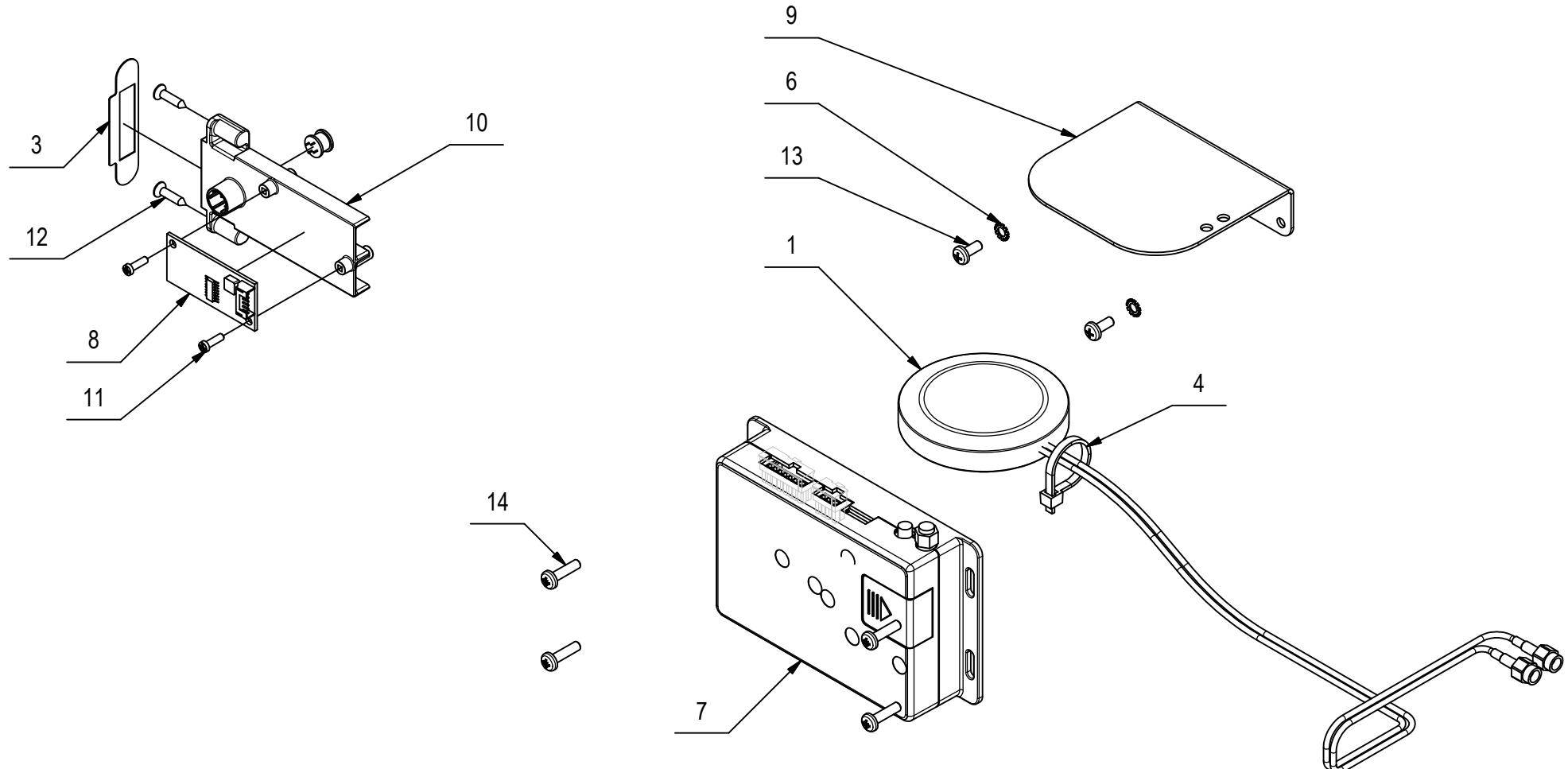
## CR-23 PREM. GESTIONE DELLA FLOTTA

FLEET MANAGEMENT

GESTION DE FLOTTE

FLOTTERMANAGEMENT

GESTIÓN DE FLOTAS



## CR-23 PREM. GESTIONE DELLA FLOTTA

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	441785	1	ANTENNA GPS	ANTENNA GPS-GSM	ANTENNE GPS-GSM	ANTENNE GPS-GSM	ANTENA GPS-GSM
2	444992	1	CAVO COLLEGAMENTO RFID L=1550	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE
3	441967	1	ETICHETTA RFID KEY	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
4	410275	1	FASCETTA PLASTICA 3,6x140 BIANCA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
5	443355	1	KIT CAVI FFM MMG 2016	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE
6	417982	2	RONDELLA D.4,3x9 DENT.INT/E UNI 8842 ZNT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
7	224875	1	SCHEDA CONTROLLO REMOTO FFM	CONTROL BOARD WIFI GSM-GPS	COMMISSION DE CONTRÔLE DE WIFI GSM-GPS	STEUERELEMENT-KARTE WIFI GSM-GPS	CONTROL DE LA JUNTA WiFi GSM-GPS
8	441784	1	SCHEDA-RICEVITORE RFID	CARD-RECEIVER RFID	CARTE-RÉCEPTEUR RFID	CARD-EMPFÄNGER RFID	RFID CARD-RECEPTOR
9	445375	1	STAFFA SUPPORTO ANTENNA FFM - MMG 2016	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
10	441783	1	SUPPORTO CHIAVE E SCHEDA RFID	KEY HOLDER AND CARD RFID	PORTE-CLÉS ET CARTE RFID	SCHLÜSSELANHÄNGER UND RFID-KARTE	TITULAR DE LA LLAVE Y TARJETA RFID
11	441027	2	VITE AUTOF. D.3 x 10 UNI 9707-Pz-TZ A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	415869	2	VITE D.3,5X16 TSPTC AUTOF. UNI 6955 NERA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	415781	2	VITE M4X10 TCTC UNI 7687 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	408846	4	VITE M4X16 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

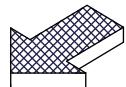
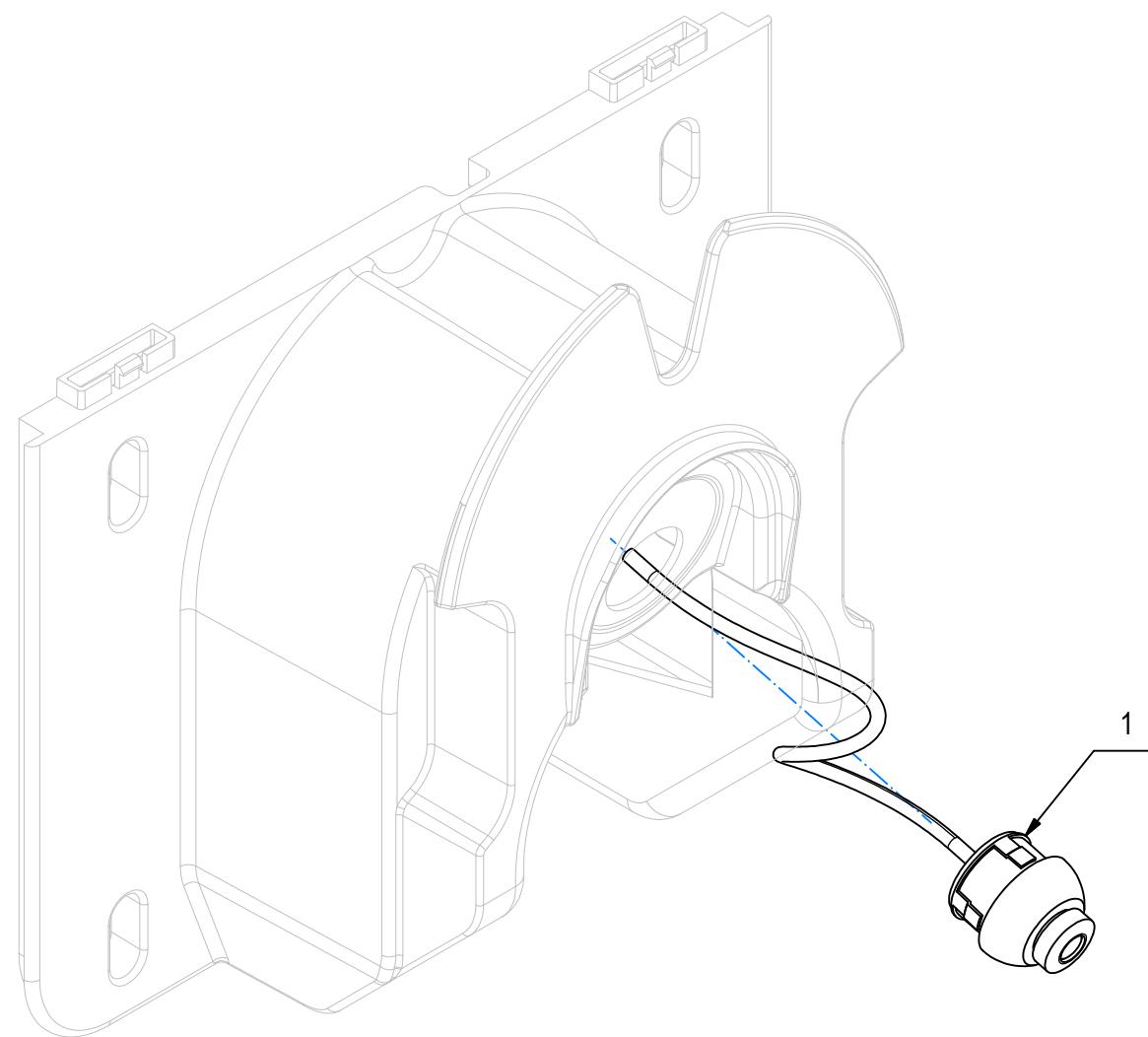
## CR-24 GRUPPO TELECAMERA POSTERIORE

REAR CAMERA GROUP

GROUPE DE CAMERA ARRIÈRE

HINTERE KAMERAEINHEIT

GRUPO DE CÁMARA TRASERA



## CR-24 GRUPPO TELECAMERA POSTERIORE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG	DESCRPCIÓN
1	443706	1	TELECAMERA A BULBO ORIENTABILE EYE03	BULB CAMERA	CAMÉRA AMPOULE	BULBKAMERA	BULBO CÁMARA
2	445106	2	TUBETTI TERMINALI PREISOLATI PKD 506	CONTACT	CONTACT	KONTAKT	CONTACTO

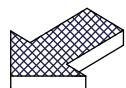
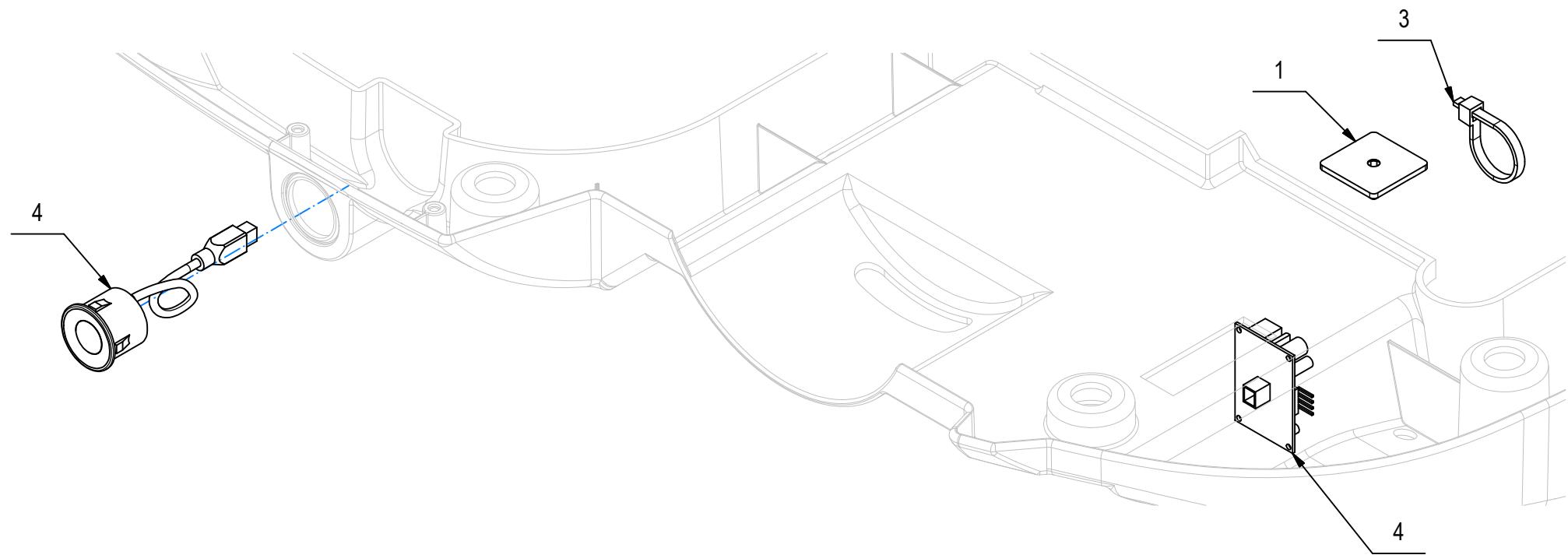
## CR-25 GRUPPO SISTEMA ANTICOLLISIONE

ANTICOLLISION SYSTEM GROUP

GROUPE DE SYSTÈME ANTICOLLISION

ANTICOLLISIONS SYSTEM GRUPPE

GRUPO DE SISTEMAS DE ANTICOLISIÓN



## CR-25 GRUPPO SISTEMA ANTICOLLISIONE

POS	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG	DESCRPCIÓN
1	410327	1	BASETTA ADES. FISSA FASCETTE ABM 25-A-C	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
2	444492	1	CAVO COLLEGAMENTO ANTI COLLISION SYSTEM	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE
3	410275	1	FASCETTA PLASTICA 3,6x140 BIANCA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
4	226283	1	SENS. ULTRASONIC DYP-ME007Y-X CAVO L=350	PARKING SENSOR	CAPTEUR DE PARKING	PARKEN-SENSOR	SENSOR DE APARCAMIENTO







FIMAP S.p.A. - Via Invalidi del Lavoro, 1 - 37059 S. Maria di Zevio - Verona - Italy  
Tel. +39 045 6060411 - Fax +39 045 6060417 - E-mail: [fimap@fimap.com](mailto:fimap@fimap.com)  
[www.fimap.com](http://www.fimap.com)